

# Bundesgesetzblatt <sup>2107</sup>

Teil I

G 5702

2010

Ausgegeben zu Bonn am 22. Dezember 2010

Nr. 66

Tag	Inhalt	Seite
13.12.2010	Erste Verordnung zur Änderung der Postbankarbeitszeitverordnung ..... FNA: 900-10-4-33	2108
14.12.2010	Zweite Verordnung zur Änderung der Lotstarifverordnung ..... FNA: 9515-19	2109
15.12.2010	Vierte Verordnung zur Änderung der Verordnung zur Aufteilung der Erhöhung der Obergrenze auf die Regionen sowie über Daten für die Festsetzung des betriebsindividuellen Zuckergrundbetrags und der zusätzlichen betriebsindividuellen Zuckerbeträge nach dem Betriebsprämien durchführungsgesetz FNA: 7847-26-3	2118
16.12.2010	Dreiundzwanzigste Verordnung zur Änderung der Risikostruktur-Ausgleichsverordnung ..... FNA: 860-5-12	2119
17.12.2010	Verordnung über das Verfahren zur Erteilung eines Zertifikats für Endgeräte durch die Bundesanstalt für den Digitalfunk der Behörden und Organisationen mit Sicherheitsaufgaben (BDBOS-Zertifizierungsverordnung – BDBOSZertV) ..... FNA: neu: 200-7-1	2120
17.12.2010	Dritte Verordnung zur Änderung der Versorgungsmedizin-Verordnung ..... FNA: 830-2-19	2124
17.12.2010	Verordnung zur Festsetzung des Umlagesatzes für das Insolvenzgeld für das Kalenderjahr 2011 ..... FNA: neu: 860-3-34-3; 860-3-34-1, 860-3-34-2	2126
17.12.2010	Erste Verordnung zur Änderung der Verordnung über die Pauschalierung und Zahlung des Ausgleichsbetrags der Bundesagentur für Arbeit an die Träger der gesetzlichen Rentenversicherung für arbeitsmarktbedingte Renten wegen voller Erwerbsminderung ..... FNA: 860-6-24	2127
17.12.2010	Vierzehnte Verordnung zur Änderung saattgutrechtlicher Verordnungen ..... FNA: 7822-6-1, 7822-6-39	2128
17.12.2010	Erste Verordnung zur Änderung der BVDV-Verordnung ..... FNA: 7831-1-54-5	2131
17.12.2010	Verordnung zur Änderung und Aufhebung von Verordnungen im Milchbereich sowie zur Änderung der Margarine- und Mischfettverordnung ..... FNA: 7842-1-7, 7842-2-5, 7842-2-8, 7842-6, 7842-13, 7847-11-4-50, 7847-11-6-14, 7847-11-15, 7842-11	2132
20.12.2010	Verordnung zur Festlegung eines späteren Anwendungszeitpunktes der Verpflichtungen nach § 5b des Einkommensteuergesetzes (Anwendungszeitpunktverschiebungsverordnung – AnwZpvV) ..... FNA: neu: 611-1-36	2135
20.12.2010	Verordnung zur Umsetzung von Konsultationsvereinbarungen zwischen der Bundesrepublik Deutschland und den Vereinigten Staaten von Amerika (Deutsch-Amerikanische Konsultationsvereinbarungsverordnung – KonsVerUSA) ..... FNA: neu: 611-9-24-1	2136
20.12.2010	Verordnung zur Umsetzung von Konsultationsvereinbarungen zwischen der Bundesrepublik Deutschland und dem Königreich Belgien (Deutsch-Belgische Konsultationsvereinbarungsverordnung – KonsVerBELV) ..... FNA: neu: 611-9-24-2	2137
20.12.2010	Verordnung zur Umsetzung von Konsultationsvereinbarungen zwischen der Bundesrepublik Deutschland und der Französischen Republik (Deutsch-Französische Konsultationsvereinbarungsverordnung – KonsVerFRAV) ..... FNA: neu: 611-9-24-3	2138
20.12.2010	Verordnung zur Umsetzung von Konsultationsvereinbarungen zwischen der Bundesrepublik Deutschland und dem Königreich der Niederlande (Deutsch-Niederländische Konsultationsvereinbarungsverordnung – KonsVerNLDV) ..... FNA: neu: 611-9-24-4	2183
20.12.2010	Verordnung zur Umsetzung von Konsultationsvereinbarungen zwischen der Bundesrepublik Deutschland und der Republik Österreich (Deutsch-Österreichische Konsultationsvereinbarungsverordnung – KonsVerAUTV) ..... FNA: neu: 611-9-24-5	2185
20.12.2010	Verordnung zur Umsetzung von Konsultationsvereinbarungen zwischen der Bundesrepublik Deutschland und der Schweizerischen Eidgenossenschaft (Deutsch-Schweizerische Konsultationsvereinbarungsverordnung – KonsVerCHEV) ..... FNA: neu: 611-9-24-6	2187
20.12.2010	Sechsfundfünfzigste Verordnung zur Änderung der Kosmetik-Verordnung ..... FNA: 2125-11	2193

Fortsetzung nächste Seite

Tag	Inhalt	Seite
20.12.2010	Verordnung zur Anpassung umweltrechtlicher Verordnungen an die Terminologie der Verordnung (EG) Nr. 1272/2008 ..... FNA: 2129-8-2-3, 2129-8-31, 2129-27-2-8, 8053-6-30	2194
20.12.2010	Verordnung zur Durchführung des Stipendienprogramm-Gesetzes (Stipendienprogramm-Verordnung – StipV) ..... FNA: neu: 2212-6-1	2197
14.12.2010	Entscheidung des Bundesverfassungsgerichts (zu § 90 Absatz 1 Satz 3, Absatz 4 Satz 2 und 3 sowie Absatz 5 Nummer 1, Nummer 2 1. Alternative und Nummer 7, § 91 Absatz 2 des Hamburgischen Hochschulgesetzes) ..... FNA: 1104-5	2199
17.12.2010	Bekanntmachung zur Änderung der Geschäftsordnung des Deutschen Bundestages ..... FNA: 1101-1	2199

**Hinweis auf andere Verkündungsblätter**

Rechtsvorschriften der Europäischen Union .....	2200
Verkündungen im Bundesanzeiger .....	2202

**Erste Verordnung  
zur Änderung der Postbankarbeitszeitverordnung**

**Vom 13. Dezember 2010**

Auf Grund des § 3 Absatz 3 Satz 1 Nummer 2 des Postpersonalrechtsgesetzes vom 14. September 1994 (BGBl. I S. 2325, 2353), der zuletzt durch Artikel 15 Absatz 104 Nummer 3 Buchstabe b Doppelbuchstabe bb des Gesetzes vom 5. Februar 2009 (BGBl. I S. 160) geändert worden ist, verordnet das Bundesministerium der Finanzen im Einvernehmen mit dem Bundesministerium des Innern auf Vorschlag des Vorstands der Deutschen Postbank AG:

**Artikel 1**

**Änderung der Postbankarbeitszeitverordnung**

§ 7 der Postbankarbeitszeitverordnung vom 20. Juni 2005 (BGBl. I S. 1725) wird wie folgt gefasst:

„§ 7

Arbeitszeit bei einem anderen Unternehmen

Der Vorstand der Deutschen Postbank AG kann die durchschnittliche regelmäßige wöchentliche Arbeitszeit von Beamtinnen und Beamten, denen nach § 4 Absatz 4 des Postpersonalrechtsgesetzes eine Tätigkeit bei einem anderen Unternehmen zugewiesen wird, entsprechend der in dem anderen Unternehmen geltenden betriebsüblichen oder regelmäßigen Arbeitszeit festlegen. Die so festgelegte Arbeitszeit darf die in der Arbeitszeitverordnung festgelegte regelmäßige wöchentliche Arbeitszeit nicht überschreiten. Der Vorstand der Deutschen Postbank AG hat das Bundesministerium der Finanzen über den Erlass solcher Anordnungen unverzüglich zu unterrichten. Das Bundesministerium der Finanzen kann die Anordnungen im Rahmen der Rechtsaufsicht ändern oder aufheben. Satz 1 gilt entsprechend für die Festlegung dienstfreier Tage.“

**Artikel 2**

**Inkrafttreten**

Diese Verordnung tritt am Tag nach der Verkündung in Kraft.

Berlin, den 13. Dezember 2010

Der Bundesminister der Finanzen  
Schäuble

**Zweite Verordnung  
zur Änderung der Lotstarifverordnung**

**Vom 14. Dezember 2010**

Auf Grund des § 45 Absatz 2 Satz 1 Nummer 2 in Verbindung mit Absatz 3 Satz 2 des Seelotsgesetzes in der Fassung der Bekanntmachung vom 13. September 1984 (BGBl. I S. 1213), von denen § 45 Absatz 2 zuletzt durch Artikel 327 der Verordnung vom 31. Oktober 2006 (BGBl. I S. 2407) und § 45 Absatz 3 Satz 2 durch Artikel 3 Nummer 8 Buchstabe c des Gesetzes vom 15. Juli 1994 (BGBl. I S. 1554) geändert worden ist, verordnet das Bundesministerium für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung nach Anhörung der Küstenländer und der Bundeslotsenkammer:

**Artikel 1**

Anlage 2 Abschnitt B der Lotstarifverordnung vom 26. Januar 2009 (BGBl. I S. 97), die durch die Verordnung vom 23. März 2010 (BGBl. I S. 292) geändert worden ist, wird wie folgt gefasst:

**„B. Tabelle der Lotsgelder**

**Teil I**

Bruttoreumzahl	Ems Euro	Unterweser Euro	Außenweser Euro	Jade Euro	Elbe Euro
über – bis	1	2	3	4	5
0 – 300	290	325	204	226	177
300 – 400	301	343	216	236	183
400 – 500	313	361	227	246	188
500 – 600	325	379	238	257	192
600 – 700	337	397	249	270	200
700 – 800	352	414	260	286	209
800 – 900	369	431	271	303	220
900 – 1 000	386	448	281	321	227
1 000 – 1 100	403	465	291	340	235
1 100 – 1 200	422	483	302	360	243
1 200 – 1 300	441	500	313	380	252
1 300 – 1 400	460	516	323	400	260
1 400 – 1 500	479	532	333	420	268
1 500 – 1 600	498	549	343	440	278
1 600 – 1 700	517	566	353	460	283
1 700 – 1 800	536	582	363	477	290
1 800 – 1 900	556	599	373	494	297
1 900 – 2 000	576	616	384	510	304
2 000 – 2 100	595	633	394	523	310
2 100 – 2 200	615	650	404	536	317
2 200 – 2 300	634	667	415	547	321
2 300 – 2 400	652	684	425	558	329
2 400 – 2 500	670	701	435	570	337
2 500 – 2 600	689	717	446	582	343
2 600 – 2 700	708	734	456	594	350
2 700 – 2 800	728	751	466	606	357

Bruttoraumzahl	Ems Euro	Unterweser Euro	Außenweser Euro	Jade Euro	Elbe Euro
über – bis	1	2	3	4	5
2 800 – 2 900	747	768	476	618	363
2 900 – 3 000	766	785	486	632	374
3 000 – 3 200	786	802	497	648	386
3 200 – 3 400	806	820	510	666	395
3 400 – 3 600	827	837	523	684	403
3 600 – 3 800	849	855	536	704	419
3 800 – 4 000	872	874	550	725	431
4 000 – 4 200	895	894	564	747	443
4 200 – 4 400	920	917	578	769	456
4 400 – 4 600	945	944	592	790	467
4 600 – 4 800	970	974	606	812	485
4 800 – 5 000	996	1 006	620	834	504
5 000 – 5 500	1 023	1 038	634	856	521
5 500 – 6 000	1 051	1 070	647	879	540
6 000 – 6 500	1 089	1 103	660	904	563
6 500 – 7 000	1 128	1 136	673	929	588
7 000 – 7 500	1 166	1 169	686	954	612
7 500 – 8 000	1 204	1 201	699	980	633
8 000 – 8 500	1 242	1 233	712	1 006	657
8 500 – 9 000	1 281	1 266	724	1 033	678
9 000 – 9 500	1 320	1 298	736	1 059	702
9 500 – 10 000	1 358	1 331	748	1 085	720
10 000 – 10 500	1 397	1 363	761	1 111	742
10 500 – 11 000	1 436	1 396	773	1 138	763
11 000 – 11 500	1 476	1 429	786	1 165	776
11 500 – 12 000	1 516	1 461	799	1 192	790
12 000 – 12 500	1 556	1 493	812	1 218	804
12 500 – 13 000	1 596	1 525	825	1 243	819
13 000 – 13 500	1 636	1 555	837	1 266	832
13 500 – 14 000	1 676	1 585	849	1 289	851
14 000 – 14 500	1 715	1 615	861	1 312	869
14 500 – 15 000	1 753	1 645	872	1 336	888
15 000 – 15 500	1 791	1 675	884	1 360	905
15 500 – 16 000	1 829	1 705	895	1 384	922
16 000 – 16 500	1 867	1 735	907	1 408	941
16 500 – 17 000	1 905	1 765	918	1 432	962
17 000 – 17 500	1 942	1 795	929	1 456	982
17 500 – 18 000	1 978	1 827	940	1 479	999
18 000 – 18 500	2 013	1 860	950	1 502	1 019
18 500 – 19 000	2 047	1 893	960	1 524	1 038
19 000 – 19 500	2 080	1 926	971	1 545	1 055
19 500 – 20 000	2 113	1 959	982	1 567	1 076

Bruttoraumzahl	Ems Euro	Unterweser Euro	Außenweser Euro	Jade Euro	Elbe Euro
über – bis	1	2	3	4	5
20 000 – 20 500	2 144	1 992	992	1 589	1 093
20 500 – 21 000	2 175	2 024	1 003	1 611	1 112
21 000 – 21 500	2 205	2 054	1 014	1 633	1 131
21 500 – 22 000	2 234	2 083	1 024	1 656	1 149
22 000 – 22 500	2 264	2 112	1 035	1 679	1 168
22 500 – 23 000	2 294	2 142	1 047	1 701	1 187
23 000 – 23 500	2 324	2 171	1 059	1 724	1 207
23 500 – 24 000	2 354	2 200	1 070	1 747	1 225
24 000 – 24 500	2 380	2 228	1 082	1 770	1 244
24 500 – 25 000	2 406	2 257	1 094	1 793	1 262
25 000 – 25 500	2 432	2 286	1 107	1 816	1 283
25 500 – 26 000	2 453	2 315	1 120	1 840	1 303
26 000 – 26 500	2 472	2 345	1 134	1 866	1 324
26 500 – 27 000	2 491	2 375	1 149	1 893	1 342
27 000 – 27 500	2 510	2 405	1 164	1 921	1 363
27 500 – 28 000	2 527	2 436	1 180	1 948	1 383
28 000 – 28 500	2 544	2 468	1 197	1 975	1 402
28 500 – 29 000	2 560	2 499	1 215	2 001	1 422
29 000 – 29 500	2 576	2 532	1 233	2 027	1 444
29 500 – 30 000	2 593	2 564	1 250	2 053	1 461
30 000 – 31 000	2 610	2 597	1 267	2 079	1 483
31 000 – 32 000	2 627	2 631	1 284	2 106	1 504
32 000 – 33 000	2 643	2 665	1 301	2 133	1 524
33 000 – 34 000	2 659	2 701	1 319	2 159	1 542
34 000 – 35 000	2 675	2 737	1 337	2 185	1 563
35 000 – 36 000	2 691	2 775	1 355	2 211	1 584
36 000 – 37 000	2 707	2 821	1 373	2 238	1 601
37 000 – 38 000	2 723	2 870	1 391	2 264	1 623
38 000 – 39 000	2 740	2 920	1 409	2 290	1 643
39 000 – 40 000	2 757	2 970	1 427	2 317	1 670
für jede weiteren angefangenen 2 000 über 40 000	21	92	37	52	33
höchstens jedoch	3 700	3 700	3 700	3 700	3 700

## Teil II

Bruttoraumzahl	Nord-Ostsee-Kanal Euro	Kieler Förde Euro	Trave Euro	Flensburger Förde Euro
über – bis	1	2	3	4
0 – 300	733	180	124	91
300 – 400	734	181	127	114
400 – 500	735	183	130	140
500 – 600	736	185	135	172

Bruttoraumzahl	Nord-Ostsee-Kanal Euro	Kieler Förde Euro	Trave Euro	Flensburger Förde Euro
über – bis	1	2	3	4
600 – 700	759	187	147	196
700 – 800	781	189	156	218
800 – 900	805	193	164	240
900 – 1 000	827	195	175	266
1 000 – 1 100	850	196	184	277
1 100 – 1 200	876	197	197	289
1 200 – 1 300	901	198	204	309
1 300 – 1 400	928	199	219	330
1 400 – 1 500	952	200	228	340
1 500 – 1 600	975	204	236	363
1 600 – 1 700	998	208	246	398
1 700 – 1 800	1 020	214	259	410
1 800 – 1 900	1 043	217	269	420
1 900 – 2 000	1 061	224	280	429
2 000 – 2 100	1 079	231	289	431
2 100 – 2 200	1 099	237	296	452
2 200 – 2 300	1 115	244	307	476
2 300 – 2 400	1 135	251	318	492
2 400 – 2 500	1 153	259	329	513
2 500 – 2 600	1 171	267	338	529
2 600 – 2 700	1 191	276	354	549
2 700 – 2 800	1 208	282	366	569
2 800 – 2 900	1 236	291	382	587
2 900 – 3 000	1 264	301	393	594
3 000 – 3 200	1 292	311	400	601
3 200 – 3 400	1 318	317	412	608
3 400 – 3 600	1 346	328	420	629
3 600 – 3 800	1 376	335	433	644
3 800 – 4 000	1 406	344	447	664
4 000 – 4 200	1 437	350	453	670
4 200 – 4 400	1 468	360	467	685
4 400 – 4 600	1 498	369	478	710
4 600 – 4 800	1 539	383	488	723
4 800 – 5 000	1 579	393	500	744
5 000 – 5 500	1 620	409	522	772
5 500 – 6 000	1 662	419	542	813
6 000 – 6 500	1 708	435	561	835
6 500 – 7 000	1 752	449	581	861
7 000 – 7 500	1 801	458	595	873
7 500 – 8 000	1 847	467	616	892
8 000 – 8 500	1 896	476	631	943
8 500 – 9 000	1 944	485	650	989

Bruttoraumzahl	Nord-Ostsee-Kanal Euro	Kieler Förde Euro	Trave Euro	Flensburger Förde Euro
über – bis	1	2	3	4
9 000 – 9 500	1 990	493	666	1 016
9 500 – 10 000	2 042	501	684	1 042
10 000 – 10 500	2 090	508	699	1 085
10 500 – 11 000	2 140	518	716	1 110
11 000 – 11 500	2 190	533	731	1 133
11 500 – 12 000	2 229	539	749	1 156
12 000 – 12 500	2 267	548	757	1 160
12 500 – 13 000	2 306	554	763	1 205
13 000 – 13 500	2 344	560	772	1 248
13 500 – 14 000	2 381	566	779	1 273
14 000 – 14 500	2 407	575	787	1 296
14 500 – 15 000	2 430	581	798	1 309
15 000 – 15 500	2 454	587	804	1 327
15 500 – 16 000	2 477	594	808	1 366
16 000 – 16 500	2 501	600	820	1 387
16 500 – 17 000	2 523	608	826	1 405
17 000 – 17 500	2 534	615	832	1 448
17 500 – 18 000	2 543	623	841	1 486
18 000 – 18 500	2 552	632	849	1 509
18 500 – 19 000	2 561	639	857	1 532
19 000 – 19 500	2 570	647	866	1 556
19 500 – 20 000	2 580	652	875	1 580
20 000 – 20 500	2 590	663	886	1 593
20 500 – 21 000	2 599	671	893	1 620
21 000 – 21 500	2 609	677	898	1 649
21 500 – 22 000	2 613	684	908	1 677
22 000 – 22 500	2 614	693	918	1 706
22 500 – 23 000	2 615	700	923	1 735
23 000 – 23 500	2 616	707	930	1 767
23 500 – 24 000	2 617	717	939	1 797
24 000 – 24 500	2 618	725	946	1 828
24 500 – 25 000	2 619	733	954	1 858
25 000 – 25 500	2 620	743	960	1 891
25 500 – 26 000	2 621	752	968	1 923
26 000 – 26 500	2 622	760	976	1 959
26 500 – 27 000	2 623	768	984	1 991
27 000 – 27 500	2 624	777	991	2 025
27 500 – 28 000	2 625	785	1 001	2 060
28 000 – 28 500	2 626	793	1 008	2 096
28 500 – 29 000	2 627	803	1 018	2 134
29 000 – 29 500	2 628	813	1 023	2 170
29 500 – 30 000	2 629	821	1 027	2 176

Bruttoraumzahl	Nord-Ostsee-Kanal Euro	Kieler Förde Euro	Trave Euro	Flensburger Förde Euro
über – bis	1	2	3	4
30 000 – 31 000	2 630	830	1 043	2 181
31 000 – 32 000	2 631	839	1 056	2 187
32 000 – 33 000	2 632	847	1 072	2 191
33 000 – 34 000	2 633	855	1 086	2 197
34 000 – 35 000	2 634	867	1 099	2 204
35 000 – 36 000	2 635	874	1 116	2 208
36 000 – 37 000	2 636	881	1 130	2 213
37 000 – 38 000	2 637	899	1 144	2 219
38 000 – 39 000	2 638	921	1 158	2 224
39 000 – 40 000	2 639	929	1 173	2 230
für jede weiteren angefangenen 2 000 über 40 000	4	17	26	14
höchstens jedoch	2 740	2 902	3 315	2 474

## Teil III

Bruttoraumzahl	Wismar Euro	Rostock Euro	Stralsund Euro
über – bis	1	2	3
0 – 300	39	39	42
300 – 400	54	46	65
400 – 500	67	59	89
500 – 600	115	101	113
600 – 700	130	118	137
700 – 800	160	138	162
800 – 900	193	154	184
900 – 1 000	223	159	210
1 000 – 1 100	256	179	229
1 100 – 1 200	280	198	248
1 200 – 1 300	303	219	267
1 300 – 1 400	326	241	287
1 400 – 1 500	350	260	306
1 500 – 1 600	372	280	324
1 600 – 1 700	394	300	344
1 700 – 1 800	413	322	362
1 800 – 1 900	443	324	381
1 900 – 2 000	464	326	400
2 000 – 2 100	488	345	419
2 100 – 2 200	512	366	435
2 200 – 2 300	534	389	453
2 300 – 2 400	558	410	469
2 400 – 2 500	580	429	486
2 500 – 2 600	605	453	503



Bruttoraumzahl	Wismar Euro	Rostock Euro	Stralsund Euro
über – bis	1	2	3
2 600 – 2 700	627	474	525
2 700 – 2 800	643	494	550
2 800 – 2 900	661	517	572
2 900 – 3 000	680	538	595
3 000 – 3 200	696	560	619
3 200 – 3 400	711	582	648
3 400 – 3 600	726	588	675
3 600 – 3 800	743	590	706
3 800 – 4 000	759	594	733
4 000 – 4 200	783	632	762
4 200 – 4 400	807	673	789
4 400 – 4 600	831	715	820
4 600 – 4 800	856	758	847
4 800 – 5 000	880	801	877
5 000 – 5 500	914	841	905
5 500 – 6 000	950	887	933
6 000 – 6 500	1 076	904	947
6 500 – 7 000	1 137	972	979
7 000 – 7 500	1 186	1 016	1 003
7 500 – 8 000	1 235	1 052	1 039
8 000 – 8 500	1 346	1 091	1 052
8 500 – 9 000	1 413	1 126	1 065
9 000 – 9 500	1 458	1 162	1 078
9 500 – 10 000	1 506	1 199	1 091
10 000 – 10 500	1 551	1 235	1 100
10 500 – 11 000	1 598	1 294	1 114
11 000 – 11 500	1 642	1 354	1 126
11 500 – 12 000	1 689	1 407	1 162
12 000 – 12 500	1 732	1 414	1 217
12 500 – 13 000	1 774	1 416	1 278
13 000 – 13 500	1 815	1 418	1 340
13 500 – 14 000	1 857	1 419	1 402
14 000 – 14 500	1 899	1 530	1 467
14 500 – 15 000	1 943	1 559	1 539
15 000 – 15 500	1 984	1 590	1 611
15 500 – 16 000	2 027	1 621	1 694
16 000 – 16 500	2 068	1 651	1 762
16 500 – 17 000	2 111	1 708	1 826
17 000 – 17 500	2 153	1 835	1 894
17 500 – 18 000	2 196	1 897	1 960
18 000 – 18 500	2 237	1 939	2 026
18 500 – 19 000	2 280	1 982	2 092

Bruttoraumzahl über – bis	Wismar Euro 1	Rostock Euro 2	Stralsund Euro 3
19 000 – 19 500	2 323	2 025	2 158
19 500 – 20 000	2 364	2 066	2 223
20 000 – 20 500	2 407	2 111	2 288
20 500 – 21 000	2 448	2 153	2 356
21 000 – 21 500	2 491	2 196	2 421
21 500 – 22 000	2 533	2 223	2 488
22 000 – 22 500	2 576	2 251	2 553
22 500 – 23 000	2 619	2 278	2 620
23 000 – 23 500	2 661	2 306	2 662
23 500 – 24 000	2 701	2 331	2 703
24 000 – 24 500	2 707	2 359	2 707
24 500 – 25 000	2 707	2 386	2 707
25 000 – 25 500	2 707	2 413	2 707
25 500 – 26 000	2 707	2 440	2 707
26 000 – 26 500	2 707	2 468	2 707
26 500 – 27 000	2 707	2 493	2 707
27 000 – 27 500	2 707	2 521	2 707
27 500 – 28 000	2 707	2 549	2 707
28 000 – 28 500	2 707	2 576	2 707
28 500 – 29 000	2 707	2 603	2 707
29 000 – 29 500	2 707	2 628	2 707
29 500 – 30 000	2 707	2 655	2 707
30 000 – 31 000	2 707	2 683	2 707
31 000 – 32 000	2 707	2 707	2 707
32 000 – 33 000	2 707	2 707	2 707
33 000 – 34 000	2 707	2 707	2 707
34 000 – 35 000	2 707	2 707	2 707
35 000 – 36 000	2 707	2 707	2 707
36 000 – 37 000	2 707	2 707	2 707
37 000 – 38 000	2 707	2 707	2 707
38 000 – 39 000	2 707	2 707	2 707
39 000 – 40 000	2 707	2 707	2 707
für jede weiteren angefangenen 2 000 über 40 000	–	–	–
höchstens jedoch	2 707	2 707	2 707

## Teil IV

Lfd. Nr.	Art der Lotsgelder	Abschnittsnummer	Euro
1	Beratungsgeld für das Verholen Grundbetrag		72
	zuzüglich für jede angefangene Bruttoraumzahl von 100	1.14	2,24
2	Zusätzliches Beratungsgeld bei einer Bruttoraumzahl des Fahrzeugs	1.15 und 1.16	

Lfd. Nr.	Art der Lotsgelder	Abschnittsnummer	Euro
	bis 2 000		35
	über 2 000 bis 5 000		59
	über 5 000 bis 10 000		96
	über 10 000 bis 20 000		168
	über 20 000 bis 30 000		217
	über 30 000		267
3	Wartegeld	2.1	73
	Auslagen:		
4	Für vergeblichen Weg	3.1	55
5	Tagegeld	3.2, 3.3 und 3.4	96
6	Ermäßigtes Tagesgeld	3.2.1	21
7	Für fehlende Unterkunft	3.5	33 <sup>4</sup> .

### Artikel 2

Diese Verordnung tritt am 1. Januar 2011 in Kraft.

Berlin, den 14. Dezember 2010

Der Bundesminister  
für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung  
Peter Ramsauer

**Vierte Verordnung  
zur Änderung der Verordnung zur Aufteilung der  
Erhöhung der Obergrenze auf die Regionen sowie über Daten für die  
Festsetzung des betriebsindividuellen Zuckergrundbetrags und der zusätzlichen  
betriebsindividuellen Zuckerbeträge nach dem Betriebsprämierendurchführungsgesetz**

**Vom 15. Dezember 2010**

Auf Grund des § 4 Absatz 4 des Betriebsprämierendurchführungsgesetzes in der Fassung der Bekanntmachung vom 26. November 2010 (BGBl. I S. 1720) verordnet das Bundesministerium für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz nach Anhörung der zuständigen obersten Landesbehörden:

**Artikel 1**

Dem § 1 der Verordnung zur Aufteilung der Erhöhung der Obergrenze auf die Regionen sowie über Daten für die Festsetzung des betriebsindividuellen Zuckergrundbetrags und der zusätzlichen betriebsindividuellen Zuckerbeträge nach dem Betriebsprämierendurchführungsgesetz vom 27. Dezember 2006 (BGBl. I S. 3467), die zuletzt durch die Verordnung vom 9. Oktober 2009 (BGBl. I S. 3556) geändert worden ist, wird folgender Absatz 6 angefügt:

„(6) Die in § 4 Absatz 3c des Betriebsprämierendurchführungsgesetzes bezeichnete im Jahr 2010 erfolgte Erhöhung der nationalen Obergrenze wird in Höhe von 540 Euro der Region Rheinland-Pfalz zugeteilt.“

**Artikel 2**

Diese Verordnung tritt am Tag nach der Verkündung in Kraft.

Bonn, den 15. Dezember 2010

Die Bundesministerin  
für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz  
Ilse Aigner

**Dreiundzwanzigste Verordnung  
zur Änderung der Risikostruktur-Ausgleichsverordnung**

**Vom 16. Dezember 2010**

Auf Grund des § 266 Absatz 7 Satz 1 Nummer 3 in Verbindung mit Satz 2 des Fünften Buches Sozialgesetzbuch – Gesetzliche Krankenversicherung –, von denen § 266 Absatz 7 Satz 1 Nummer 3 durch Artikel 1 Nummer 2 Buchstabe b Doppelbuchstabe aa des Gesetzes vom 10. Dezember 2001 (BGBl. I S. 3465) geändert und § 266 Absatz 7 Satz 2 durch Artikel 1 Nummer 2 Buchstabe b Doppelbuchstabe cc des Gesetzes vom 10. Dezember 2001 (BGBl. I S. 3465) eingefügt worden ist, verordnet das Bundesministerium für Gesundheit:

**Artikel 1**

**Änderung der  
Risikostruktur-Ausgleichsverordnung**

Nach § 28f Absatz 1 der Risikostruktur-Ausgleichsverordnung vom 3. Januar 1994 (BGBl. I S. 55), die zuletzt durch die Verordnung vom 8. November 2010 (BGBl. I S. 1497) geändert worden ist, wird folgender Absatz 1a eingefügt:

„(1a) Abweichend von Absatz 1 Nummer 3 sind Daten aus dem Jahr 2003 neun Jahre und Daten aus dem Jahr 2004 acht Jahre aufzubewahren. Bis zum Ende der in § 28b Absatz 3 bestimmten Anpassungsfrist gilt die Aufbewahrungszeit für diese Daten in dem in Satz 1 genannten Umfang als verlängert.“

**Artikel 2**

**Inkrafttreten**

Diese Verordnung tritt am Tag nach der Verkündung in Kraft.

Bonn, den 16. Dezember 2010

Der Bundesminister für Gesundheit  
Philipp Rösler

**Verordnung  
über das Verfahren zur Erteilung eines Zertifikats für Endgeräte durch  
die Bundesanstalt für den Digitalfunk der Behörden und Organisationen mit Sicherheitsaufgaben  
(BDBOS-Zertifizierungsverordnung – BDBOSZertV)**

**Vom 17. Dezember 2010**

Auf Grund des § 15b Absatz 1 Satz 1 des BDBOS-Gesetzes, der durch Artikel 1 Nummer 3 des Gesetzes vom 29. Juli 2009 (BGBl. I S. 2251) eingefügt worden ist, verordnet das Bundesministerium des Innern:

§ 1

**Gegenstand der Zertifizierung**

Gegenstand der Zertifizierung sind Endgeräte mit bestimmten, das Endgerät identifizierenden Hardware- und Software-Eigenschaften, die zur Verwendung im Digitalfunk BOS vorgesehen sind. Bei Funkleitstellen, die funktional direkt auf die Leitstellenschnittstelle wirken, werden nur die unmittelbar dazu verwendeten Hardware- und Software-Komponenten als Leitstellenbestandteil zertifiziert.

§ 2

**Antrag**

(1) Die Erteilung eines Zertifikats durch die Bundesanstalt für den Digitalfunk der Behörden und Organisationen mit Sicherheitsaufgaben (Bundesanstalt) erfolgt auf schriftlichen Antrag des Herstellers oder Lieferanten, der auch in einer elektronischen Fassung zu übermitteln ist. Für einen solchen Antrag sind ausschließlich die von der Bundesanstalt veröffentlichten Antragsformulare zu verwenden. Der Antrag muss Folgendes enthalten:

1. Name und Anschrift des Antragstellers,
2. Datum der Antragstellung,
3. Name und Anschrift eines Empfangsbevollmächtigten des Antragstellers in einem Mitgliedstaat der Europäischen Union oder in einem anderen Ver-

tragsstaat des Abkommens über den Europäischen Wirtschaftsraum,

4. Name und Anschrift eines Ansprechpartners des Antragstellers, der über die erforderliche Sachkunde zur Erteilung von technischen Auskünften über das zu zertifizierende Endgerät verfügt,
5. genaue Bezeichnung des zu zertifizierenden Endgerätes, insbesondere
  - a) Endgerätetyp gemäß BOS-Interoperabilitätsrichtlinien (BOS-IOP-Richtlinien) nach § 5 Absatz 2,
  - b) Endgerätename gemäß Herstellerproduktbezeichnung,
  - c) Name und Anschrift des Herstellers, sofern abweichend von Nummer 1,
  - d) Hardware-Versionsnummer,
  - e) Software-Versionsnummer,
6. Angaben zu den gemäß BOS-IOP-Richtlinien optionalen Leistungsmerkmalen, die von dem Endgerät unterstützt werden,
7. Erklärung des Antragstellers, dass der Verwendung des zu zertifizierenden Endgerätes einschließlich aller Komponenten im Digitalfunk BOS keine Rechte Dritter entgegenstehen,
8. Angabe, ob es sich um eine vollständige Zertifizierung nach § 15a Absatz 2 des BDBOS-Gesetzes (Zertifizierung) oder eine nach § 15a Absatz 3 Satz 2 und 3 des BDBOS-Gesetzes beschränkte Zertifizierung (Änderungszertifizierung) handelt,
9. BOS-Prüfbericht nach § 7 Absatz 1 Satz 4 und sonstige Nachweise über die Einhaltung der An-

forderungen gemäß § 15a Absatz 1 Satz 3 Nummer 1 und 2 des BDBOS-Gesetzes, die nach den BOS-IOP-Richtlinien vorzulegen sind, die der Überprüfung nach § 7 zugrunde gelegt wurden,

10. Nachweis der Sachkunde der Prüfstelle gemäß § 7 Absatz 1 Satz 1,
11. Angabe der dem BOS-Prüfbericht und den sonstigen Nachweisen zugrunde liegenden BOS-IOP-Richtlinien sowie
12. Erklärung des Antragstellers, dass die Verwendung des Endgerätes nach § 15a Absatz 1 Satz 3 Nummer 3 des BDBOS-Gesetzes nicht gegen andere öffentlich-rechtliche Vorschriften verstößt.

(2) Handelt es sich bei dem Endgerät um einen Bestandteil einer Funkleitstelle im Sinne des § 1 Satz 2, so hat der Antragsteller anzugeben, woraus sich dieser Bestandteil zusammensetzt.

(3) Die Vorlage der in Absatz 1 Satz 3 Nummer 9 bis 11 genannten Unterlagen ist nicht erforderlich, wenn die Voraussetzungen des § 7 Absatz 3 vorliegen. Der Antragsteller hat in diesem Fall im Antrag das Vorliegen dieser Voraussetzungen darzulegen.

(4) Die Bundesanstalt soll die Anträge in der Reihenfolge ihres Eingangs bearbeiten.

### § 3

#### Änderungszertifizierung

(1) Eine Änderungszertifizierung kann nur erfolgen

1. beim Deaktivieren von Schnittstellen oder optionalen Leistungsmerkmalen,
2. bei der Aktivierung oder Umsetzung von optionalen Leistungsmerkmalen,
3. bei einer von der Bundesanstalt geforderten Anpassung, insbesondere zur Behebung von Sicherheitsmängeln, oder
4. bei einer Fehlerkorrektur

und sofern gleichzeitig sichergestellt ist, dass das Endgerät auch weiterhin die Anforderungen nach § 15a Absatz 1 Satz 3 des BDBOS-Gesetzes erfüllt. Fehlerkorrektur ist das Herstellen eines Zustands des Endgerätes, der auf Grund der Kundendokumentation des Herstellers bereits zum Zeitpunkt der Zertifizierung vom Endgerät erwartet werden konnte.

(2) Neben den in § 2 genannten Angaben ist in einem Antrag auf Änderungszertifizierung zusätzlich die Angabe erforderlich, welcher Änderungstatbestand im Sinne des Absatzes 1 Satz 1 Nummer 1 bis 4 vorliegt, welche Änderung an dem Endgerät vorgenommen wurde und welche technischen Auswirkungen mit der Änderung verbunden sind. Der Antrag auf Änderungszertifizierung ist vor Durchführung der Überprüfung nach § 7 zu stellen. Es ist nicht erforderlich, dem Antrag die in § 2 Absatz 1 Satz 3 Nummer 9 bis 11 genannten Unterlagen beizufügen.

(3) Die Bundesanstalt teilt dem Antragsteller schriftlich mit, ob die Voraussetzungen für eine Änderungszertifizierung vorliegen und legt den Prüfungsumfang abschließend fest. Für die Durchführung der Überprüfung nach § 7 wird dem Antragsteller eine angemessene Frist eingeräumt.

(4) Nach vier aufeinanderfolgenden Änderungszertifizierungen ist eine weitere Änderungszertifizierung ausgeschlossen.

### § 4

#### Anzeige unwesentlicher Änderungen nach § 15a Absatz 3 Satz 4 des BDBOS-Gesetzes

(1) Anzeigen gemäß § 15a Absatz 3 Satz 4 des BDBOS-Gesetzes sind unverzüglich durch Hersteller oder Lieferanten vorzunehmen, spätestens jedoch unmittelbar nach Vornahme der Änderung. Die Bundesanstalt kann für die Gestaltung der Anzeige verbindliche Vorgaben machen.

(2) Eine Änderung ist unwesentlich, wenn sichergestellt ist, dass sie die Einhaltung der Anforderungen nach § 15a Absatz 1 Satz 3 des BDBOS-Gesetzes nicht beeinflusst. Eine unwesentliche Änderung liegt in der Regel vor, wenn ausschließlich Änderungen am Gehäuse des Endgerätes vorgenommen werden. Bei Leitstellenbestandteilen kann auch ein Austausch von Hardwarekomponenten eine unwesentliche Änderung darstellen.

(3) Die Bundesanstalt entscheidet nach Eingang der Anzeige, ob eine unwesentliche Änderung vorliegt. Die Änderung gilt als unwesentlich, wenn die Bundesanstalt nicht innerhalb einer Frist von drei Monaten eine abweichende Entscheidung trifft. Handelt es sich um eine wesentliche Änderung, teilt die Bundesanstalt dies dem Hersteller oder Lieferanten unter Hinweis auf § 15a Absatz 1 Satz 1 und Absatz 3 des BDBOS-Gesetzes schriftlich mit.

### § 5

#### Anforderungen und Prüfkriterien; BOS-IOP-Richtlinien

(1) Soweit sich die Anforderungen an die Endgeräte nicht bereits aus anderen öffentlich-rechtlichen Vorschriften ergeben, werden sie von der Bundesanstalt festgelegt. Die Bundesanstalt legt außerdem die Prüfkriterien fest, anhand derer nachgewiesen wird, ob ein Endgerät die Anforderungen erfüllt. Die Bundesanstalt kann festlegen, welche technischen Regelwerke als allgemein anerkannte Regeln der Technik anzuwenden sind.

(2) Die Bundesanstalt macht in Form von BOS-IOP-Richtlinien insbesondere bekannt:

1. die für die einzelnen Endgerätetypen festgelegten Leistungsmerkmale einschließlich der dazugehörigen Leistungsbeschreibungen, die sich auch auf die Bedienbarkeit beziehen können,
2. die Einstufung einzelner Leistungsmerkmale als zwingend erforderlich oder optional,
3. die weiteren Anforderungen nach § 15a Absatz 1 Satz 3 Nummer 2 des BDBOS-Gesetzes sowie
4. die Prüfkriterien, anhand derer die Einhaltung der Anforderungen nach § 15a Absatz 1 Satz 3 Nummer 1 und 2 des BDBOS-Gesetzes nachgewiesen wird.

## § 6

**Veröffentlichung  
nicht allgemein zugänglicher Informationen**

(1) Die Bundesanstalt veröffentlicht folgende Informationen in einem geschützten Bereich auf ihrer Internetseite und stellt sie auf schriftliche Anfrage zur Verfügung:

1. verbindliche Vorgaben für die Gestaltung des BOS-Prüfberichts nach § 2 Absatz 1 Satz 3 Nummer 9,
2. verbindliche Vorgaben für die Anzeige unwesentlicher Änderungen nach § 4 Absatz 1 und
3. BOS-IOP-Richtlinien im Sinne des § 5 Absatz 2.

Auf die erstmalige Veröffentlichung und jede Änderung der in Satz 1 aufgeführten Informationen weist die Bundesanstalt im Bundesanzeiger und auf ihrer Internetseite hin.

(2) Für die Behörden und Organisationen mit Sicherheitsaufgaben, die nach § 3 Absatz 2 der Bestimmungen für Frequenzzuteilungen zur Nutzung für das Betreiben von digitalen Funkanlagen der Behörden und Organisationen mit Sicherheitsaufgaben (BOS) im Frequenzbereich 380 – 385 MHz sowie 390 – 395 MHz (Funkrichtlinie Digitalfunk BOS) in Verbindung mit § 4 Absatz 1 der Bestimmungen für Frequenzzuteilungen zur Nutzung für das Betreiben von Funkanlagen der Behörden und Organisationen mit Sicherheitsaufgaben (BOS) (BOS-Funkrichtlinie) in der jeweils geltenden Fassung zur Nutzung des Digitalfunks BOS berechtigt sind, erfolgt der Zugang zu den in Absatz 1 genannten Informationen über zuvor benannte Ansprechstellen von Bund und Ländern. Der Bund und jedes der Länder können der Bundesanstalt hierfür jeweils bis zu drei Ansprechstellen benennen. Die Bundesanstalt kann die Benennung von weiteren Ansprechstellen zulassen, wenn dies auf Grund besonderer Umstände erforderlich ist. Hersteller, Lieferanten und sachverständige Prüfstellen erhalten Zugang zu den in Absatz 1 genannten Informationen, wenn sie ein berechtigtes Interesse und die Einhaltung der notwendigen Sicherheitsvorkehrungen, insbesondere die Berechtigung zur Einsicht in Verschlussachen, nachweisen. Ein Zugang ist ausgeschlossen, wenn ihm überwiegende öffentliche Interessen, insbesondere sicherheitspolitische Belange der Bundesrepublik Deutschland, entgegenstehen.

## § 7

**Überprüfung der Endgeräte**

(1) Die Endgeräte werden in technischer Hinsicht durch eine sachverständige Prüfstelle geprüft (Überprüfung). Dabei sind die Prüfkriterien zugrunde zu legen, die in den zum Zeitpunkt des Antrags auf Durchführung der Überprüfung aktuellen BOS-IOP-Richtlinien oder deren unmittelbarer Vorversion festgelegt sind. Hinsichtlich des Umfangs der Anforderungen, die an die Endgeräte zu stellen sind, können auch ältere Versionen der BOS-IOP-Richtlinien zugrunde gelegt werden, sofern diese noch dem Stand der Technik entsprechen. Die Ergebnisse der Überprüfung sind in dem BOS-Prüfbericht nach § 2 Absatz 1 Satz 3 Nummer 9 festzuhalten.

(2) Die Bundesanstalt kann bei Zweifeln am Sachverstand der Prüfstelle oder an der Richtigkeit oder Vollständigkeit des von der Prüfstelle erstellten BOS-

Prüfberichts die Vorlage zusätzlicher Unterlagen verlangen oder selbst eine ergänzende Überprüfung durchführen.

(3) Abweichend von Absatz 1 Satz 1 kann der Antragsteller mit seinem Antrag auf Zertifizierung die Überprüfung des Endgerätes durch die Bundesanstalt beantragen, wenn im Einzelfall keine geeignete Prüfstelle zur Verfügung steht, die die Einhaltung der Anforderungen gemäß § 15a Absatz 1 Satz 3 Nummer 1 und 2 des BDBOS-Gesetzes überprüfen kann.

## § 8

**Mitwirkungspflichten des Antragstellers**

(1) Der Antragsteller hat der Bundesanstalt spätestens mit dem Antrag auf Erteilung eines Zertifikats unentgeltlich zwei Einzelstücke des zu zertifizierenden Endgerätes mit Kundendokumentation sowie die für dessen Betrieb notwendigen Einrichtungen zu übergeben und die erforderlichen Nutzungsrechte einzuräumen. Satz 1 findet keine Anwendung, wenn es sich bei dem Endgerät um einen Bestandteil einer Funkleitstelle im Sinne des § 1 Satz 2 handelt.

(2) Der Antragsteller wirkt an der Zertifizierung im erforderlichen Umfang mit, insbesondere durch Auskünfte und das Bereitstellen von Unterlagen zur Überprüfung nach § 7. Er stellt die erforderliche Mitwirkung Dritter, insbesondere der von ihm beauftragten Prüfstelle, sicher.

## § 9

**Zertifikat**

(1) Ein Endgerät wird zertifiziert, wenn es die in § 15a Absatz 1 Satz 3 des BDBOS-Gesetzes genannten Anforderungen erfüllt.

(2) Das Zertifikat umfasst mindestens folgende Angaben:

1. Bezeichnung des Endgerätes nach § 2 Absatz 1 Satz 3 Nummer 5 Buchstabe a bis e,
2. Leistungsmerkmale des Endgerätes, die Gegenstand der Zertifizierung sind,
3. Version der BOS-IOP-Richtlinien und der Systemtechnik, die der Zertifizierung zugrunde liegen.

(3) Dem Zertifikat für einen Bestandteil einer Funkleitstelle im Sinne des § 1 Satz 2 wird eine Auflistung beigefügt, die die Hardware- und Software-Komponenten aufführt, aus denen sich der Bestandteil zusammensetzt.

(4) Bei einer Änderungszertifizierung kann sich das Zertifikat abweichend von Absatz 2 Nummer 2 auf das geänderte Leistungsmerkmal oder die sonstigen von der Änderung betroffenen Komponenten des Endgerätes beschränken. Die Änderungszertifizierung erfolgt in Form einer Ergänzung oder eines Nachtrags zum ursprünglichen Zertifikat.

(5) Das Zertifikat kann mit Nebenbestimmungen versehen werden, insbesondere zur erneuten Überprüfung einzelner Leistungsmerkmale und zur Deaktivierung optionaler Leistungsmerkmale, die einer Verwendung des Endgerätes im Digitalfunk BOS entgegenstehen.

(6) Die Erteilung des Zertifikats wird dem Antragsteller schriftlich bekannt gegeben. Die Erteilung des Zertifikats sowie die Angaben nach Absatz 2 Nummer 1



und 3 werden auf der Internetseite der Bundesanstalt veröffentlicht. Den Ansprechstellen, die der Bund und die Länder gegenüber der Bundesanstalt benannt haben, werden auch die übrigen in den Absätzen 2 bis 5 genannten Angaben zugänglich gemacht. Sachverständige Prüfstellen erhalten nur dann Zugang zu den in Satz 3 genannten Angaben, wenn sie ein berechtigtes Interesse nachweisen; zu einer Weitergabe dieser Angaben an Dritte sind sie nicht berechtigt. Ein Zugang ist ausgeschlossen, wenn ihm überwiegende öffentliche Interessen, insbesondere sicherheitspolitische Belange der Bundesrepublik Deutschland, entgegenstehen.

#### § 10

##### **Rückgabe von Einzelstücken**

Im Fall der vollständigen Versagung des Zertifikats gibt die Bundesanstalt eines der nach § 8 Absatz 1

Satz 1 abgelieferten Einzelstücke an den Antragsteller zurück. Bei Rücknahme des Antrags gibt die Bundesanstalt beide Einzelstücke an den Antragsteller zurück. Die Rückgabe nach Satz 1 oder 2 erfolgt am Sitz der Bundesanstalt.

#### § 11

##### **Übergangsregelung**

Die Übergangsfrist gemäß § 15a Absatz 5 Satz 1 des BDBOS-Gesetzes endet am 31. Dezember 2011.

#### § 12

##### **Inkrafttreten**

Diese Verordnung tritt am Tag nach der Verkündung in Kraft.

Berlin, den 17. Dezember 2010

Der Bundesminister des Innern  
Thomas de Maizière

### Dritte Verordnung zur Änderung der Versorgungsmedizin-Verordnung

Vom 17. Dezember 2010

Auf Grund des § 30 Absatz 17 des Bundesversorgungsgesetzes, der durch Artikel 1 Nummer 32 Buchstabe i des Gesetzes vom 13. Dezember 2007 (BGBl. I S. 2904) eingefügt worden ist, verordnet das Bundesministerium für Arbeit und Soziales im Einvernehmen mit dem Bundesministerium der Verteidigung:

#### Artikel 1 Änderung der Versorgungsmedizin-Verordnung

Die Anlage zu § 2 der Versorgungsmedizin-Verordnung vom 10. Dezember 2008 (BGBl. I S. 2412), die zuletzt durch die Verordnung vom 14. Juli 2010 (BGBl. I S. 928) geändert worden ist, wird wie folgt geändert:

1. Teil A Nummer 5 Buchstabe d wird wie folgt geändert:
  - a) Doppelbuchstabe bb wird wie folgt gefasst:
 

„bb) Bei tief greifenden Entwicklungsstörungen, die für sich allein einen GdS von mindestens 50 bedingen, und bei anderen gleich schweren, im Kindesalter beginnenden Verhaltens- und emotionalen Störungen mit lang andauernden erheblichen Einordnungsschwierigkeiten ist regelhaft Hilflosigkeit bis zum 18. Lebensjahr anzunehmen.“
  - b) In Doppelbuchstabe dd werden die Wörter „Beendigung der speziellen Schulausbildung für Sehbehinderte“ durch die Wörter „Vollendung des 18. Lebensjahres“ ersetzt.
2. Teil B wird wie folgt geändert:
  - a) In Nummer 3.5 werden die Wörter „Autistische Syndrome  
leichte Formen (z. B. Typ Asperger) . . . . 50–80  
sonst . . . . . 100“  
durch die Sätze  
„Eine Behinderung liegt erst ab Beginn der Teilhabebeeinträchtigung vor. Eine pauschale Festsetzung des GdS nach einem bestimmten Lebensalter ist nicht möglich.  
Tief greifende Entwicklungsstörungen (insbesondere frühkindlicher Autismus, atypischer Autismus, Asperger-Syndrom)  
Bei tief greifenden Entwicklungsstörungen  
– ohne soziale Anpassungsschwierigkeiten beträgt der GdS 10–20,  
– mit leichten sozialen Anpassungsschwierigkeiten beträgt der GdS 30–40,  
– mit mittleren sozialen Anpassungsschwierigkeiten beträgt der GdS 50–70,

– mit schweren sozialen Anpassungsschwierigkeiten beträgt der GdS 80–100.

Die Kriterien der Definitionen der ICD-10-GM Version 2010 müssen erfüllt sein.

Soziale Anpassungsschwierigkeiten liegen insbesondere vor, wenn die Integrationsfähigkeit in Lebensbereiche (wie zum Beispiel Regel-Kindergarten, Regel-Schule, allgemeiner Arbeitsmarkt, öffentliches Leben, häusliches Leben) nicht ohne besondere Förderung oder Unterstützung (zum Beispiel durch Eingliederungshilfe) gegeben ist oder wenn die Betroffenen einer über das dem jeweiligen Alter entsprechende Maß hinausgehenden Beaufsichtigung bedürfen. Mittlere soziale Anpassungsschwierigkeiten liegen insbesondere vor, wenn die Integration in Lebensbereiche nicht ohne umfassende Unterstützung (zum Beispiel einen Integrationshelfer als Eingliederungshilfe) möglich ist. Schwere soziale Anpassungsschwierigkeiten liegen insbesondere vor, wenn die Integration in Lebensbereiche auch mit umfassender Unterstützung nicht möglich ist.“

ersetzt.

- b) Nummer 4 wird wie folgt geändert:

- aa) Der zweite Absatz wird wie folgt gefasst:

„Die Sehschärfe ist grundsätzlich entsprechend den Empfehlungen der Deutschen Ophthalmologischen Gesellschaft (DOG) nach DIN 58220 zu bestimmen; Abweichungen hiervon sind nur in Ausnahmefällen zulässig (zum Beispiel bei Bettlägerigkeit oder Kleinkindern). Die übrigen Partialfunktionen des Sehvermögens sind nur mit Geräten oder Methoden zu prüfen, die den Empfehlungen der DOG entsprechend eine gutachtenrelevante einwandfreie Beurteilung erlauben.“

- bb) Im dritten Absatz werden vor dem Wort „nur“ die Wörter „zur Feststellung von Gesichtsfeldausfällen“ eingefügt und die Angabe „III/4“ durch die Angabe „III/4e“ ersetzt.

- cc) Nummer 4.2 wird wie folgt gefasst:

„4.2 Linsenverlust

Linsenverlust korrigiert durch intraokulare Kunstlinse oder Kontaktlinse

Linsenverlust eines Auges

Sehschärfe 0,4 und mehr . . . . . 10

Sehschärfe 0,1 bis weniger

als 0,4 . . . . . 20

Sehschärfe weniger als 0,1 . . . . . 25–30

Linsenverlust beider Augen

Beträgt der sich aus der Sehschärfe für beide Augen ergebende GdS nicht mehr als 60, ist dieser um 10 zu erhöhen.

Die GdS-Werte setzen die Verträglichkeit der Linsen voraus. Maßgebend ist der objektive Befund.

Bei Versorgung mit Starbrille ist der aus der Sehschärfe für beide Augen sich ergebende GdS um 10 zu erhöhen, bei Blindheit oder Verlust des anderen Auges um 20.

Bei Unkorrigierbarkeit richtet sich der GdS nach der Restsehschärfe.“

c) In Nummer 18.12 werden die Wörter

„18.12 Bei Endoprothesen der Gelenke ist der GdS abhängig von der verbliebenen Bewegungseinschränkung und Belastbarkeit.

Folgende Mindest-GdS sind angemessen:

Hüftgelenk

einseitig ..... 20  
 beidseitig ..... 40

Kniegelenk

einseitig ..... 30  
 beidseitig ..... 50

Endoprothesen anderer großer Gelenke sind entsprechend den Kniegelenkendoprothesen zu bewerten.“

durch die Wörter

„18.12

Endoprothesen

Es werden Mindest-GdS angegeben, die für Endoprothesen bei bestmöglichem Behandlungsergebnis gelten. Bei eingeschränkter Versorgungsqualität sind höhere Werte angemessen.

Die Versorgungsqualität kann insbesondere beeinträchtigt sein durch

- Beweglichkeits- und Belastungseinschränkung,
- Nervenschädigung,
- deutliche Muskelminderung,
- ausgeprägte Narbenbildung.

Die in der GdS-Tabelle angegebenen Werte schließen die bei der jeweiligen Versorgungsart üblicherweise gebotenen Beschränkungen ein.

Hüftgelenk

bei einseitiger Endoprothese  
 beträgt der GdS mindestens ..... 10,  
 bei beidseitiger Endoprothese  
 beträgt der GdS mindestens ..... 20;

Kniegelenk

bei einseitiger Totalendoprothese  
 beträgt der GdS mindestens ..... 20,  
 bei beidseitiger Totalendoprothese  
 beträgt der GdS mindestens ..... 30,  
 bei einseitiger Teilendoprothese  
 beträgt der GdS mindestens ..... 10,  
 bei beidseitiger Teilendoprothese  
 beträgt der GdS mindestens ..... 20;

Oberes Sprunggelenk

bei einseitiger Endoprothese  
 beträgt der GdS mindestens ..... 10,  
 bei beidseitiger Endoprothese  
 beträgt der GdS mindestens ..... 20;

Schultergelenk

bei einseitiger Endoprothese  
 beträgt der GdS mindestens ..... 20,  
 bei beidseitiger Endoprothese  
 beträgt der GdS mindestens ..... 40;

Ellenbogengelenk

bei einseitiger Totalendoprothese  
 beträgt der GdS mindestens ..... 30,  
 bei beidseitiger Totalendoprothese  
 beträgt der GdS mindestens ..... 50;

Kleine Gelenke

Endoprothesen bedingen keine wesentliche Teilhabebeeinträchtigung.“

ersetzt.

**Artikel 2**

**Inkrafttreten**

Diese Verordnung tritt am Tag nach der Verkündung in Kraft.

Der Bundesrat hat zugestimmt.

Berlin, den 17. Dezember 2010

Die Bundesministerin  
 für Arbeit und Soziales  
 Ursula von der Leyen

**Verordnung  
zur Festsetzung des Umlagesatzes  
für das Insolvenzgeld für das Kalenderjahr 2011**

**Vom 17. Dezember 2010**

Auf Grund des § 361 Satz 1 Nummer 1 des Dritten Buches Sozialgesetzbuch – Arbeitsförderung –, der zuletzt durch Artikel 3 Nummer 2 des Gesetzes vom 30. Oktober 2008 (BGBl. I S. 2130) geändert worden ist, verordnet das Bundesministerium für Arbeit und Soziales:

§ 1

**Umlagesatz**

Der Umlagesatz für das Kalenderjahr 2011 beträgt 0,0 Prozent.

§ 2

**Inkrafttreten, Außerkrafttreten**

Diese Verordnung tritt am 1. Januar 2011 in Kraft. Gleichzeitig treten die Verordnung zur Festsetzung des Umlagesatzes für das Insolvenzgeld für das Kalenderjahr 2009 vom 2. Januar 2009 (BGBl. I S. 6) und die Verordnung zur Festsetzung des Umlagesatzes für das Insolvenzgeld für das Kalenderjahr 2010 vom 18. Dezember 2009 (BGBl. I S. 3938) außer Kraft.

---

Der Bundesrat hat zugestimmt.

Berlin, den 17. Dezember 2010

Die Bundesministerin  
für Arbeit und Soziales  
Ursula von der Leyen

**Erste Verordnung  
zur Änderung der Verordnung  
über die Pauschalierung und Zahlung  
des Ausgleichsbetrags der Bundesagentur  
für Arbeit an die Träger der gesetzlichen Rentenversicherung  
für arbeitsmarktbedingte Renten wegen voller Erwerbsminderung**

**Vom 17. Dezember 2010**

Auf Grund des § 226 Absatz 4 des Sechsten Buches Sozialgesetzbuch – Gesetzliche Rentenversicherung –, der zuletzt durch Artikel 259 Nummer 4 Buchstabe b der Verordnung vom 31. Oktober 2006 (BGBl. I S. 2407) geändert worden ist, verordnet das Bundesministerium für Arbeit und Soziales im Einvernehmen mit dem Bundesministerium der Finanzen:

**Artikel 1**

§ 1 der Verordnung über die Pauschalierung und Zahlung des Ausgleichsbetrags der Bundesagentur für Arbeit an die Träger der gesetzlichen Rentenversicherung für arbeitsmarktbedingte Renten wegen voller Erwerbsminderung vom 27. September 2002 (BGBl. I S. 3961), die zuletzt durch Artikel 78 des Gesetzes vom 9. Dezember 2004 (BGBl. I S. 3242) geändert worden ist, wird wie folgt geändert:

1. Absatz 1 wird wie folgt geändert:
  - a) In Nummer 2 werden die Wörter „Kranken- und Pflegeversicherung“ durch das Wort „Krankenversicherung“ ersetzt.
  - b) In Nummer 3 wird die Angabe „15,2“ durch die Angabe „10,4“ ersetzt.
2. In Absatz 2 wird die Angabe „15,2“ durch die Angabe „10,4“ ersetzt.

**Artikel 2**

**Inkrafttreten**

Diese Verordnung tritt mit Wirkung vom 1. Januar 2010 in Kraft.

Der Bundesrat hat zugestimmt.

Berlin, den 17. Dezember 2010

Die Bundesministerin  
für Arbeit und Soziales  
Ursula von der Leyen

**Vierzehnte Verordnung  
zur Änderung saattgutrechtlicher Verordnungen\*)**

**Vom 17. Dezember 2010**

Auf Grund des § 1 Absatz 2, des § 3 Absatz 3 Nummer 1 Buchstabe b, des § 22 Absatz 1 Nummer 1, des § 27 Absatz 3, des § 30 Absatz 8 und des § 53 des Saatgutverkehrsgesetzes in der Fassung der Bekanntmachung vom 16. Juli 2004 (BGBl. I S. 1673), die zuletzt durch Artikel 192 Nummer 1 der Verordnung vom 31. Oktober 2006 (BGBl. I S. 2407) geändert worden sind, verordnet das Bundesministerium für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz:

**Artikel 1  
Änderung  
der Verordnung über das  
Artenverzeichnis zum Saatgutverkehrsgesetz**

Die Nummern 2.1 bis 2.47 der Anlage der Verordnung über das Artenverzeichnis zum Saatgutverkehrsgesetz in der Fassung der Bekanntmachung vom 27. Oktober 2004 (BGBl. I S. 2696), die zuletzt durch Artikel 1 der Verordnung vom 15. Juni 2010 (BGBl. I S. 793) geändert worden ist, werden durch folgende Nummern 2.1 bis 2.36 ersetzt:

„2.1	Allium cepa L.		2.13	Cichorium endivia L.	Endivie, Krausblättrige Endivie, Ganzblättrige Endivie
	– Cepa Gruppe	Zwiebel, Echalion			
	– Aggregatum Gruppe	Schalotte	2.14	Cichorium intybus L.	Chicorée, Zichorie, Blattzichorie, Gemüsezichorie, Wurzelzichorie, Industriezichorie
2.2	Allium fistulosum L.	Winterheckenzwiebel	2.15	Citrullus lanatus (Thunb.) Matsum. et Nakai	Wassermelone
2.3	Allium porrum L.	Porree	2.16	Cucumis melo L.	Melone, Zuckermelone
2.4	Allium sativum L.	Knoblauch	2.17	Cucumis sativus L.	Gurke, Salatgurke, Einlegegurke
2.5	Allium schoenoprasum L.	Schnittlauch	2.18	Cucurbita maxima Duchesne	Riesenkürbis
2.6	Anthriscus cerefolium (L.) Hoffm.	Kerbel	2.19	Cucurbita pepo L.	Gartenkürbis, Zucchini
2.7	Apium graveolens L.	Sellerie, Knollensellerie	2.20	Cynara cardunculus L.	Artischocke, Cardy, Kardonenartischocke
2.8	Asparagus officinalis L.	Spargel	2.21	Daucus carota L.	Karotte, Möhre, Futtermöhre
2.9	Beta vulgaris L.	Rote Rübe, Mangold	2.22	Foeniculum vulgare Mill.	Fenchel
2.10	Brassica oleracea L.	Grünkohl, Blumenkohl, Brokkoli, Rosenkohl, Wirsing, Weißkohl, Rotkohl, Kohlrabi	2.23	Lactuca sativa L.	Salat (Kopfsalat, Schnittsalat, Kochsalat)
2.11	Brassica rapa L.	Chinakohl, Herbstrübe, Mairübe, Stoppelrübe	2.24	Lycopersicon esculentum Mill.	Tomate
2.12	Capsicum annuum L.	Chili, Paprika, Pfefferoni	2.25	Petroselinum crispum (Mill.) Nyman ex A. W. Hill	Petersilie
			2.26	Phaseolus coccineus L.	Prunkbohne, Feuerbohne
			2.27	Phaseolus vulgaris L.	Gartenbohne, Buschbohne, Stangenbohne
			2.28	Pisum sativum L. (partim)	Erbse, Markerbse, Schalererbse, Zuckerbse außer Futtererbse
			2.29	Raphanus sativus L.	Radieschen, Rettich
			2.30	Rheum rhabarbarum L.	Rhabarber
			2.31	Scorzonera hispanica L.	Schwarzwurzel
			2.32	Solanum melongena L.	Aubergine, Eierfrucht
			2.33	Spinacia oleracea L.	Spinat
			2.34	Valerianella locusta (L.) Laterr.	Feldsalat, Rapunzel
			2.35	Vicia faba L. (partim)	Dicke Bohne, Puffbohne
			2.36	Zea mays L. (partim)	Zuckermais, Puffmais“.

\*) Diese Verordnung dient der Umsetzung der Richtlinie 2009/145/EG der Kommission vom 26. November 2009 mit Ausnahmeregelungen für die Zulassung von Gemüselandsorten und anderen Sorten, die traditionell an besonderen Orten und in besonderen Regionen angebaut werden und von genetischer Erosion bedroht sind, sowie von Gemüsesorten, die an sich ohne Wert für den Anbau zu kommerziellen Zwecken sind, aber für den Anbau unter besonderen Bedingungen gezüchtet werden, sowie für das Inverkehrbringen von Saatgut dieser Landsorten und anderen Sorten (ABl. L 312 vom 27.11.2009, S. 44).

**Artikel 2**  
**Änderung der**  
**Erhaltungssortenverordnung**

Die Erhaltungssortenverordnung vom 21. Juli 2009 (BGBl. I S. 2107) wird wie folgt geändert:

1. In § 1 wird das Wort „Gemüsearten,“ gestrichen.
2. § 2 wird wie folgt geändert:

a) Absatz 1 wird wie folgt geändert:

aa) In Nummer 1 werden nach dem Wort „Gemeinschaft“ die Wörter „oder im Gemeinsamen Sortenkatalog für Gemüsearten der Europäischen Gemeinschaft“ eingefügt.

bb) Nummer 3 wird wie folgt gefasst:

„3. seit

a) der Löschung aus der Sortenliste, dem Gemeinsamen Sortenkatalog für landwirtschaftliche Pflanzenarten oder dem Gemeinsamen Sortenkatalog für Gemüsearten und

b) dem Ablauf einer Frist nach

aa) § 52 Absatz 6 des Saatgutverkehrsgesetzes,

bb) Artikel 15 Absatz 2 der Richtlinie 2002/53/EG des Rates vom 13. Juni 2002 über einen gemeinsamen Sortenkatalog für landwirtschaftliche Pflanzenarten (ABl. L 193 vom 20.7.2002, S. 1) in der jeweils geltenden Fassung oder

cc) Artikel 15 Absatz 2 der Richtlinie 2002/55/EG des Rates vom 13. Juni 2002 über den Verkehr mit Gemüsesaatgut (ABl. L 193 vom 20.7.2002, S. 33) in der jeweils geltenden Fassung

ein Zeitraum von mindestens zwei Jahren verstrichen ist und“.

b) Nach Absatz 1 wird folgender Absatz 1a eingefügt:

„(1a) Abweichend von Absatz 1 wird eine Gemüsesorte als für den Anbau unter besonderen anbautechnischen Bedingungen oder natürlichen Standortbedingungen gezüchtete Erhaltungssorte (Amateursorte) zugelassen, wenn sie

1. die Voraussetzungen nach Absatz 1 Nummer 1 bis 3 erfüllt und
2. keinen Wert für den Anbau zu gewerblichen Zwecken hat.“

c) Absatz 2 wird wie folgt geändert:

aa) In Nummer 1 wird das Wort „oder“ durch ein Komma ersetzt.

bb) Der Nummer 2 wird nach dem Wort „Pflanzenzüchtungen“ ein Komma angefügt.

cc) Nach Nummer 2 werden folgende Nummern 3 und 4 eingefügt:

„3. technischen Fragebögen der in Anhang I der Richtlinie 2003/91/EG der Kommission vom 6. Oktober 2003 mit Durchführungsbestimmungen zu Artikel 7 der

Richtlinie 2002/55/EG des Rates hinsichtlich der Merkmale, auf welche sich die Prüfungen mindestens zu erstrecken haben, und der Mindestanforderungen für die Prüfung bestimmter Sorten von Gemüsearten (ABl. L 254 vom 8.10.2003, S. 11) in der jeweils geltenden Fassung genannten Protokolle des Gemeinschaftlichen Sortenamtes oder

4. technischen Fragebögen der in Anhang II der Richtlinie 2003/91/EG in der jeweils geltenden Fassung genannten Richtlinien des Internationalen Verbandes zum Schutz von Pflanzenzüchtungen“.

d) Absatz 3 Satz 1 wird wie folgt geändert:

aa) In Nummer 1 wird das Wort „oder“ durch ein Komma ersetzt.

bb) In Nummer 2 wird nach dem Wort „Pflanzenzüchtungen“ ein Komma angefügt.

cc) Nach Nummer 2 werden folgende Nummern 3 und 4 eingefügt:

„3. in Anhang I der Richtlinie 2003/91/EG in der jeweils geltenden Fassung genannten Protokolle des Gemeinschaftlichen Sortenamtes oder

4. in Anhang II der Richtlinie 2003/91/EG in der jeweils geltenden Fassung genannten Richtlinien des Internationalen Verbandes zum Schutz von Pflanzenzüchtungen“.

e) Nach Absatz 4 wird folgender Absatz 5 angefügt:

„(5) Im Falle einer Erhaltungssorte von Gemüse wird in die Sortenliste statt der Angabe nach § 47 Absatz 1 Nummer 7 des Saatgutverkehrsgesetzes der Hinweis „Erhaltungssorte, deren Saatgut gemäß Artikel 11 der Richtlinie 2009/145/EG der Kommission kontrolliert wird“ eingetragen. Handelt es sich um eine Amateursorte, wird abweichend von Satz 1 der Hinweis „für den Anbau unter bestimmten Bedingungen gezüchtete Sorte, deren Saatgut gemäß Artikel 26 der Richtlinie 2009/145/EG der Kommission kontrolliert wird“ eingetragen.“

3. Dem § 4 Absatz 1 werden folgende Sätze angefügt:

„Einer Bescheinigung nach Satz 1 Nummer 5 bedarf es nicht, wenn die Sorte als in ihrem Bestand bedroht gilt. Satz 1 Nummer 3 und 5 gilt nicht für den Antrag auf Zulassung einer Amateursorte.“

4. § 5 Absatz 2 wird wie folgt geändert:

a) Satz 1 Nummer 3 wird wie folgt geändert:

aa) In Buchstabe d wird das Wort „oder“ durch ein Komma ersetzt.

bb) In Buchstabe e wird nach dem Wort „Fassung“ das Wort „oder“ angefügt.

cc) Nach dem Buchstaben e wird folgender Buchstabe f angefügt:

„f) Standardsaatgut nach Artikel 2 Absatz 1 Buchstabe e in Verbindung mit Anhang II der Richtlinie 2002/55/EG des Rates vom 13. Juni 2002 über den Verkehr mit Gemüsesaatgut (ABl. L 193 vom 20.7.2002, S. 33) in ihrer jeweils geltenden Fassung“.

- b) Nach Satz 1 werden folgende Sätze eingefügt:  
 „Satz 1 Nummer 2 gilt nicht für Saatgut von Erhaltungssorten von Gemüse einschließlich Amateursorten. Satz 1 Nummer 4 gilt nicht für Saatgut von Amateursorten.“
- c) In Satz 4 werden nach dem Wort „Erhaltungssorte“ die Wörter „ , außer Saatgut von Erhaltungssorten von Gemüse einschließlich Amateursorten,“ eingefügt.
5. § 6 wird wie folgt geändert:
- a) In Absatz 1 Satz 1 Nummer 2 wird nach dem Wort „Arten“ die Angabe „ , außer Gemüsearten,“ eingefügt.
- b) Nach Absatz 2 wird folgender Absatz 2a eingefügt:  
 „(2a) Das Bundessortenamt setzt abweichend von Absatz 1 für Erhaltungssorten von Gemüsearten, außer für Amateursorten, die Höchstmenge des je Sorte jährlich zum Inverkehrbringen zugelassenen Saatgutes derart fest, dass die je zugelassener Erhaltungssorte der betreffenden Gemüseart festgesetzte Menge nicht die Menge übersteigt, die für die Erzeugung von Gemüse der betreffenden Gemüseart auf den in Anhang I der Richtlinie 2009/145/EG in der jeweils geltenden Fassung genannten Flächengrößen erforderlich ist.“
- c) In Absatz 3 Satz 1 werden nach dem Wort „Erhaltungssorten“ die Wörter „ , außer Amateursorten,“ eingefügt.
- d) Absatz 4 wird wie folgt geändert:
- aa) Nummer 4 wird wie folgt gefasst:  
 „4. Größe und Lage der Anbaufläche, von der das Saatgut stammt oder auf der das Saatgut erzeugt werden soll.“
- bb) Nummer 5 wird gestrichen.
6. § 8 wird wie folgt geändert:
- a) Die Überschrift wird wie folgt gefasst:  
 „§ 8  
 Verpackung und Verschleißung“.
- b) Folgender Absatz 1 wird vorangestellt:  
 „(1) Für Packungen mit Saatgut von Amateursorten gelten die in Anhang II der Richtlinie 2009/145/EG in der jeweils geltenden Fassung genannten Nettohöchstgewichte entsprechend.“
- c) Die bisherigen Absätze 1 und 2 werden die neuen Absätze 2 und 3.
7. § 9 wird wie folgt geändert:
- a) In Nummer 3 werden die Wörter „§ 40 Absatz 4 der Saatgutverordnung gilt entsprechend,“ angefügt.
- b) In Nummer 6 werden die Wörter „bei Erhaltungssorten von Gemüse die Angabe „Standardsaatgut einer Erhaltungssorte“, bei Amateursorten die Angabe „Standardsaatgut einer Amateursorte“,“ angefügt.
- c) In Nummer 7 werden die Wörter „außer bei Amateursorten,“ angefügt.

### Artikel 3

#### Neubekanntmachung

Das Bundesministerium für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz kann den Wortlaut der Verordnung über das Artenverzeichnis zum Saatgutverkehrsgesetz und der Verordnung über Erhaltungssorten und ihre Aufzeichnung in der vom Inkrafttreten dieser Verordnung an geltenden Fassung im Bundesgesetzblatt bekannt machen.

### Artikel 4

#### Inkrafttreten

Diese Verordnung tritt am Tag nach der Verkündung in Kraft.

Der Bundesrat hat zugestimmt.

Bonn, den 17. Dezember 2010

Die Bundesministerin  
 für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz  
 Ilse Aigner



## **Erste Verordnung zur Änderung der BVDV-Verordnung**

**Vom 17. Dezember 2010**

Auf Grund des § 17b Absatz 1 Nummer 4 Buchstabe c in Verbindung mit Satz 2 und mit § 7 Absatz 2 sowie des § 79 Absatz 1 Nummer 1 in Verbindung mit § 17 Absatz 1 Nummer 1 und 3 sowie des § 79 Absatz 1 Nummer 2 in Verbindung mit den §§ 18, 20 Absatz 1 und 2 und § 29, jeweils auch in Verbindung mit § 79 Absatz 1a, des Tierseuchengesetzes in der Fassung der Bekanntmachung vom 22. Juni 2004 (BGBl. I S. 1260) verordnet das Bundesministerium für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz:

### **Artikel 1**

§ 4 der BVDV-Verordnung in der Fassung der Bekanntmachung vom 4. Oktober 2010 (BGBl. I S. 1320, 1498) wird wie folgt geändert:

1. In Absatz 1 werden im einleitenden Satzteil nach dem Wort „dürfen“ die Wörter „im Inland“ eingefügt.
2. Absatz 4 wird wie folgt gefasst:

„(4) Abweichend von Absatz 1 Satz 1 darf ein Rind bis zur Vollendung des sechsten Lebensmonats in einen Bestand verbracht werden, soweit das zu verbringende Rind unmittelbar in einen Bestand verbracht wird, in dem alle Rinder ausschließlich in Stallhaltung gemästet und unmittelbar zur Schlachtung abgegeben werden und der Herkunftsbestand

  1. ein BVDV-unverdächtiger Rinderbestand ist und das zu verbringende Rind von einer Bescheinigung nach dem Muster der Anlage 2 begleitet wird oder
  2. kein BVDV-unverdächtiger Rinderbestand ist und das zu verbringende Rind in dem aufnehmenden Bestand unverzüglich nach dem Verbringen mit einer in der amtlichen Methodensammlung beschriebenen Methode auf BVDV untersucht und von den übrigen Rindern des Bestandes bis zur Vorlage eines negativen Untersuchungsergebnisses abgesondert wird.“

### **Artikel 2**

- (1) Diese Verordnung tritt am Tag nach der Verkündung in Kraft.
- (2) Die BVDV-Verordnung gilt mit Ablauf des 22. Juni 2011 an wieder in ihrer am 22. Dezember 2010 maßgebenden Fassung, sofern nicht mit Zustimmung des Bundesrates etwas anderes verordnet wird.

Bonn, den 17. Dezember 2010

Die Bundesministerin  
für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz  
Ilse Aigner

**Verordnung  
zur Änderung und Aufhebung von Verordnungen im Milchbereich  
sowie zur Änderung der Margarine- und Mischfettverordnung**

**Vom 17. Dezember 2010**

Das Bundesministerium für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz verordnet auf Grund

- des § 3 Absatz 1 des Milch- und Margarinegesetzes vom 25. Juli 1990 (BGBl. I S. 1471), der zuletzt durch Artikel 13 des Gesetzes vom 17. März 2009 (BGBl. I S. 550) geändert worden ist, im Einvernehmen mit den Bundesministerien der Justiz und für Wirtschaft und Technologie,
- des § 10 Nummer 2 des Milch- und Margarinegesetzes vom 25. Juli 1990 (BGBl. I S. 1471), der zuletzt durch Artikel 13 des Gesetzes vom 17. März 2009 (BGBl. I S. 550) geändert worden ist,
- des § 6 Absatz 1 Nummer 1 Buchstabe m und t, des § 15 Satz 1, der §§ 16 und 17 Absatz 3 sowie des § 31 Absatz 2 Satz 1 Nummer 1 in Verbindung mit Satz 3 des Marktorganisationsgesetzes in der Fassung der Bekanntmachung vom 24. Juni 2005 (BGBl. I S. 1847), von denen § 6 Absatz 1 Nummer 1 Buchstabe t, § 15 Satz 1, § 17 Absatz 3 und § 31 Absatz 2 Satz 1 Nummer 1 und Satz 3 durch Artikel 1 des Gesetzes vom 29. Juli 2009 (BGBl. I S. 2314) geändert worden sind, im Einvernehmen mit den Bundesministerien der Finanzen und für Wirtschaft und Technologie,
- des § 10 Absatz 1 und des § 24 des Milch- und Fettgesetzes in der im Bundesgesetzblatt Teil III, Gliederungsnummer 7842-1, veröffentlichten bereinigten Fassung, von denen § 10 Absatz 1 zuletzt durch Artikel 198 der Verordnung vom 31. Oktober 2006 (BGBl. I S. 2407) und § 24 durch Artikel 13 des Gesetzes vom 2. August 1994 (BGBl. I S. 2018) geändert worden sind, und
- des § 20 Absatz 1 Nummer 1 und 2 in Verbindung mit Absatz 4 und 5 des Milch- und Fettgesetzes in der im Bundesgesetzblatt Teil III, Gliederungsnummer 7842-1, veröffentlichten bereinigten Fassung, § 20 Absatz 1 zuletzt geändert durch Artikel 198 der Verordnung vom 31. Oktober 2006 (BGBl. I S. 2407), im Einvernehmen mit dem Bundesministerium für Wirtschaft und Technologie:

**Artikel 1  
Änderung der  
Milch-Güterverordnung**

Die Milch-Güterverordnung vom 9. Juli 1980 (BGBl. I S. 878, 1081), die zuletzt durch Artikel 17 der Verordnung vom 8. August 2007 (BGBl. I S. 1816) geändert worden ist, wird wie folgt geändert:

1. § 1 wird wie folgt geändert:
  - a) In Absatz 1 werden im einleitenden Satzteil die Wörter „Molkereien und Milchsammelstellen“ durch die Wörter „Abnehmer von Milch“ ersetzt.
  - b) In Absatz 2 Satz 1 werden
    - aa) das Wort „Milch“ durch das Wort „Rohmilch“ und

bb) die Wörter „ein in Absatz 1 genanntes Unternehmen“ durch die Wörter „einen Abnehmer“ ersetzt.

c) Folgender Absatz 3 wird angefügt:

„(3) Abnehmer im Sinne dieser Verordnung ist, wer Anlieferungsmilch von Milcherzeugern erwirbt, soweit im Durchschnitt eines Jahres täglich 500 Liter Anlieferungsmilch oder mehr erworben und angeliefert werden.“

2. § 2 wird wie folgt geändert:

a) In Absatz 8 Satz 2 werden die Wörter „von der Molkerei oder Milchsammelstelle“ durch die Wörter „vom Abnehmer“ ersetzt.

b) In Absatz 9 wird Satz 5 wie folgt gefasst:

„Die Sätze 1 bis 4 gelten nicht, wenn die Milch an einen Abnehmer außerhalb des Geltungsbereichs dieser Verordnung geliefert wird.“

c) In Absatz 10 werden

aa) nach dem Wort „Untersuchungsstelle“ das Komma gestrichen,

bb) die Wörter „Molkerei oder Milchsammelstelle“ durch die Wörter „oder der Abnehmer“ ersetzt und

cc) nach den Wörtern „wenn sie“ die Wörter „oder er“ eingefügt.

3. In § 3 Absatz 3 Satz 1 werden im einleitenden Satzteil die Wörter „Molkereien oder Milchsammelstellen“ durch das Wort „Abnehmer“ ersetzt.

4. § 4 wird wie folgt geändert:

a) In Absatz 1 Satz 2 werden die Wörter „von der Molkerei“ durch die Wörter „vom Abnehmer“ ersetzt.

b) Absatz 2 wird wie folgt geändert:

aa) In Satz 1 werden die Wörter „der Molkerei oder Milchsammelstelle“ durch die Wörter „des Abnehmers“ ersetzt.

bb) Satz 2 wird wie folgt gefasst:

„In die in Absatz 1 genannte Milchabrechnung ist zudem Folgendes aufzunehmen:

1. der durchschnittliche Fett- und Eiweißgehalt der gesamten Anlieferungsmilch des Abnehmers und der Preis für diese Anlieferungsmilch,

2. die Höhe der Zu- und Abschläge nach Satz 1 und die ihrer Berechnung zugrunde gelegten Werte für eine Fett- und Eiweißeinheit sowie

3. der Preis für eine Anlieferungsmilch mit einem Fettgehalt von 4,0 vom Hundert und einem Eiweißgehalt von 3,4 vom Hundert.“

cc) Satz 3 wird aufgehoben.

- c) In Absatz 4 Satz 1 werden die Wörter „die Molke-  
rei oder Milchsammelstelle“ durch die Wörter  
„den Abnehmer“ ersetzt.
5. § 5 Absatz 1 wird wie folgt geändert:
- a) In Satz 1 werden die Wörter „Molkerei oder Milch-  
sammelstelle haben“ durch die Wörter „Der Ab-  
nehmer hat“ ersetzt.
- b) In Satz 2 werden die Wörter „Sie haben“ durch  
die Wörter „Er hat“ ersetzt.

### **Artikel 2** **Änderung der** **Milcherzeugnisverordnung**

§ 4 Absatz 2 der Milcherzeugnisverordnung vom  
15. Juli 1970 (BGBl. I S. 1150), die zuletzt durch Artikel 6  
der Verordnung vom 14. Juli 2010 (BGBl. I S. 929)  
geändert worden ist, wird aufgehoben.

### **Artikel 3** **Änderung der** **Konsummilch-Kennzeichnungs-Verordnung**

Die Konsummilch-Kennzeichnungs-Verordnung vom  
19. Juni 1974 (BGBl. I S. 1301), die zuletzt durch Arti-  
kel 7 der Verordnung vom 14. Juli 2010 (BGBl. I S. 929)  
geändert worden ist, wird wie folgt geändert:

- In § 1 Absatz 1 wird die Angabe „Artikel 3 Abs. 1  
Buchstabe b bis d der Verordnung (EG) Nr. 2597/97  
des Rates vom 18. Dezember 1997 zur Festlegung  
ergänzender Vorschriften für die gemeinsame Markt-  
organisation für Milch und Milcherzeugnisse hin-  
sichtlich Konsummilch (ABl. EG Nr. L 351 S. 13)“  
durch die Angabe „Nummern III 1 erster Unterabsatz  
Buchstabe b bis d und zweiter Unterabsatz des An-  
hangs XIII der Verordnung (EG) Nr. 1234/2007 des  
Rates vom 22. Oktober 2007 über eine gemeinsame  
Organisation der Agrarmärkte und mit Sondervor-  
schriften für bestimmte landwirtschaftliche Erzeug-  
nisse (ABl. L 299 vom 16.11.2007, S. 1)“ ersetzt.
- § 2 Absatz 2 wird wie folgt geändert:
  - Nummer 1 wird wie folgt gefasst:
 

„1. als Verkehrsbezeichnung die Angabe Voll-  
milch, teilentrahmte (fettarme) Milch, ent-  
rahmte Milch (Magermilch) oder bei Milch,  
bei der die Fettgehaltsstufe diesen Kategor-  
ien nicht entspricht, Trinkmilch,“.
  - In Nummer 3 werden die Wörter „und hochehrhitz-  
ter“ gestrichen.
- § 3 Buchstabe b wird wie folgt gefasst:
 

„b) „... % Fett“ bei im Fettgehalt eingestellter Voll-  
milch, teilentrahmter (fettarmer) Milch und Trink-  
milch,“.
- § 5 wird wie folgt geändert:
  - Absatz 2 wird wie folgt gefasst:
 

„(2) Milch, die

    - nicht den Fettgehaltsstufen für Vollmilch, teil-  
entrahmte (fettarme) Milch oder entrahmte  
Milch (Magermilch) entspricht, und
    - mit einer anderen Bezeichnung als Trinkmilch  
gekennzeichnet ist,

darf noch bis zum 1. Juni 2011 in den Verkehr  
gebracht werden.“

- b) Absatz 3 wird aufgehoben.

### **Artikel 4** **Änderung der** **Käseverordnung**

Die Käseverordnung in der Fassung der Bekanntma-  
chung vom 14. April 1986 (BGBl. I S. 412), die zuletzt  
durch Artikel 8 der Verordnung vom 14. Juli 2010  
(BGBl. I S. 929) geändert worden ist, wird wie folgt ge-  
ändert:

- In § 3 Absatz 1 Nummer 1 Buchstabe f zweiter An-  
strich werden die Wörter „die von der“ durch die  
Wörter „die von dem“ ersetzt.
- In § 4 Absatz 4 wird die Angabe „Satz 1“ gestrichen.
- § 14 Absatz 2a wird wie folgt gefasst:
 

„(2a) Abweichend von Absatz 2 Nummer 1 Buch-  
stabe a kann bei Käse mit einer Ursprungsbezeich-  
nung oder geografischen Angabe im Sinne der Ver-  
ordnung (EG) Nr. 510/2006 des Rates vom 20. März  
2006 zum Schutz von geografischen Angaben und  
Ursprungsbezeichnungen für Agrarerzeugnisse und  
Lebensmittel (ABl. L 93 vom 31.3.2006, S. 12) die  
danach vorgesehene Bezeichnung verwendet wer-  
den.“
- § 15 Absatz 4 und § 16 Absatz 3 werden aufgehoben.
- § 31a wird aufgehoben.

### **Artikel 5** **Änderung der** **Butterverordnung**

In § 1 Absatz 1 der Butterverordnung vom 3. Februar  
1997 (BGBl. I S. 144), die zuletzt durch Artikel 10 der  
Verordnung vom 14. Juli 2010 (BGBl. I S. 929) geändert  
worden ist, wird die Angabe „des Anhangs der Verord-  
nung (EG) Nr. 2991/94 des Rates vom 5. Dezember  
1994 mit Normen für Streichfette (ABl. EG Nr. L 316,  
S. 2)“ durch die Angabe „der Anlage zu Anhang XV  
der Verordnung (EG) Nr. 1234/2007 des Rates vom  
22. Oktober 2007 über eine gemeinsame Organisation  
der Agrarmärkte und mit Sondervorschriften für be-  
stimmte landwirtschaftliche Erzeugnisse (ABl. L 299  
vom 16.11.2007, S. 1)“ ersetzt.

### **Artikel 6** **Aufhebung der** **Milchfett-Verbrauch-Verbilligungsverordnung**

Die Milchfett-Verbrauch-Verbilligungsverordnung vom  
18. Januar 1984 (BGBl. I S. 99), die zuletzt durch Arti-  
kel 2 der Verordnung vom 22. März 2007 (BGBl. I S. 474)  
geändert worden ist, wird aufgehoben.

### **Artikel 7** **Aufhebung der** **Milchfett-Verarbeitungs-Verordnung**

Die Milchfett-Verarbeitungs-Verordnung vom 22. März  
2007 (BGBl. I S. 474) wird aufgehoben.

**Artikel 8**  
**Änderung der**  
**Kasein-Verwendungsverordnung**

Die Kasein-Verwendungsverordnung vom 22. November 1990 (BGBl. I S. 2538), die zuletzt durch Artikel 6 Absatz 11 des Gesetzes vom 21. Juli 2004 (BGBl. I S. 1763) geändert worden ist, wird wie folgt geändert:

1. In § 1 werden
  - a) die Wörter „Rechtsakte des Rates und der Kommission der Europäischen Gemeinschaften“ durch die Wörter „Rechtsakte der Europäischen Gemeinschaft oder der Europäischen Union“ ersetzt und
  - b) die Wörter „im Rahmen der gemeinsamen Marktorganisation für Milch und Milcherzeugnisse“ gestrichen.
2. § 3 wird wie folgt gefasst:
 

„§ 3  
Genehmigung

Der Antrag auf eine nach den in § 1 genannten Rechtsakten erforderliche Genehmigung für eine Verwendung von Kasein und Kaseinat bei der Herstellung von Erzeugnissen im Sinne des Codes 0406 der Kombinierten Nomenklatur des harmonisierten Systems der Europäischen Gemeinschaft ist bei der Bundesanstalt nach dem von ihr im Bundesanzeiger bekannt gemachten Muster zu stellen.“
3. § 4 wird aufgehoben.
4. § 5 wird wie folgt geändert:
  - a) In Absatz 1 Nummer 2 werden die Wörter „dem Schmelzkäse“ durch die Wörter „den Erzeugnissen im Sinne des Codes 0406 der Kombinierten Nomenklatur der Europäischen Gemeinschaft“ ersetzt.
  - b) Absatz 2 wird aufgehoben.
  - c) Der bisherige Absatz 3 wird neuer Absatz 2.
5. In § 6 wird im einleitenden Satzteil die Angabe „oder 2“ gestrichen.
6. In § 7 Satz 1 wird die Angabe „oder 2“ gestrichen.
7. Die §§ 9 und 11 werden aufgehoben.

**Artikel 9**  
**Änderung der**  
**Margarine- und Mischfettverordnung**

Dem § 6 der Margarine- und Mischfettverordnung vom 31. August 1990 (BGBl. I S. 1989, 2259), die zuletzt durch Artikel 9 der Verordnung vom 14. Juli 2010 (BGBl. I S. 929) geändert worden ist, wird folgender Absatz 4 angefügt:

„(4) Ordnungswidrig im Sinne des § 9 Absatz 2 Nummer 4 des Milch- und Margarinegesetzes handelt, wer vorsätzlich oder fahrlässig gegen die Verordnung (EG) Nr. 1234/2007 des Rates vom 22. Oktober 2007 über eine gemeinsame Organisation der Agrarmärkte und mit Sondervorschriften für bestimmte landwirtschaftliche Erzeugnisse (Verordnung über die einheitliche GMO) (ABl. L 299 vom 16.11.2007, S. 1), die zuletzt durch die Verordnung (EG) Nr. 513/2010 der Kommission vom 15. Juni 2010 (ABl. L 150 vom 16.6.2010, S. 40) geändert worden ist, verstößt, indem er

1. entgegen Anhang XV Abschnitt I Nummer 1 ein dort genanntes Erzeugnis abgibt, das den in der Anlage zu Anhang XV genannten Anforderungen nicht genügt,
2. entgegen Anhang XV Abschnitt I Nummer 2 Satz 1 eine dort genannte Verkehrsbezeichnung für ein dort genanntes Erzeugnis nicht verwendet,
3. entgegen Anhang XV Abschnitt I Nummer 2 Satz 2 eine dort genannte Verkehrsbezeichnung für ein anderes als ein dort genanntes Erzeugnis verwendet oder
4. entgegen Anhang XV Abschnitt III Nummer 2 einen Hinweis gibt, der ein dort genanntes Erzeugnis betrifft und einen anderen Fettgehalt nennt, bedingt oder vermuten lässt.“

**Artikel 10**  
**Inkrafttreten**

(1) Diese Verordnung tritt vorbehaltlich des Absatzes 2 am Tag nach der Verkündung in Kraft.

(2) Artikel 1 tritt am 1. Januar 2011, Artikel 2 und Artikel 4 Nummer 4 treten am 1. Juni 2011 in Kraft.

Der Bundesrat hat zugestimmt.

Bonn, den 17. Dezember 2010

Die Bundesministerin  
für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz  
Ilse Aigner

**Verordnung  
zur Festlegung eines späteren Anwendungszeitpunktes  
der Verpflichtungen nach § 5b des Einkommensteuergesetzes  
(Anwendungszeitpunktverschiebungsverordnung – AnwZpvV)**

**Vom 20. Dezember 2010**

Auf Grund des § 51 Absatz 4 Nummer 1c des Einkommensteuergesetzes in der Fassung der Bekanntmachung vom 8. Oktober 2009 (BGBl. I S. 3366, 3862) verordnet das Bundesministerium der Finanzen:

§1

**Verschiebung des erstmaligen Anwendungszeitpunktes  
der Verpflichtungen nach § 5b des Einkommensteuergesetzes**

Abweichend von § 52 Absatz 15a des Einkommensteuergesetzes sind die Bilanz und die Gewinn- und Verlustrechnung erstmals für Wirtschaftsjahre, die nach dem 31. Dezember 2011 beginnen, elektronisch zu übermitteln.

§ 2

**Inkrafttreten**

Diese Verordnung tritt am Tag nach der Verkündung in Kraft.

—————

Der Bundesrat hat zugestimmt.

Berlin, den 20. Dezember 2010

Der Bundesminister der Finanzen  
Schäuble

**Verordnung  
zur Umsetzung von Konsultationsvereinbarungen  
zwischen der Bundesrepublik Deutschland und den Vereinigten Staaten von Amerika  
(Deutsch-Amerikanische Konsultationsvereinbarungsverordnung – KonsVerUSAV)**

**Vom 20. Dezember 2010**

Auf Grund des § 2 Absatz 2 Satz 1 der Abgabenordnung, der durch Artikel 9 Nummer 2 Buchstabe b des Gesetzes vom 8. Dezember 2010 (BGBl. I S. 1768) angefügt worden ist, und des Artikels 97 § 1 Absatz 9 Satz 1 des Einführungsgesetzes zur Abgabenordnung, der durch Artikel 16 Nummer 1 des Gesetzes vom 8. Dezember 2010 (BGBl. I S. 1768) angefügt worden ist, verordnet das Bundesministerium der Finanzen:

**§ 1**

**Abkommen**

Als Abkommen im Sinn dieser Verordnung gilt das Abkommen vom 29. August 1989 zwischen der Bundesrepublik Deutschland und den Vereinigten Staaten von Amerika zur Vermeidung der Doppelbesteuerung und zur Verhinderung der Steuerverkürzung auf dem Gebiet der Steuern vom Einkommen und vom Vermögen und einiger anderer Steuern in der Fassung der Bekanntmachung vom 4. Juni 2008 (BGBl. 2008 II S. 611, 612; 2008 II S. 851, 852) in der jeweils geltenden Fassung.

**§ 2**

**Besteuerung des Gehalts  
bestimmter Ortskräfte konsularischer Vertretungen**

(1) Die einheitliche Anwendung und Auslegung des Artikels 19 Absatz 1 Buchstabe b des Abkommens auf Grund einer entsprechenden Konsultationsvereinbarung zwischen den zuständigen Behörden im Sinn des

Artikels 3 Absatz 1 Buchstabe i des Abkommens richtet sich nach den Absätzen 2 und 3.

(2) Ortskräfte im Sinn dieser Vorschrift sind Konsularbedienstete der Vereinigten Staaten von Amerika und der Bundesrepublik Deutschland, die Staatsangehörige des Entsendestaates sind, aber im Empfangsstaat im Sinn des Artikels 4 des Abkommens ansässig sind, und die nicht in den Geltungsbereich des Wiener Übereinkommens über konsularische Beziehungen vom 24. April 1963 (BGBl. 1969 II S. 1587) fallen.

(3) Für die Besteuerung des Gehalts der Ortskräfte gilt Artikel XIX des Freundschafts-, Handels- und Konsularvertrages zwischen dem Deutschen Reich und den Vereinigten Staaten von Amerika in der im Bundesgesetzblatt Teil III, Gliederungsnummer 27-4, veröffentlichten bereinigten Fassung; Artikel 19 Absatz 1 Buchstabe b des Abkommens ist nicht anzuwenden.

**§ 3**

**Anwendungsregelung**

Diese Verordnung ist erstmals auf Besteuerungssachverhalte seit dem 1. Januar 2010 anzuwenden.

**§ 4**

**Inkrafttreten**

Diese Verordnung tritt am Tag nach der Verkündung in Kraft.

Der Bundesrat hat zugestimmt.

Berlin, den 20. Dezember 2010

Der Bundesminister der Finanzen  
Schäuble

**Verordnung  
zur Umsetzung von Konsultationsvereinbarungen  
zwischen der Bundesrepublik Deutschland und dem Königreich Belgien  
(Deutsch-Belgische Konsultationsvereinbarungsverordnung – KonsVerBELV)**

**Vom 20. Dezember 2010**

Auf Grund des § 2 Absatz 2 Satz 1 der Abgabenordnung, der durch Artikel 9 Nummer 2 Buchstabe b des Gesetzes vom 8. Dezember 2010 (BGBl. I S. 1768) angefügt worden ist, und des Artikels 97 § 1 Absatz 9 Satz 1 des Einführungsgesetzes zur Abgabenordnung, der durch Artikel 16 Nummer 1 des Gesetzes vom 8. Dezember 2010 (BGBl. I S. 1768) angefügt worden ist, verordnet das Bundesministerium der Finanzen:

**§ 1**

**Abkommen**

Als Abkommen im Sinn dieser Verordnung gilt das Abkommen zwischen der Bundesrepublik Deutschland und dem Königreich Belgien zur Vermeidung der Doppelbesteuerungen und zur Regelung verschiedener anderer Fragen auf dem Gebiete der Steuern vom Einkommen und vom Vermögen einschließlich der Gewerbesteuer und der Grundsteuern vom 11. April 1967 (BGBl. 1969 II S. 17, 18), das zuletzt durch das Abkommen vom 5. November 2002 (BGBl. 2003 II S. 1615, 1616) geändert worden ist, in der jeweils geltenden Fassung.

**§ 2**

**Abfindungen an Arbeitnehmer**

(1) Die einheitliche Anwendung und Auslegung des Abkommens in Bezug auf die Zuordnung des Besteuerungsrechts bei Abfindungen an Arbeitnehmer auf Grund einer entsprechenden Konsultationsvereinbarung im Sinn des § 2 Absatz 2 Satz 2 der Abgabenordnung zwischen den zuständigen Behörden im Sinn des Artikels 3 Absatz 1 Nummer 6 des Abkommens richtet sich nach den Absätzen 2 bis 5.

(2) Ist einer Abfindung Versorgungscharakter beizumessen, gilt Artikel 18 des Abkommens entsprechend.

(3) Auf Abfindungen,

1. bei denen es sich um im Rahmen des eines Arbeitsvertrags geleistete Nachzahlungen von Löhnen, Gehältern oder anderen Vergütungen handelt, oder
2. die allgemein für die Auflösung des Arbeitsvertrags gewährt werden

findet Artikel 15 Absatz 1 des Abkommens Anwendung. War der Arbeitnehmer in der Zeit vor der Auflösung des Arbeitsvertrags teils in dem Staat seiner Ansässigkeit oder im Hoheitsgebiet von Drittstaaten und teils in dem anderen Staat tätig, kann die Abfindung in diesem anderen Staat besteuert werden, jedoch nur anteilig entsprechend dem Teil der im Kalenderjahr vor Auflösung des Arbeitsvertrags bezogenen Vergütungen, der gemäß Artikel 15 Absatz 1 und 2 des Abkommens in diesem anderen Staat besteuert wurde.

(4) Die Absätze 2 und 3 sind auf die in Artikel 15 Absatz 3 und Artikel 19 des Abkommens genannten Einkünfte nicht anzuwenden.

**§ 3**

**Anwendungsregelung**

Diese Verordnung ist erstmals auf Besteuerungssachverhalte seit dem 1. Januar 2010 anzuwenden.

**§ 4**

**Inkrafttreten**

Diese Verordnung tritt am Tag nach der Verkündung in Kraft.

Der Bundesrat hat zugestimmt.

Berlin, den 20. Dezember 2010

Der Bundesminister der Finanzen  
Schäuble

**Verordnung  
zur Umsetzung von Konsultationsvereinbarungen  
zwischen der Bundesrepublik Deutschland und der Französischen Republik  
(Deutsch-Französische Konsultationsvereinbarungsverordnung – KonsVerFRAV)**

**Vom 20. Dezember 2010**

Auf Grund des § 2 Absatz 2 Satz 1 der Abgabenordnung, der durch Artikel 9 Nummer 2 Buchstabe b des Gesetzes vom 8. Dezember 2010 (BGBl. I S. 1768) angefügt worden ist, und des Artikels 97 § 1 Absatz 9 Satz 1 des Einführungsgesetzes zur Abgabenordnung, der durch Artikel 16 Nummer 1 des Gesetzes vom 8. Dezember 2010 (BGBl. I S. 1768) angefügt worden ist, verordnet das Bundesministerium der Finanzen:

**Abschnitt 1  
Allgemeines**

§ 1

**Abkommen**

Als Abkommen im Sinn dieser Verordnung gilt das Abkommen zwischen der Bundesrepublik Deutschland und der Französischen Republik zur Vermeidung der Doppelbesteuerungen und über gegenseitige Amt- und Rechtshilfe auf dem Gebiete der Steuern vom Einkommen und vom Vermögen sowie der Gewerbesteuer und der Grundsteuern vom 21. Juli 1959 (BGBl. 1961 II S. 397, 398), das zuletzt durch das Zusatzabkommen vom 20. Dezember 2001 (BGBl. 2002 II S. 2370, 2372) geändert worden ist, in der jeweils geltenden Fassung.

§ 2

**Anwendungsbereich**

Die einheitliche Anwendung und Auslegung des Abkommens in Bezug auf die Umsetzung entsprechender Konsultationsvereinbarungen im Sinn des § 2 Absatz 2 Satz 2 der Abgabenordnung, die von den zuständigen Behörden im Sinn des Artikels 2 Absatz 1 Nummer 8 des Abkommens getroffen worden sind, richtet sich nach dieser Verordnung.

**Abschnitt 2**

**Anwendungsfälle**

§ 3

**Aufsichtsratsvergütungen**

Artikel 11 Absatz 1 des Abkommens ist auch auf Vergütungen anzuwenden, die Mitglieder der Überwachungsorgane (Aufsichtsräte oder Beiräte) von Gesellschaften mit beschränkter Haftung in dieser Eigenschaft erhalten. Artikel 11 Absatz 2 und Absatz 3 des Abkommens gilt entsprechend.

§ 4

**Deutsche Arbeitsgemeinschaften und  
französische „Groupements d'intérêt économique“**

(1) Deutsche Arbeitsgemeinschaften (ARGE) und französische „Groupements d'intérêt économique“ (GIE) sind für die Anwendung des Abkommens als Mitunternehmerschaften zu behandeln, auf die Artikel 4 Absatz 3 des Abkommens anzuwenden ist.

(2) Ist eine in Frankreich ansässige Person an einer ARGE beteiligt, so sind die auf sie entfallenden, in den deutschen Betriebstätten der ARGE erwirtschafteten Gewinne in der Bundesrepublik Deutschland steuerpflichtig. Besitzt die ARGE eine in Frankreich gelegene Betriebstätte, so unterliegen die hier zuzurechnenden Gewinne der französischen Besteuerung. Der auf in der Bundesrepublik Deutschland ansässige Beteiligte entfallende Teil dieser Gewinne ist von den deutschen Steuern freigestellt.

(3) Ist eine in der Bundesrepublik Deutschland ansässige Person an einem GIE beteiligt, so sind auf sie entfallende, in französischen Betriebstätten des GIE erwirtschaftete Gewinne in Frankreich steuerpflichtig. Diese Gewinne werden von den deutschen Steuern freigestellt. Besitzt das GIE in der Bundesrepublik Deutschland eine Betriebstätte, so unterliegen die dieser zuzurechnenden Gewinne der deutschen Besteuerung.

(4) Die Aufteilung des Gewinns einer ARGE oder eines GIE auf deren deutsche und französische Betriebstätten richtet sich nach den Grundsätzen des Artikels 4 des Abkommens. Soweit die Gewinne von Betriebstätten von der deutschen oder der französischen Steuer freizustellen sind, gilt Artikel 20 des Abkommens entsprechend. Die Gewinnanteile unterliegen dem Progressionsvorbehalt. Unter dem Begriff der Betriebstätte sind nur Geschäftseinrichtungen oder ständige Vertreter zu verstehen, die Betriebstätten im Sinn des Artikels 2 Absatz 1 Nummer 7 des Abkommens sind.

§ 5

**Grenzgebiet**

(1) Zum Grenzgebiet im Sinn des Artikels 13 Absatz 5 Buchstabe b des Abkommens gehören alle Städte und Gemeinden beiderseits der Grenze, deren Gebiet ganz oder teilweise höchstens 20 Kilometer von der Grenze entfernt liegt. Diese Orte ergeben sich aus den Aufstellungen der Anlagen 1 und 2 zu dieser Verordnung. Etwaige Änderungen in Ausnahmefällen sind jeweils mit dem zuständigen Finanzamt zu klären.

(2) Zum Grenzgebiet im Sinn des Artikels 13 Absatz 5 Buchstabe c des Abkommens (30-Kilometer-Zone) gehören auf deutscher Seite die in Anlage 3 zu dieser Ver-



ordnung aufgeführten Städte und Gemeinden in Baden-Württemberg und Rheinland-Pfalz sowie alle Städte und Gemeinden des Saarlandes. Auf französischer Seite gehören alle in den Departements Haut-Rhin, Bas-Rhin und Moselle liegenden Städte und Gemeinden zum Grenzgebiet.

### **Abschnitt 3**

#### **183-Tage-Regelung, Grenzgänger**

##### **§ 6**

##### **Fristberechnung**

Bei der Berechnung der Aufenthaltsdauer für die Zwecke des Artikels 13 Absatz 4 Nummer 1 des Abkommens werden Sonn- und Feiertage, Urlaubs- und Krankheitstage und kurze Unterbrechungen im Zusammenhang mit Reisen in den Heimatstaat oder in dritte Länder als Tage des Aufenthalts im Beschäftigungsland mitgezählt, soweit sie im Rahmen bestehender Arbeitsverhältnisse anfallen und unter Berücksichtigung der Umstände, unter denen sie stattfinden, nicht als Beendigung des vorübergehenden Aufenthalts angesehen werden.

##### **§ 7**

##### **Grenzgängerregelung**

(1) Kehrt ein Arbeitnehmer nicht täglich an seinen Wohnsitz zurück oder ist er an ganzen Arbeitstagen an Arbeitsorten außerhalb der Grenzzone beschäftigt, so geht die Grenzgängereigenschaft nicht verloren, sofern

1. der Arbeitnehmer während des ganzen Kalenderjahres in der Grenzzone beschäftigt ist und in dieser Zeit höchstens an 45 Arbeitstagen nicht zum Wohnsitz zurückkehrt oder außerhalb der Grenzzone für seinen Arbeitgeber tätig ist, oder
2. falls der Arbeitnehmer nicht während des ganzen Kalenderjahres in der Grenzzone beschäftigt ist, die Tage der Nichtrückkehr oder der Tätigkeit außerhalb der Grenzzone 20 Prozent der gesamten Arbeitstage

im Rahmen des Arbeitsverhältnisses oder der Arbeitsverhältnisse nicht übersteigen, jedoch in keinem Fall mehr als 45 Tage betragen.

(2) Tätigkeiten in der Grenzzone des Ansässigkeitsstaates des Arbeitnehmers gelten als innerhalb der Grenzzone ausgeübt.

(3) Als Arbeitstage gelten die vertraglich vereinbarten Arbeitstage, das heißt alle Kalendertage abzüglich der Tage, an denen der Arbeitnehmer laut Arbeitsvertrag nicht zu arbeiten verpflichtet ist, wie zum Beispiel Urlaubstage, Wochenendtage, gesetzliche Feiertage sowie alle weiteren Tage, an denen der Arbeitnehmer seine Tätigkeit ausübt. Daneben gelten auch Krankheitstage nicht als Tage der Nichtrückkehr.

(4) Ein Nichtrückkehrtag ist nicht schon deshalb anzunehmen, weil sich die Arbeitszeit des Arbeitnehmers bedingt durch die Anfangszeiten oder durch die Dauer der Arbeitszeit über mehr als einen Kalendertag erstreckt, wie dies bei Schichtarbeitern oder Personal mit Nachtdiensten der Fall ist.

(5) Bei mehrtägigen Dienstreisen gelten die Tage der Hinreise sowie der Rückreise stets zu den Nichtrückkehrtagen.

(6) Für die Zwecke dieser Verordnung bezeichnet der Begriff „Arbeitgeber“ den wirtschaftlichen Arbeitgeber.

### **Abschnitt 4**

#### **Schlussbestimmungen**

##### **§ 8**

##### **Anwendungsregelung**

Diese Verordnung ist erstmals auf Besteuerungssachverhalte seit dem 1. Januar 2010 anzuwenden.

##### **§ 9**

##### **Inkrafttreten**

Diese Verordnung tritt am Tag nach der Verkündung in Kraft.

---

Der Bundesrat hat zugestimmt.

Berlin, den 20. Dezember 2010

Der Bundesminister der Finanzen  
Schäuble

**Anlage 1**

(zu § 5 Absatz 1)

**Aufstellung  
der zum Grenzgebiet im Sinn des Artikels 13 Absatz 5 Buchstabe b  
des Abkommens zählenden deutschen Städte und Gemeinden**

Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Achern, Stadt	BW	Ortenaukreis	7590
Albersweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	6743
Althornbach	R Pf	Pirmasens	6661
Annweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	6747
Appenhofen	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Appenweiler	BW	Ortenaukreis	7604
Arzheim	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Au	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7801
Au am Rhein	BW	Rastatt	7551
Auggen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7841
Ayl	R Pf	Trier-Saarburg	5511
Bad Bellingen	BW	Lörrach	7841
Bad Bergzabern	R Pf	Südliche Weinstraße	6748
Bad Herrenalb	BW	Calw	7506
Bad Krozingen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7812
Baden-Baden	BW	Baden-Baden	7570
Badenweiler	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7847
Bahlingen	BW	Emmendingen	7836
Ballrechten-Dottingen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7801
Barbelroth	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Battweiler	R Pf	Pirmasens	6661
Bechhofen	R Pf	Pirmasens	6791
Beckingen	S	Merzig-Wadern	6645
Berg (Pfalz)	R Pf	Germersheim	6729
Berghaupten	BW	Ortenaukreis	7611
Bexbach, Stadt	S	Saar-Pfalz	6652
Biberach	BW	Ortenaukreis	7616
Biedershausen	R Pf	Pirmasens	6791
Bietigheim	BW	Rastatt	7555
Billigheim	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Binzen	BW	Lörrach	7851
Birkenhördt	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Birkweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Bischweiler	BW	Rastatt	7551
Blankenborn (BZA 2)	R Pf	Südliche Weinstraße	6748
Blieskastel, Stadt	S	Saar-Pfalz	6653
Bobenthal	R Pf	Pirmasens	6749
Böchingen	R Pf	Südliche Weinstraße	6741

Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Böllenborn	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Bötzingen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7805
Bollschweil	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7801
Bottenbach	R Pf	Pirmasens	6661
Bous/Saar	S	Saarlouis	6626
Breisach am Rhein, Stadt	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7814
Büchelberg (6729 Wörth 4)	R Pf	Germersheim	6729
Bühl, Stadt	BW	Rastatt	7580
Bühlertal	BW	Rastatt	7582
Bürchau	BW	Lörrach	7861
Buggingen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7845
Busenberg	R Pf	Pirmasens	6749
Clausen	R Pf	Pirmasens	6781
Contwig	R Pf	Pirmasens	6662
Dahn	R Pf	Pirmasens	6783
Darstein	R Pf	Pirmasens	6749
Dellfeld	R Pf	Pirmasens	6663
Denzlingen	BW	Emmendingen	7809
Dernbach	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Dierbach	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Dietrichingen	R Pf	Pirmasens	6661
Dillingen/Saar, Stadt	S	Saarlouis	6638
Dimbach	R Pf	Pirmasens	6749
Dörrenbach	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Donsieders	R Pf	Pirmasens	6781
Durbach	BW	Ortenaukreis	7601
Durmersheim	BW	Rastatt	7552
Dusenbrücken	R Pf	Pirmasens	6781
Ebringen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7801
Efringen-Kirchen	BW	Lörrach	7859
Eggenstein-Leopoldshafen	BW	Landkreis Karlsruhe	7514
Ehrenkirchen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7801
Eichstetten	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7831
Eimeldingen	BW	Lörrach	7859
Elbenschwand	BW	Lörrach	7861
Elchesheim-Illingen	BW	Rastatt	7551
Emmendingen, Stadt	BW	Emmendingen	7830
Endingen, Stadt	BW	Emmendingen	7833
Ensdorf	S	Saarlouis	6631
Eppelborn	S	Neunkirchen	6686
Eppenbrunn	R Pf	Pirmasens	6789
Erfweiler	R Pf	Pirmasens	6781

Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Erlenbach	R Pf	Pirmasens	6749
Erlenbach b. Kandel	R Pf	Germersheim	6744
Erlenbrunn	R Pf	Pirmasens	6780
Eschbach	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Eschbach	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7841
Ettenheim, Stadt	BW	Ortenaukreis	7637
Ettlingen, Stadt	BW	Landkreis Karlsruhe	7505
Eußerthal	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Fehrbach	R Pf	Pirmasens	6780
Fisch	R Pf	Trier-Saarburg	5511
Fischbach	R Pf	Pirmasens	6781
Fischingen	BW	Lörrach	7851
Forbach	BW	Rastatt	7564
Forchheim	BW	Emmendingen	7831
Frankweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Freckenfeld	R Pf	Germersheim	6749
Freiamt	BW	Emmendingen	7831
Freiburg	BW	Freiburg	7800
Freudenburg	R Pf	Trier-Saarburg	5511
Friedrichsthal, Stadt	S	Stadtverband Saarbrücken	6605
Friesenheim	BW	Ortenaukreis	7632
Gaggenau, Stadt	BW	Rastatt	7560
Gengenbach, Stadt	BW	Ortenaukreis	7614
Gernsbach, Stadt	BW	Rastatt	7562
Gersbach	R Pf	Pirmasens	6780
Gersheim	S	Saar-Pfalz	6657
Gleisweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Gleiszellen-Gleishorbach	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Godramstein	R Pf	Südliche Weinstraße	6740
Göcklingen	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Gossersweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Gottenheim	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7801
Gräfenhausen	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Greimerath	R Pf	Trier-Saarburg	5501
Grenzach-Wyhlen	BW	Lörrach	7889
Großbundenbach	R Pf	Pirmasens	6661
Großrosseln	S	Stadtverband Saarbrücken	6624
Großsteinhausen	R Pf	Pirmasens	6661
Gundelfingen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7803
Hagenbach	R Pf	Germersheim	6729
Hartheim	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7801
Hatzenbühl	R Pf	Germersheim	6729

Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Hauenstein	R Pf	Pirmasens	6746
Hausen im Wiesental	BW	Lörrach	7862
Hayna	R Pf	Germersheim	6741
Hayna	R Pf	Südliche Weinstraße	6742
Heitersheim, Stadt	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7843
Heltersberg	R Pf	Pirmasens	6749
Hengsberg	R Pf	Pirmasens	6780
Herbolzheim, Stadt	BW	Emmendingen	7834
Hergersweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Hermersberg	R Pf	Pirmasens	6791
Herxheim	R Pf	Südliche Weinstraße	6742
Herxheimweyher	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Heuchelheim	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Heusweiler	S	Stadtverband Saarbrücken	6601
Hilst	R Pf	Pirmasens	6781
Hinterweidenthal	R Pf	Pirmasens	6781
Hirschthal	R Pf	Pirmasens	6781
Höheichweiler	R Pf	Pirmasens	6781
Höhfröschen	R Pf	Pirmasens	6781
Höheinöd	R Pf	Pirmasens	6781
Hohberg	BW	Ortenaukreis	7601
Homburg, Kreisstadt	S	Saar-Pfalz	6650
Horben	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7801
Hornbach, Stadt	R Pf	Pirmasens	6661
Hügelsheim	BW	Rastatt	7571
Iffezheim	BW	Rastatt	7551
Ihringen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7817
Ilbesheim	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Illingen	S	Neunkirchen	6688
Impflingen	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Ingenheim	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Insheim	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Inzlingen	BW	Lörrach	7851
Irsch	R Pf	Trier-Saarburg	5511
Jockgrim	R Pf	Germersheim	6729
Käshofen	R Pf	Pirmasens	6791
Kandel	R Pf	Germersheim	6744
Kandern, Stadt	BW	Lörrach	7842
Kapellen-Drusweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Kappel-Grafenhausen	BW	Ortenaukreis	7631
Kappelrodeck	BW	Ortenaukreis	7594
Kapsweyer	R Pf	Südliche Weinstraße	6749

Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Karlsbad	BW	Landkreis Karlsruhe	7516
Karlsruhe	BW	Landkreis Karlsruhe	7500
Kastel-Staadt	R Pf	Trier-Saarburg	5511
Kehl, Stadt	BW	Ortenaukreis	7640
Kenzingen, Stadt	BW	Emmendingen	7832
Kippenheim	BW	Ortenaukreis	7634
Kirf	R Pf	Trier-Saarburg	5511
Kirkel	S	Saar-Pfalz	6654
Kleinblittersdorf	S	Stadtverband Saarbrücken	6601
Kleinbundenbach	R Pf	Pirmasens	6661
Kleinsteinhausen	R Pf	Pirmasens	6661
Klingen	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Klingenmünster	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Knopp-Labach	R Pf	Pirmasens	6791
Krähenberg	R Pf	Pirmasens	6791
Kröppen	R Pf	Pirmasens	6781
Kuhardt	R Pf	Germersheim	6729
Kuppenheim, Stadt	BW	Rastatt	7554
Lahr, Stadt	BW	Ortenaukreis	7630
Landau/Pfalz	R Pf	Südliche Weinstraße	6740
Lauf	BW	Ortenaukreis	7591
Lauterschwan	R Pf	Pirmasens	6749
Lebach, Stadt	S	Saarlouis	6610
Leimersheim	R Pf	Germersheim	6729
Leinsweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Lemberg	R Pf	Pirmasens	6786
Lichtenau, Stadt	BW	Rastatt	7585
Linkenheim-Hochstetten	BW	Landkreis Karlsruhe	7515
Lörrach, Stadt	BW	Lörrach	7850
Loffenau	BW	Rastatt	7501
Losheim	S	Merzig-Wadern	6646
Ludwigswinkel	R Pf	Pirmasens	6781
Lug	R Pf	Pirmasens	6749
Mahlberg, Stadt	BW	Ortenaukreis	7631
Malsburg-Marzell	BW	Lörrach	7841
Malsch	BW	Landkreis Karlsruhe	7502
Malterdingen	BW	Emmendingen	7831
Mandelbachtal	S	Saar-Pfalz	6676
Mannebach	R Pf	Trier-Saarburg	5511
Marsch	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7801
Marpingen	S	St. Wendel	6694
Marzell	BW	Landkreis Karlsruhe	7501

Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Maßweiler	R Pf	Pirmasens	6661
Maulburg	BW	Lörrach	7867
Mauschbach	R Pf	Pirmasens	6661
Maximiliansau (6729 Wörth 2)	R Pf	Germersheim	6729
Meißenheim	BW	Ortenaukreis	7631
Merchweiler	S	Neunkirchen	6689
Merdingen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7801
Merzalben	R Pf	Pirmasens	6781
Merzhausen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7802
Merzig, Kreisstadt	S	Merzig-Wadern	6640
Merzkirchen	R Pf	Trier-Saarburg	5511
Mettlach	S	Merzig-Wadern	6642
Minfeld	R Pf	Germersheim	6741
Mörzheim	R Pf	Südliche Weinstraße	6740
Mühlhofen	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Müllheim, Stadt	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7840
Münchweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Münchweiler/Rodalb	R Pf	Pirmasens	6785
Münstertal/Schwarzwald	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7816
Muggensturm	BW	Rastatt	7553
Nalbach	S	Saarlouis	6637
Neuburg/Rhein	R Pf	Germersheim	6729
Neuenburg am Rhein, Stadt	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7844
Neuenweg	BW	Lörrach	7861
Neunkirchen/Saar, Kreisstadt	S	Neunkirchen	6680
Neupotz	R Pf	Germersheim	6729
Neuried	BW	Ortenaukreis	7607
Niederhorbach	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Niederrotterbach	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Niederschlettenbach	R Pf	Pirmasens	6749
Niedersimten	R Pf	Pirmasens	6780
Nittel	R Pf	Trier-Saarburg	5511
Nothweiler	R Pf	Pirmasens	6749
Nünschweiler	R Pf	Pirmasens	6781
Nußdorf	R Pf	Südliche Weinstraße	6740
Oberhausen	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Oberkirch, Stadt	BW	Ortenaukreis	7602
Oberrotterbach	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Oberrotweil, Stadt	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7801
Oberschlettenbach	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Obersimten	R Pf	Pirmasens	6781
Ockfen	R Pf	Trier-Saarburg	5511

Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Ötigheim	BW	Rastatt	7556
Offenburg, Stadt	BW	Ortenaukreis	7600
Ohlsbach	BW	Ortenaukreis	7601
Onsdorf	R Pf	Trier-Saarburg	5511
Ortenberg	BW	Ortenaukreis	7601
Ottenhöfen im Schwarzwald	BW	Ortenaukreis	7593
Ottersweier	BW	Rastatt	7583
Ottweiler, Stadt	S	Neunkirchen	6682
Palzem	R Pf	Trier-Saarburg	5511
Perl	S	Merzig-Wadern	6643
Petersbächel	R Pf	Pirmasens	6781
Petersberg	R Pf	Pirmasens	6781
Pfaffenweiler	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7801
Pfinztal	BW	Landkreis Karlsruhe	7507
Pirmasens, Stadt	R Pf	Pirmasens	6780
Pleisweiler-Oberhofen	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Püttlingen, Stadt	S	Stadtverband Saarbrücken	6625
Queichhambach	R Pf	Südliche Weinstraße	6747
Quierschied	S	Stadtverband Saarbrücken	6607
Raich	BW	Lörrach	7861
Ramberg	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Ranschbach	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Rastatt, Stadt	BW	Rastatt	7550
Rechtenbach	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Rehlingen	S	Saarlouis	6639
Reifenberg	R Pf	Pirmasens	6661
Renchen, Stadt	BW	Ortenaukreis	7592
Reute	BW	Emmendingen	7801
Rheinau, Stadt	BW	Ortenaukreis	7591
Rheinfelden (Baden), Stadt	BW	Lörrach	7888
Rheinhausen	BW	Emmendingen	7831
Rheinmünster	BW	Rastatt	7587
Rheinstetten	BW	Landkreis Karlsruhe	7512
Rheinzabern	R Pf	Germersheim	6729
Riedelberg	R Pf	Pirmasens	6661
Riegel	BW	Emmendingen	7831
Riegelsberg	S	Stadtverband Saarbrücken	6601
Rieschweiler-Mühlbach	R Pf	Pirmasens	6661
Ringsheim	BW	Ortenaukreis	7636
Rinnthal	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Rodalben (mit Ortsteil Neuhof)	R Pf	Pirmasens	6782
Rohrbach	R Pf	Südliche Weinstraße	6741



Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Rosenkopf	R Pf	Pirmasens	6791
Rülzheim	R Pf	Germersheim	6729
Rümmingen	BW	Lörrach	7851
Rumbach	R Pf	Pirmasens	6749
Ruppertsweiler	R Pf	Pirmasens	6781
Rust	BW	Ortenaukreis	7631
Saarbrücken Landeshauptstadt	S	Stadtverband Saarbrücken	6600
Saarburg	R Pf	Trier-Saarburg	5510
Saarlouis, Kreisstadt	S	Saarlouis	6630
Saarwellingen	S	Saarlouis	6632
Sallneck	BW	Lörrach	7861
Sasbach	BW	Emmendingen	7831
Sasbach	BW	Ortenaukreis	7591
Sasbachwalden	BW	Ortenaukreis	7595
Schaidt (6729 Wörth 3)	R Pf	Germersheim	6729
Schallbach	BW	Lörrach	7851
Schallstadt-Wolfenweiler	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7801
Scheibenhardt	R Pf	Germersheim	6729
Schiffweiler	S	Neunkirchen	6685
Schindhard	R Pf	Pirmasens	6781
Schliengen	BW	Lörrach	7846
Schmelz	S	Saarlouis	6612
Schmitshausen	R Pf	Pirmasens	6661
Schönau (mit Ortsteil Gebüg)	R Pf	Pirmasens	6781
Schopfheim, Stadt	BW	Lörrach	7860
Schuttertal	BW	Ortenaukreis	7631
Schutterwald	BW	Ortenaukreis	7601
Schwalbach/Saar	S	Saarlouis	6635
Schwanau	BW	Ortenaukreis	7631
Schwanheim	R Pf	Pirmasens	6749
Schweigen	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Schweighofen	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Schweix	R Pf	Pirmasens	6781
Schwörstadt	BW	Lörrach	7881
Seebach	BW	Ortenaukreis	7591
Seelbach	BW	Ortenaukreis	7633
Serrig	R Pf	Trier-Saarburg	5512
Sexau	BW	Emmendingen	7831
Siebeldingen	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Silz	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Sinzheim	BW	Rastatt	7573
Sölden	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7801

Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Spiesen-Elversberg	S	Neunkirchen	6683
Spirkelbach	R Pf	Pirmasens	6741
Stambach	R Pf	Pirmasens	6662
Staufen im Breisgau, Stadt	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7813
Stein	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Steinach	BW	Ortenaukreis	7611
Steinalben	R Pf	Pirmasens	6791
Steinen	BW	Lörrach	7853
Steinfeld	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Steinmauern	BW	Rastatt	7551
Steinweiler	R Pf	Germersheim	6741
St. Ingbert, Stadt	S	Saar-Pfalz	6670
Stutensee	BW	Landkreis Karlsruhe	7513
Sulzbach/Saar, Stadt	S	Stadtverband Saarbrücken	6603
Sulzburg, Stadt	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7811
Taben-Rodt	R Pf	Trier-Saarburg	5511
Tegernau	BW	Lörrach	7861
Teningen	BW	Emmendingen	7835
Thaleischweiler-Fröschen	R Pf	Pirmasens	6784
Trassem	R Pf	Trier-Saarburg	5511
Trulben	R Pf	Pirmasens	6781
Überherrn	S	Saarlouis	6636
Umkirch	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7801
Vierherrenborn	R Pf	Trier-Saarburg	5504
Vinningen	R Pf	Pirmasens	6788
Völkersweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	6748
Völklingen, Stadt	S	Stadtverband Saarbrücken	6620
Vörstetten	BW	Emmendingen	7801
Vorderweidenthal	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Wadern, Stadt	S	Merzig-Wadern	6618
Wadgassen	S	Saarlouis	6633
Waldbronn	BW	Landkreis Karlsruhe	7517
Waldfischbach-Burgalben	R Pf	Pirmasens	6757
Waldhambach	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Waldrohrbach	R Pf	Südliche Weinstraße	6749
Wallerfangen	S	Saarlouis	6634
Walshausen	R Pf	Pirmasens	6661
Wawern	R Pf	Trier-Saarburg	5511
Weil am Rhein, Stadt	BW	Lörrach	7858
Weisenbach	BW	Rastatt	7566
Weiskirchen	S	Merzig-Wadern	6619
Weisweil	BW	Emmendingen	7831

Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Wernersberg	R Pf	Südliche Weinstraße	6741
Wies	BW	Lörrach	7861
Wiesbach	R Pf	Pirmasens	6791
Wieslautern	R Pf	Pirmasens	6749
Wieslet	BW	Lörrach	7861
Wilgartswiesen	R Pf	Pirmasens	6741
Willstadt	BW	Ortenaukreis	7601
Wincheringen	R Pf	Trier-Saarburg	5511
Winden	R Pf	Germersheim	6741
Windsberg	R Pf	Pirmasens	6780
Winterbach	R Pf	Pirmasens	6661
Winzeln	R Pf	Pirmasens	6780
Wittlingen	BW	Lörrach	7851
Wittnau	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	7801
Wörth/Rhein	R Pf	Germersheim	6729
Wollmesheim	R Pf	Südliche Weinstraße	6740
Wyhl	BW	Emmendingen	7831
Zell im Wiesental, Stadt	BW	Lörrach	7863
Zerf	R Pf	Trier-Saarburg	5540
Zweibrücken	R Pf	Pirmasens	6660

**Anlage 2**

(zu § 5 Absatz 1)

**Aufstellung  
der zum Grenzgebiet im Sinn des Artikels 13 Absatz 5 Buchstabe b  
des Abkommens zählenden französischen Städte und Gemeinden**

Communes Frontalières	Departement	Code Postal
Aboncourt	57	57920 Kédange-sur-Canner
Achen	57	57410 Rohrbach-lès-Bitche
Achenheim	67	67200 Strasbourg
Adaincourt	57	57580 Rémillly
Adelange	57	57380 Faulquemont
Albestroff	57	57670 Albestroff
Algolsheim	68	68600 Neuf-Brisach
Algrange	57	57440 Algrange
Alsting	57	57520 Grosbliederstroff
Altorf	67	67120 Molsheim
Altrippe	57	57660 Grostenquin
Altviller	57	57730 Folschwiller
Alzing	57	57320 Bouzonville
Amneville	57	57360 Amnéville
Andolsheim	68	68600 Neuf-Brisach
Angevillers	57	57440 Algrange
Anzeling	57	57320 Bouzonville
Apach	57	57480 Sierck-les-Bains
Appenwihr	68	68600 Neuf-Brisach
Arriance	57	57580 Rémillly
Arraincourt	57	57380 Faulquemont
Atolsheim	67	67390 Marckolsheim
Artzenheim	68	68320 Muntzenheim
Attenschwiller	68	68220 Hegenheim
Audun-le-Tiche	57	57390 Audun-le-Tiche
Auenheim	67	67480 Roeschwoog
Aumetz	57	57710 Aumetz
Baerenthal	57	57230 Bitche
Baldenheim	67	67600 Sélestat
Baldersheim	68	68390 Sausheim
Balgau	68	68740 Fessenheim
Baltzenheim	68	68320 Muntzenheim
Bambiderstroff	57	57220 Boulay
Bannay	57	57220 Boulay
Bantzenheim	68	68490 Ottmarsheim
Barst	57	57450 Farebersviller
Bartenheim	68	68870 Bartenheim
Basse-Ham	57	57110 Yutz

Communes Frontalières	Departement	Code Postal
Basse Rentgen	57	57570 Cattenom
Battenheim	68	68390 Sausheim
Batzendorf	67	67500 Haguenau
Bebenheim	68	68980 Bebenheim
Behren-lès-Forbach	57	57460 Behren-lès-Forbach
Beinheim	67	67930 Beinheim
Benfeld	67	67230 Benfeld
Béning-lès-Saint-Avoid	57	57800 Freyding-Merlebach
Bennwihr	68	68630 Bennwihr Mittelwihr
Berentzwiller	68	68130 Altkirch
Berg-sur-Moselle	57	57570 Cattenom
Bergheim	68	68150 Bergheim
Bernardswiller	67	67210 Obernai
Bernolsheim	67	67170 Brumath
Berstett	67	67370 Truchtersheim
Berstheim	67	67170 Brumath
Bertrange	57	57310 Guénange
Betschdorf	67	67660 Betschdorf
Bettange	57	57220 Boulay
Bettelainville	57	57640 Vigy
Betting-lès-Saint-Avoid	57	57800 Freyding-Merlebach
Bettlach	68	68480 Ferrette
Bettviller	57	57410 Rohrbach-lès-Bitche
Beyren-lès-Sierck	57	57570 Cattenom
Bibiche	57	57320 Bouzonville
Biblisheim	67	67360 Woerth
Biding	57	57660 Grostenquin
Biederthal	68	68480 Ferrette
Biesheim	68	68600 Neuf-Brisach
Bietlenheim	67	67720 Hoerd
Bilwisheim	67	67170 Brumath
Bilzheim	68	68250 Rouffach
Bindernheim	67	67600 Sélestat
Bining	57	57410 Rohrbach-lès-Bitche
Bionville-sur-Nied	57	57220 Boulay
Bischheim	67	67800 Bischheim
Bischholtz	67	67340 Ingwiller
Bischoffsheim	67	67210 Obernai
Bischwihr	68	68320 Muntzenheim
Bischwiller	67	67240 Bischwiller
Bissert	67	67260 Sarre-Union
Bisten-en-Lorraine	57	57220 Boulay

Communes Frontalières	Departement	Code Postal
Bistroff	57	57660 Grostenquin
Bitche	57	57230 Bitche
Blaesheim	67	67113 Blaesheim
Blies-Ebersing	57	57200 Sarreguemines
Blies-Guersviller	57	57200 Sarreguemines
Bliesbruck	57	57200 Sarreguemines
Blodelsheim	68	68740 Fessenheim
Blotzheim	68	68730 Blotzheim
Boesenbiesen	67	67390 Marckolsheim
Bolsenheim	67	67150 Erstein
Boofzheim	67	67230 Benfeld
Bootzheim	67	67390 Marckolsheim
Boucheporn	57	57220 Boulay
Boulanges	57	57113 Boulanges
Boulay-Moselle	57	57220 Boulay
Bourgfelden (lieu-dit rattaché à Saint-Louis)	68	68300 Saint-Louis
Bourgheim	67	67140 Barr
Bousbach	57	57460 Behren-lès-Forbach
Bousse	57	57310 Guénange
Bousseviller	57	57230 Bitche
Boust	57	57570 Cattenom
Bouxwiller	68	68480 Ferrette
Bouzonville	57	57320 Bouzonville
Breidenbach	57	57720 Volmunster
Breistroff-la-Grande	57	57570 Cattenom
Breuschwickersheim	67	67112 Breuschwickersheim
Brinckheim	68	68870 Bartenheim
Brouck	57	57220 Boulay
Bruebach	68	68440 Habsheim
Brulange	57	57340 Morhange
Brumath	67	67170 Brumath
Brunstatt	68	68200 Mulhouse
Buding	57	57920 Kédange-sur-Canner
Budling	57	57110 Yutz
Buhl	67	67470 Seltz
Burtoncourt	57	57220 Boulay
Buschwiller	68	68220 Hegenheim
Butten	67	67430 Diemeringen
Cappel	57	57450 Farebersviller
Carling	57	57490 L'Hôpital
Cattenom	57	57570 Cattenom
Chalampé	68	68490 Ottmarsheim

Communes Frontalières	Departement	Code Postal
Charleville-sous-Bois	57	57220 Boulay
Château-Rouge	57	57320 Bouzonville
Châtenois	67	67730 Châtenois
Chémery-les-Deux	57	57320 Bouzonville
Cleebourg	67	67160 Wissembourg
Climbach	67	67510 Lembach
Clouange	57	57120 Rombas
Cocheren	57	57800 Freyding-Merlebach
Colmar	68	68000 Colmar
Colmen	57	57320 Bouzonville
Condé-Northen	57	57220 Boulay
Contz-les-Bains	57	57480 Sierck-les-Bains
Coume	57	57220 Boulay
Créhange	57	57690 Créhange
Creutzwald	57	57150 Creutzwald
Croettwiller	67	67470 Seltz
Dachstein	67	67120 Malsheim
Dalem	57	57550 Falck
Dalhunden	67	67770 Sessenheim
Dalstein	57	57320 Bouzonville
Dambach	67	67110 Niederbronn-les-Bains
Dambach-la-Ville	67	67650 Dambach-la-Ville
Daubensand	67	67150 Erstein
Dehlingen	67	67430 Diemeringen
Denting	57	57220 Boulay
Dessenheim	68	68600 Neuf-Brisach
Didenheim	68	68200 Mulhouse
Diebling	57	57450 Farebersviller
Diebolsheim	67	67230 Benfeld
Dieffenbach-lès-Woerth	67	67360 Woerth
Diemeringen	67	67430 Diemeringen
Diesen	57	57890 Porcelette
Dietwiller	68	68440 Habsheim
Diffembach-lès-Hellimer	57	57660 Grostenquin
Dingsheim	67	67370 Truchtersheim
Distroff	57	57134 Distroff
Domfessel	67	67430 Diemeringen
Donnenheim	67	67170 Brumath
Dossenheim-Kochersberg	67	67370 Truchtersheim
Drachenbronn-Birlenbach	67	67160 Wissembourg
Drusenheim	67	67410 Drusenheim
Duppigheim	67	67120 Molsheim

Communes Frontalières	Departement	Code Postal
Durmenach	68	68480 Ferrette
Durningen	67	67270 Hochfelden
Durrenbach	67	67360 Woerth
Durrenentzen	68	68320 Muntzenheim
Duttlenheim	67	67120 Molsheim
Eberbach-Seltz	67	67470 Seltz
Ebersheim	67	67600 Sélestat
Ebermunster	67	67600 Sélestat
Ebersviller	57	57320 Bouzonville
Eblange	57	57220 Boulay
Eckbolsheim	67	67200 Strasbourg
Eckwersheim	67	67550 Vendenheim
Eguelshardt	57	57230 Bitche
Eguisheim	68	68420 Herrlisheim-près-Colmar
Elsenheim	67	67390 Marckolsheim
Elvange	57	57690 Créhange
Elzange	57	57110 Yutz
Emlingen	68	68130 Altkirch
Énchenberg	57	57410 Rohrbach-lès-Bitche
Engwiller	67	67350 Pfaffenhoffen
Ensisheim	68	68190 Ensisheim
Entrange	57	57330 Hettange-Grande
Entzheim	67	67960 Entzheim
Epfig	67	67140 Barr
Epping	57	57720 Volmunster
Erching	57	57136 Rimling
Ernestviller	57	57510 Puttrelange-aux-Lacs
Ernolsheim Bruche	67	67120 Molsheim
Erstein	67	67150 Erstein
Erstroff	57	57660 Grostenquin
Eschau	67	67400 Illkirch-Graffenstaden
Eschbach	67	67360 Woerth
Eschentzwiller	68	68440 Habsheim
Escherange	57	57330 Hettange-Grande
Etting	57	57410 Rohrbach-lès-Bitche
Etzling	57	57460 Behren-lès-Forbach
Evrange	57	57570 Cattenom
Falck	57	57550 Falck
Fameck	57	57290 Fameck
Farebersviller	57	57450 Farebersviller
Farschviller	57	57450 Farebersviller
Faulquemont	57	57380 Faulquemont



Communes Frontalières	Departement	Code Postal
Fegersheim	67	67640 Fegersheim
Fessenheim	68	68740 Fessenheim
Filstroff	57	57320 Bouzonville
Fislis	68	68480 Ferrette
Fixem	57	57570 Cattenom
Flastroff	57	57320 Bouzonville
Flaxlanden	68	68720 Illfurth
Flétrange	57	57690 Créhange
Florange	57	57190 Florange
Folgensbourg	68	68220 Hegenheim
Folkling	57	57600 Forbach
Folschviller	57	57730 Folschviller
Fontoy	57	57650 Fontoy
Forbach	57	57600 Forbach
Forstfeld	67	67480 Roeschwoog
Forstheim	67	67580 Mertzwiller
Fort Louis	67	67480 Roeschwoog
Fortschwihr	68	68320 Muntzenheim
Fouigny	57	57220 Boulay
Francaltroff	57	57670 Albestroff
Franken	68	68130 Altkirch
Frauenberg	57	57200 Sarreguémès
Freistroff	57	57320 Bouzonville
Frémestroff	57	57660 Grostenquin
Freybouse	57	57660 Grostenquin
Freyming-Merlebach	57	57800 Freyding-Merlebach
Friesenheim	67	67230 Benfeld
Froeningen	68	68720 Illfurth
Froeschwiller	67	67360 Woerth
Furdenheim	67	67370 Truchtersheim
Gambenheim	67	67760 Gambenheim
Gandrang	57	57120 Rombas
Gavisse	57	57570 Cattenom
Geispitzen	68	68510 Sierentz
Geispolsheim	67	67400 Illkirch-Griffenstaden
Geiswasser	68	68600 Neuf-Brisach
Gerstheim	67	67150 Erstein
Gertwiller	67	67140 Barr
Geudertheim	67	67170 Brumath
Goersdorf	67	67360 Woerth
Goetzenbruck	57	57620 Lemberg
Gomelange	57	57220 Boulay

Communes Frontalières	Departement	Code Postal
Goxwiller	67	67210 Obernai
Gries	67	67240 Bischwiller
Griesheim-près-Molsheim	67	67210 Obernai
Griesheim-sur-Souffel	67	67370 Truchtersheim
Grindorff	57	57480 Sierck-les-Bains
Gros-Réderching	57	57410 Rohrbach-les-Bitche
Grosbliederstroff	57	57520 Grosbliederstroff
Grostenquin	57	57660 Grostenquin
Grundviller	57	57510 Puttelange-aux-Lacs
Grussenheim	68	68320 Muntzenheim
Guébenhouse	57	57510 Puttelange-aux-Lacs
Guémar	68	68970 Guémar
Guénange	57	57310 Guénange
Guenviller	57	57470 Hombourg-Haut
Guerstling	57	57320 Bouzonville
Guerting	57	57880 Ham-sous-Varsberg
Guessling-Hémerling	57	57380 Faulquemont
Guinglange	57	57690 Créhange
Guinkirchen	57	57220 Boulay
Gumbrechtshoffen	67	67110 Niederbronn-les-Bains
Gundershoffen	67	67110 Niederbronn-les-Bains
Gunstett	67	67360 Woerth
Habsheim	68	68440 Habsheim
Hagen	57	57570 Cattenom
Hagenthal-le-Bas	68	68220 Hegenheim
Hagenthal-le-Haut	68	68220 Hegenheim
Hagondange	57	57300 Hagondange
Haguenau	67	67500 Haguenau
Hallering	57	57220 Boulay
Halstroff	57	57480 Sierck-les-Bains
Ham-sous-Varsberg	57	57880 Ham-sous-Varsberg
Hambach	57	57910 Hambach
Han-sur-Nied	57	57580 Rémillly
Handschuheim	67	67370 Truchtersheim
Hangenbieten	67	67980 Hangenbieten
Hanviller	57	57230 Bitche
Hargarten-aux-Mines	57	57550 Falck
Harskirchen	67	67260 Sarre-Union
Haspelschiedt	57	57230 Bitche
Hatten	67	67690 Hatten
Hausgauen	68	68130 Altkirch
Haute-Kontz	57	57480 Sierck-les-Bains

Communes Frontalières	Departement	Code Postal
Haute-Vigneullies	57	57220 Boulay
Havange	57	57650 Fontoy
Hayange	57	57700 Hayange
Hazembourg	57	57430 Sarralbe
Hegeneay	67	67360 Woerth
Hegenheim	68	68220 Hegenheim
Heidolsheim	67	67390 Marckolsheim
Heining-lès-Bouzonville	57	57320 Bouzonville
Heiteren	68	68600 Neuf-Brisach
Heiwiller	68	68130 Altkirch
Helfrantzkirch	68	68510 Sierentz
Hellimer	57	57660 Grostenquin
Helstroff	57	57220 Boulay
Hémilly	57	57690 Créhange
Henrville	57	57450 Farebersviller
Herbitzheim	67	67260 Sarre-Union
Herbsheim	67	67230 Benfeld
Herny	57	57580 Rémillly
Herrlisheim	67	67850 Herrlisheim
Herrlisheim-près-Colmar	68	68420 Herrlisheim-près-Colmar
Hésingue	68	68220 Hegenheim
Hessenheim	67	67390 Marckolsheim
Hestroff	57	57320 Bouzonville
Hettange-Grande	57	57330 Hettange-Grande
Hettenschlag	68	68600 Neuf-Brisach
Hilsenheim	67	67600 Sélestat
Hilsprich	57	57510 Puttelange-aux-Lacs
Hinckange	57	57220 Boulay
Hindisheim	67	67150 Erstein
Hinsingen	67	67260 Sarre-Union
Hipsheim	67	67150 Erstein
Hirtzfelden	68	68740 Fessenheim
Hochstatt	68	68720 Illfurth
Hochstett	67	67170 Brumath
Hoenheim	67	67800 Bischheim
Hoerd	67	67720 Hoerd
Hoffen	67	67250 Soultz-sous-Forêts
Hohatzenheim	67	67170 Brumath
Hohwiller	67	67250 Soultz-sous-Forêts
Holacourt	57	57380 Faulquemont
Holling	57	57220 Boulay
Holtzheim	67	67810 Holtzheim

Communes Frontalières	Departement	Code Postal
Holtzwihr	68	68320 Muntzenheim
Holving	57	57510 Puttelange-aux-Lacs
Hombourg	68	68490 Ottmarsheim
Hombourg-Budange	57	57920 Kédange-sur-Canner
Hombourg-Haut	57	57470 Hombourg-Haut
Horbourg-Wihr	68	68000 Colmar
Hoste-Haut	57	57510 Puttelange-aux-Lacs
Hottviller	57	57720 Volmunster
Houssen	68	68000 Colmar
Hundling	57	57990 Hundling
Hundsbach	68	68130 Altkirch
Huningue	68	68330 Huningue
Hunspach	67	67250 Soultz-sous-Forêts
Hunting	57	57480 Sierck-les-Bains
Hurtigheim	67	67370 Truchtersheim
Huttenheim	67	67230 Benfeld
Ichtratzheim	67	67640 Fegersheim
Illange	57	57110 Yutz
Illfurth	68	68720 Illfurth
Illhaeusern	68	68150 Ribeauvillé
Illkirch-Graffenstaden	67	67400 Illkirch-Graffenstaden
Illzach	68	68110 Illzach
Ingersheim	68	68000 Colmar
Inglange	57	57110 Yutz
Ingolsheim	67	67250 Soultz-sous-Forêts
Innenheim	67	67880 Krautergersheim
Ippling	57	57990 Hundling
Ittenheim	67	67370 Truchtersheim
Jebnheim	68	68320 Muntzenheim
Jettingen	68	68130 Altkirch
Kalhausen	57	57410 Rohrbach-lès-Bitche
Kaltenhouse	67	67240 Bischwiller
Kanfen	57	57330 Hettange-Grande
Kappelen	68	68510 Sierentz
Kappelkinger	57	57430 Sarralbe
Kauffenheim	67	67480 Roeschwoog
Kédange-sur-Canner	57	57920 Kédange-sur-Canner
Keffenach	67	67250 Soultz-sous-Forêts
Kembs	68	68680 Kembs
Kemplich	57	57920 Kédange-sur-Canner
Kerbach	57	57460 Behren-lès-Forbach
Kerling-lès-Sierck	57	57480 Sierck-les-Bains

Communes Frontalières	Departement	Code Postal
Kertzfeld	67	67230 Benfeld
Keskastel	67	67260 Sarre-Union
Kesseldorf	67	67930 Beinheim
Kienheim	67	67270 Hochfelden
Kilstett	67	67840 Kilstett
Kingersheim	68	68260 Kingersheim
Kintzheim	67	67600 Sélestat
Kirsch-lès-Sierck	57	57480 Sierck-les-Bains
Kirschnaumen	57	57480 Sierck-les-Bains
Kirviller	57	57430 Sarralbe
Klang	57	57920 Kédange-sur-Canner
Knoeringue	68	68220 Hegenheim
Knutange	57	57240 Knutange Nilvange
Koenigsmacker	57	57110 Yutz
Koetzingue	68	68510 Sierentz
Kogenheim	67	67230 Benfeld
Krautergersheim	67	67880 Krautergersheim
Krautwiller	67	67170 Brumath
Kriegsheim	67	67170 Brumath
Kunheim	68	68320 Muntzenheim
Kuntzig	57	57110 Yutz
Kurtzenhouse	67	67240 Bischwiller
L'Hôpital	57	57490 L'Hôpital
La Chambre	57	57730 Folschwiller
La Wantzenau	67	67610 La Wantzenau
Lambach	57	57410 Rohrbach-lès-Bitche
Lampertheim	67	67450 Mundolsheim
Lampertsloch	67	67250 Soultz-sous-Forêts
Landser	68	68440 Habsheim
Langensoultzbach	67	67360 Woerth
Laning	57	57660 Grostenquin
Laubach	67	67850 Mertzwiller
Laudrefang	57	57114 Teting-sur-Nied
Laumesfeld	57	57480 Sierck-les-Bains
Launstroff	57	57480 Sierck-les-Bains
Lauterbourg	67	67630 Lauterbourg
Le Val-de-Guéblange	57	57430 Sarralbe
Lelling	57	57660 Grostenquin
Lembach	67	67510 Lembach
Lemberg	57	57620 Lemberg
Lengelsheim	57	57720 Volmunster
Leutenheim	67	67480 Roeschwoog

Communes Frontalières	Departement	Code Postal
Leymen	68	68220 Hegenheim
Leyviller	57	57660 Grostenquin
Lichtenberg	67	67340 Ingwiller
Liebenswiller	68	68220 Hegenheim
Liederschiedt	57	57230 Bitche
Limersheim	67	67150 Erstein
Lingolsheim	67	67380 Lingolsheim
Linsdorf	68	68480 Ferrette
Lipsheim	67	67640 Fegersheim
Lixing-lès-Rouhling	57	57520 Grosbliederstroff
Lixing-lès-Saint-Avold	57	57660 Grostenquin
Losbann	67	67250 Soultz-sous-Forêts
Logelheim	68	68600 Neuf Brisach
Lommerange	57	57650 Fontoy
Longeville-lès-Saint-Avold	57	57740 Longeville-lès-Saint-Avold
Lorentzen	67	67430 Diemeringen
Loupershouse	57	57510 Puttelange-aux-Lacs
Loutremange	57	57220 Boulay
Loutzviller	57	57720 Volmunster
Luemswiller	68	68720 Illfurth
Luttange	57	57144 Luttange
Lutter	68	68480 Ferrette
Lutterbach	68	68460 Lutterbach
Macheren	57	57730 Folschviller
Mackenheim	67	67390 Marckolsheim
Magstatt-le-Bas	68	68510 Sierentz
Magstatt-le-Haut	68	68510 Sierentz
Mainvillers	57	57380 Faulquemont
Malling	57	57480 Sierck-les-Bains
Manderen	57	57480 Sierck-les-Bains
Manom	57	57100 Thionville
Many	57	57580 Rémillly
Marange-Zondrange	57	57220 Boulay
Marckolsheim	67	67390 Marckolsheim
Matzenheim	67	67150 Erstein
Maxstadt	57	57660 Grostenquin
Megange	57	57220 Boulay
Meisenthal	57	57960 Meisenthal
Meistratzheim	67	67210 Obernai
Mommelshoffen	67	67250 Soultz-sous-Forêts
Menskirch	57	57320 Bouzonville
Merkwiller-Pechelbronn	67	67250 Soultz-sous-Forêts

Communes Frontalières	Departement	Code Postal
Merschweiller	57	57480 Sierck-les-Bains
Merten	57	57550 Falck
Mertzwiller	67	67580 Mertzwiller
Merxheim	68	68500 Guebwiller
Metzeresche	57	57920 Kédange-sur-Canner
Metzervisse	57	57940 Metzervisse
Metzing	57	57450 Farebersviller
Meyenheim	68	68890 Reguisheim
Michelbach-le-Bas	68	68220 Hegenheim
Michelbach-le-Haut	68	68220 Hegenheim
Mietesheim	67	67580 Mertzwiller
Mittelhausbergen	67	67200 Strasbourg
Mittelhausen	67	67170 Brumath
Mittelschaeffolsheim	67	67170 Brumath
Momerstroff	57	57220 Boulay
Mommenheim	67	67670 Mommenheim
Mondelange	57	57300 Hagondange
Mondorff	57	57570 Cattenom
Monneren	57	57920 Kédange-sur-Canner
Montbronn	57	57410 Rohrbach-lès-Bitche
Montenach	57	57480 Sierck-les-Bains
Morsbach	57	57600 Forbach
Morsbronn-les-Bains	67	67360 Woerth
Morschwiller-le-Bas	68	68790 Morschwiller-le-Bas
Mothern	67	67470 Seltz
Mouterhouse	57	57620 Lemberg
Moyeuvre-Grande	57	57250 Moyeuvre-Grande
Moyeuvre-Petite	57	57250 Moyeuvre-Grande
Muespach	68	68640 Waldighoffen
Muespach-le-Haut	68	68640 Waldighoffen
Mulhausen	67	67350 Pfaffenhoffen
Mulhouse	68	68100 Mulhouse
Munchhausen	67	67470 Seltz
Munchhouse	68	68740 Fessenheim
Mundolsheim	67	67450 Mundolsheim
Muntzenheim	68	68320 Muntzenheim
Munwiller	68	68250 Rouffach
Mussig	67	67600 Sélestat
Muttersholtz	67	67600 Sélestat
Nambsheim	68	68740 Fessenheim
Narbefontaine	57	57220 Boulay
Neewiller-près-Lauterbourg	67	67630 Lauterbourg

Communes Frontalières	Departement	Code Postal
Neuf-Brisach	68	68600 Neuf-Brisach
Neufchef	57	57700 Hayange
Neufgrange	57	57910 Hambach
Neuhaeusel	67	67480 Roeschwoog
Neunkirchen-lès-Bouzonville	57	57320 Bouzonville
Neuwiller	68	68220 Hegenheim
Niederbronn-les-Bains	67	67110 Niederbronn-les-Bains
Niederentzen	68	68250 Rouffach
Niederhausbergen	67	67200 Strasbourg
Niederhergheim	68	68250 Rouffach
Niederlauterbach	67	67630 Lauterbourg
Niedernai	67	67210 Obernai
Niederroedern	67	67470 Seltz
Niederschaeffolsheim	67	67500 Haguenau
Niedersteinbach	67	67510 Lembach
Niedervisse	57	57220 Boulay
Niffer	68	68680 Kembs
Nilvange	57	57240 Knutange Nilvange
Nordhouse	67	67150 Erstein
Nousseviller-lès-Bitche	57	57720 Volmunster
Nousseviller-Saint-Nabor	57	57450 Farebersviller
Obenheim	67	67230 Benfeld
Oberbronn Zinswiller	67	67110 Niederbronn-les-Bains
Oberdorf Spachbach	67	67360 Woerth
Oberdorff	57	57320 Bouzonville
Oberentzen	68	68250 Rouffach
Obergailbach	57	57720 Volmunster
Oberhausbergen	67	67200 Strasbourg
Oberhergheim	68	68250 Rouffach
Oberhoffen-lès-Wissembourg	67	67160 Wissembourg
Oberhoffen-sur-Moder	67	67240 Bischwiller
Oberlauterbach	67	67160 Wissembourg
Obermorschwiller	68	68130 Altkirch
Obernai	67	67210 Obernai
Obersaasheim	68	68600 Neuf-Brisach
Oberschaeffolsheim	67	67200 Strasbourg
Obersteinbach	67	67510 Lembach
Obervisse	57	57220 Boulay
Obermingen	67	67970 Obermingen
Oeting	57	57600 Forbach
Offendorf	67	67850 Herrlisheim
Offwiller	67	67340 Ingwiller



Communes Frontalières	Departement	Code Postal
Ohnenheim	67	67390 Marckolsheim
Oltingue	68	68480 Ferrette
Olwisheim	67	67170 Brumath
Ormersviller	57	57720 Volmunster
Orschwiller	67	67600 Sélestat
Ostheim	68	68150 Ribeauvillé
Osthoffen	67	67990 Osthoffen
Osthouse	67	67150 Erstein
Ostwald	67	67400 Illkirch-Graffenstaden
Ottange	57	57840 Ottange
Ottmarsheim	68	68490 Ottmarsheim
Otonville	57	57220 Boulay
Oudrenne	57	57110 Yutz
Petit-Landau	68	68490 Ottmarsheim
Petit-Réderching	57	57410 Rohrbach-lès-Bitche
Petit-Tenquin	57	57660 Grostenquin
Petite-Rosselle	57	57540 Petite-Rosselle
Pfastatt	68	68120 Pfastatt
Pfettisheim	67	67370 Truchtersheim
Pflugriesheim	67	67370 Truchtersheim
Philippsbourg	57	57230 Bitche
Piblange	57	57220 Boulay
Plobsheim	67	67400 Illkirch-Graffenstaden
Pontpierre	57	57380 Faulquemont
Porcellette	57	57890 Porcellette
Preuschdorf	67	67250 Soultz-sous-Forêts
Pulversheim	68	68840 Pulversheim
Puttelange-aux-Lacs	57	57510 Puttelange-aux-Lacs
Puttelange-lès-Thionville	57	57570 Cattenom
Quatzenheim	67	67370 Truchtersheim
Raedersdorf	68	68480 Ferrette
Rahling	57	57410 Rohrbach-lès-Bitche
Ranspach-le-Bas	68	68220 Hegenheim
Ranspach-le-Haut	68	68220 Hegenheim
Rantzwiller	68	68510 Sierentz
Ratzwiller	67	67430 Diemeringen
Raville	57	57530 Courcelles-Chaussy
Rédange	57	57390 Audun-le-Tiche
Réguisheim	68	68890 Réguisheim
Reichshoffen	67	67110 Niederbronn-les-Bains
Reichstett	67	67460 Souffelweyersheim
Reiningue	68	68950 Reiningue

Communes Frontalières	Departement	Code Postal
Reipertswiller	67	67340 Ingwiller
Rémelfang	57	57320 Bouzonville
Rémelfing	57	57200 Sarreguemines
Rémeling	57	57480 Sierck-les-Bains
Rémering-lès-Puttelange	57	57510 Puttelange-aux-Lacs
Retschwiller	67	67250 Soultz-sous-Forêts
Rettel	57	57480 Sierck-les-Bains
Reyersviller	57	57230 Bitche
Rhinau	67	67230 Benfeld
Richeling	57	57510 Puttelange-aux-Lacs
Richemont	57	57270 Uckange
Richtolsheim	67	67390 Marckolsheim
Richwiller	68	68120 Pfastatt
Riedisheim	68	68400 Riedisheim
Riedseltz	67	67160 Wissembourg
Riedwihr	68	68320 Muntzenheim
Rimling	57	57136 Rimling
Rittershoffen	67	67690 Hatten
Ritzing	57	57480 Sierck-les-Bains
Rixheim	68	68170 Rixheim
Rochonvillers	57	57840 Ottange
Rodemack	57	57570 Cattenom
Rodern	68	68590 Saint-Hippolyte
Roeschwoog	67	67480 Roeschwoog
Roggenhouse	68	68740 Fessenheim
Rohrbach-lès-Bitche	57	57410 Rohrbach-lès-Bitche
Rohrschwihr	68	68590 Saint-Hippolyte
Rohrwiller	67	67410 Drusenheim
Rolbing	57	57720 Volmunster
Rombas	57	57120 Rombas
Roppenheim	67	67480 Roeschwoog
Roppentzwiller	68	68480 Ferrette
Roppéviller	57	57230 Bitche
Rosbruck	57	57800 Freyding-Merlebach
Rosenau	68	68300 Saint-Louis
Rosselange	57	57780 Rosselange
Rossfeld	67	67230 Benfeld
Rothbach	67	67340 Ingwiller
Rott	67	67160 Wissembourg
Rottelsheim	67	67170 Brumath
Rouhling	57	57520 Grosbliederstroff
Rountzenheim	67	67480 Roeschwoog

Communes Frontalières	Departement	Code Postal
Roupeldange	57	57220 Boulay
Roussy-le-Village	57	57330 Hettange-Grande
Ruelisheim	68	68270 Wittenheim
Rumersheim-le-Haut	68	68740 Fessenheim
Rurange-lès-Thionville	57	57310 Guénange
Russange	57	57390 Audun-le-Tiche
Rustenhart	68	68740 Fessenheim
Rustroff	57	57480 Sierck-les-Bains
Saasenheim	67	67390 Marckolsheim
Salmbach	67	67160 Wissembourg
Sand	67	67230 Benfeld
Sàrralbe	57	57430 Sarralbe
Sarre-Union	67	67260 Sarre-Union
Sarreguemines	57	57200 Sarreguemines
Sarreinsming	57	57115 Sarreinsming
Sausheim	68	68390 Sausheim
Schaeffersheim	67	67150 Erstein
Schaffhouse-près-Seltz	67	67470 Seltz
Scheibenhard	67	67630 Lauterbourg
Scherwiller	67	67500 Scherwiller
Schiltigheim	67	67300 Schiltigheim
Schirrhein	67	67240 Bischwiller
Schirrhoffen	67	67240 Bischwiller
Schleithal	67	67160 Wissembourg
Schlierbach	68	68440 Habsheim
Schmittviller	57	57410 Rohrbach-lès-Bitche
Schnersheim	67	67370 Truchtersheim
Schoenau	67	67390 Marckolsheim
Schoeneck	57	57600 Forbach
Schoenenbourg	67	67250 Sultz-sous-Forêts
Schopperten	67	67260 Sarre-Union
Schorbach	57	57230 Bitche
Schweighouse-sur-Moder	67	67590 Schweighouse-sur-Moder
Schwerdorff	57	57320 Bouzonville
Schweyen	57	57720 Volmunster
Schwoben	68	68130 Altkirch
Schwobsheim	67	67390 Marckolsheim
Seebach	67	67160 Wissembourg
Seingbouse	57	57450 Farebersviller
Sélestat	67	67600 Sélestat
Serémange-Erzange	57	57290 Fameck
Sermersheim	67	67230 Benfeld

Communes Frontalières	Departement	Code Postal
Sessenheim	67	67770 Sessenheim
Siegen	67	67160 Wissembourg
Sierck-les-Bains	57	57480 Sierck-les-Bains
Sierentz	68	68510 Sierentz
Siersthal	57	57410 Rohrbach-lès-Bitche
Siltzheim	67	67260 Sarre-Union
Soucht	57	57960 Meisenthal
Souffelweyersheim	67	67460 Souffelweyersheim
Soufflenheim	67	67620 Soufflenheim
Soultz-sous-Forêts	67	67250 Soultz-sous-Forêts
Spicheren	57	57460 Behren-lès-Forbach
Saint-Avold	57	57500 Saint-Avold
Saint-François-lacroix	57	57320 Bouzonville
Saint-Hippolyte	68	68590 Saint-Hippolyte
Saint-Hubert	57	57641 Vigy
Saint-Jean-Rohrbach	57	57510 Puttelange-aux-Lacs
Saint-Louis	68	68300 Saint-Louis
Saint-Louis-lès-Bitche	57	57620 Lemberg
Saint-Pierre	67	67140 Barr
Sainte-Croix-en-Plaine	68	68420 Herrlisheim-près-Colmar
Stattmatten	67	67770 Sessenheim
Steinbrunn-le-Bas	68	68440 Habsheim
Steinbrunn-le-Haut	68	68440 Habsheim
Steinseltz	67	67160 Wissembourg
Steinsoultz	68	68640 Waldifhoffen
Stetten	68	68510 Sierentz
Stiring-Wendel	57	57600 Forbach
Stotzheim	67	67140 Barr
Strasbourg	67	67000 Strasbourg
Stundwiller	67	67250 Soultz-sous-Forêts
Sturzelbronn	57	57230 Bitche
Stutzheim-Offenheim	67	67370 Truchtersheim
Sundhoffen	68	68600 Neuf-Brisach
Sundhouse	67	67920 Sundhouse
Surbourg	67	67250 Soultz-sous-Forêts
Tagolsheim	68	68720 Illfurth
Tagsdorf	68	68130 Altkirch
Tenteling	57	57450 Farebersviller
Terville	57	57100 Thionville
Téterchen	57	57220 Boulay
Teting-sur-Nied	57	57114 Teting-sur-Nied
Théding	57	57450 Farebersviller

Communes Frontalières	Departement	Code Postal
Thicourt	57	57380 Faulquemont
Thionville	57	57100 Thionville
Thonville	57	57380 Faulquemont
Tressange	57	57710 Aumetz
Trimbach	67	67470 Seltz
Tritteling	57	57114 Teting-sur-Nied
Tromborn	57	57320 Bouzonville
Truchtersheim	67	67370 Truchtersheim
Uckange	57	57270 Uckange
Uffheim	68	68510 Sierentz
Uhrwiller	67	67350 Pfaffenhoffen
Ungersheim	68	68190 Ensisheim
Urschenheim	68	68230 Muntzenheim
Uttenheim	67	67150 Erstein
Uttenhoffen	67	67110 Niederbronn-les-Bains
Vahl-Ebersing	57	57660 Grostenquin
Vahl-lès-Faulquemont	57	57380 Faulquemont
Valff	67	67210 Obernai
Valmestroff	57	57110 Yutz
Valmont	57	57730 Folschwiller
Valmunster	57	57220 Boulay
Varize	57	57220 Boulay
Varsberg	57	57880 Ham-sous-Varsberg
Vatimont	57	57580 Rémillly
Vaudreching	57	57320 Bouzonville
Veckring	57	57920 Kédange-sur-Canner
Velving	57	57220 Boulay
Vendenheim	67	67550 Vendenheim
Village-Neuf	68	68300 Saint-Louis
Vitry-sur-Orne	57	57120 Rombas
Vittoncourt	57	57580 Rémillly
Voelfling-lès-Bouzonville	57	57320 Bouzonville
Voellerdingen	67	67430 Diemeringen
Vogelgrun	68	68600 Neuf-Brisach
Voimhaut	57	57580 Rémillly
Volgelsheim	68	68600 Neuf-Brisach
Volksberg	67	67290 Wingen-sur-Moder
Volmerange-lès-Boulay	57	57220 Boulay
Volmerange-les-Mines	57	57330 Hettange-Grande
Volmunster	57	57720 Volmunster
Wahlbach	68	68130 Altkirch
Wahlenheim	67	67170 Brumath

Communes Frontalières	Departement	Code Postal
Walbourg	67	67360 Woerth
Waldhouse	57	57720 Volmunster
Waldweistroff	57	57320 Bouzonville
Waldwisse	57	57480 Sierck-les-Bains
Walheim	68	68130 Altkirch
Walschbronn	57	57720 Volmunster
Waltenheim	68	68510 Sierentz
Waltenheim-sur-Zorn	67	67670 Mommenheim
Weckolsheim	68	68600 Neuf-Brisach
Weitbruch	67	67500 Haguenau
Wentzwiller	68	68220 Hegenheim
Werentzhouse	68	68480 Ferrette
Westhouse	67	67230 Benfeld
Wettolsheim	68	68000 Colmar
Weyersheim	67	67720 Hoerdt
Wickerswihr	68	68320 Muntzenheim
Widensolen	68	68320 Muntzenheim
Wiesviller	57	57200 Sarreguemines
Willer	68	68960 Grentzingen
Willerwald	57	57430 Sarralbe
Windstein	67	67110 Niederbronn-les-Bains
Wingen	67	67510 Lembach
Wingersheim	67	67170 Brumath
Wintershouse	67	67590 Schweighouse-sur-Moder
Wintzenbach	67	67470 Seltz
Wissembourg	67	67160 Wissembourg
Wittenheim	68	68270 Wittenheim
Witternheim	67	67230 Benfeld
Wittersdorf	68	68130 Altkirch
Wittersheim	67	67670 Mommenheim
Wittisheim	67	67820 Wittisheim
Wittring	57	57137 Wittring
Wiwersheim	67	67370 Truchtersheim
Woelfling-lès-Sarreguemines	57	57200 Sarreguemines
Woerth	67	67360 Woerth
Wolfgangzen	68	68600 Neuf-Brisach
Wolfisheim	67	67200 Strasbourg
Wolschwiller	68	68480 Ferrette
Woustviller	57	57910 Hambach
Yutz	57	57110 Yutz
Zaessingue	68	68130 Altkirch
Zellwiller	67	67140 Barr

Communes Frontalières	Departement	Code Postal
Zetting	57	57115 Sarreinsming
Zillisheim	68	68720 Illfurth
Zimmersheim	68	68440 Habsheim
Zimming	57	57220 Boulay
Zoufftgen	57	57330 Hettange-Grande

**Anlage 3**

(zu § 5 Absatz 2)

**Aufstellung  
der zum Grenzgebiet im Sinn des Artikels 13 Absatz 5 Buchstabe c  
des Abkommens zählenden Städte und Gemeinden in Baden-Württemberg und Rheinland-Pfalz**

Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Achern, Stadt	BW	Ortenaukreis	77855
Aitern	BW	Lörrach	79677
Albersweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	76857
Altenkirchen	R Pf	Kusel	57610
Althornbach	R Pf	Pirmasens	66484
Annweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	76855
Appenhofen	R Pf	Südliche Weinstraße	76831
Appenweiler	BW	Ortenaukreis	77767
Au	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79280
Au am Rhein	BW	Rastatt	76476
Auggen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79424
Ayl	R Pf	Trier-Saarburg	54441
Bad Bellingen	BW	Lörrach	79415
Bad Bergzabern	R Pf	Südliche Weinstraße	76887
Baden-Baden, Stadt	BW	Stadtkreis Baden-Baden	76530 76532 76534
Badenweiler	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79410
Bad Herrenalb, Stadt	BW	Calw	76332
Bad Säckingen, Stadt	BW	Waldshut	79713
Bad Krozingen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79189
Bad Wildbad, Stadt	BW	Calw	75323
Bahlingen	BW	Emmendingen	79353
Baiersbronn	BW	Freudenstadt	72270
Baldringen	R Pf	Trier-Saarburg	74314
Ballrechten-Dottingen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79282
Bann	R Pf	Kaiserslautern	66851
Barbelroth	R Pf	Südliche Weinstraße	76889
Battweiler	R Pf	Pirmasens	66484
Bechhofen	R Pf	Pirmasens	66894
Bellheim	R Pf	Germersheim	76756
Berg	R Pf	Germersheim	76768
Berghaupten	BW	Ortenaukreis	77791
Biberach	BW	Ortenaukreis	77781
Biederbach	BW	Emmendingen	79215
Biedershausen	R Pf	Pirmasens	66917
Bietigheim	BW	Rastatt	76467
Billigheim	R Pf	Südliche Weinstraße	76831



Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Binzen	BW	Lörrach	79589
Birkenfeld	BW	Pforzheim	75217
Birkenhördt	R Pf	Südliche Weinstraße	76889
Birkweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	76831
Bischweier	BW	Rastatt	76476
Blankenborn	R Pf	Südliche Weinstraße	76887
Bobenthal	R Pf	Pirmasens	76891
Böchingen	R Pf	Südliche Weinstraße	76833
Böllen	BW	Lörrach	79677
Böllenborn-Reisdorf	R Pf	Südliche Weinstraße	76887
Börsborn	R Pf	Kusel	66904
Bötzingen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79268
Bollschweil	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79283
Bornheim	R Pf	Südliche Weinstraße	76879
Bortenbach	R Pf	Pirmasens	66504
Breisach a. Rh., Stadt	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79206
Breitenbach	R Pf	Kusel	66916
Bretten, Stadt	BW	Karlsruhe	75015
Bruchmühlbach-Miesau	R Pf	Kaiserslautern	66892
Bruchsal, Stadt	BW	Karlsruhe	76646
Bruchweiler-Bärenbach	R Pf	Pirmasens	76891
Brücken	R Pf	Kusel	66904
Bühl, Stadt	BW	Rastatt	77815
Bühlertal	BW	Rastatt	77830
Bürchau	BW	Lörrach	79683
Buggingen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79426
Bundenthal	R Pf	Pirmasens	76891
Burrweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	76835
Busenberg	R Pf	Pirmasens	76891
Clausen	R Pf	Pirmasens	66978
Contwig	R Pf	Pirmasens	66497
Dahn	R Pf	Pirmasens	66994
Darstein	R Pf	Pirmasens	76848
Dellfeld	R Pf	Pirmasens	66503
Denzlingen	BW	Emmendingen	79211
Dernbach	R Pf	Südliche Weinstraße	76857
Dettenheim	BW	Landkreis Karlsruhe	76706
Dierbach	R Pf	Südliche Weinstraße	76889
Dietrichingen	R Pf	Pirmasens	66484
Dimbach	R Pf	Pirmasens	76848
Dittweiler	R Pf	Kusel	66903
Dobel	BW	Calw	75335

Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Dörrenbach	R Pf	Südliche Weinstraße	76889
Donsieders	R Pf	Pirmasens	66978
Dunzweiler	R Pf	Kusel	66916
Durbach	BW	Ortenaukreis	77770
Durmersheim	BW	Rastatt	76448
Dusenbrücken	R Pf	Pirmasens	66989
Ebringen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79285
Edenkoben	R Pf	Südliche Weinstraße	67480
Edesheim	R Pf	Südliche Weinstraße	67483
Efringen-Kirchen	BW	Lörrach	79588
EGgenstein-Leopoldshafen	BW	Landkreis Karlsruhe	76344
Ehrenkirchen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79238
Eichstetten	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79356
Eimeldingen	BW	Lörrach	79591
Elbenschwand	BW	Lörrach	79692
Elchesheim-Illingen	BW	Rastatt	76477
Elmstein	R Pf	Bad Dürkheim	67471
Elzach, Stadt	BW	Emmendingen	79215
Emmendingen, Stadt	BW	Emmendingen	79312
Endingen, Stadt	BW	Emmendingen	79346
Eppenbrunn	R Pf	Pirmasens	66957
Erfweiler	R Pf	Pirmasens	66996
Erlenbach	R Pf	Pirmasens	76891
Erlenbach b. Kandel	R Pf	Germersheim	76872
Eschbach	R Pf	Südliche Weinstraße	76831
Eschbach	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79427
Essingen	R Pf	Südliche Weinstraße	76879
Ettenheim, Stadt	BW	Ortenaukreis	77955
Ettlingen, Stadt	BW	Landkreis Karlsruhe	76275
Eußerthal	R Pf	Südliche Weinstraße	76857
Fisch	R Pf	Trier-Saarburg	54439
Fischbach	R Pf	Pirmasens	66996
Fischerbach	BW	Ortenaukreis	77716
Fischingen	BW	Lörrach	79592
Flemlingen	R Pf	Südliche Weinstraße	76835
Forbach	BW	Rastatt	76596
Forchheim	BW	Emmendingen	79362
Frankweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	76833
Franzenheim	R Pf	Trier-Saarburg	54316
Freckenfeld	R Pf	Germersheim	76872
Freiamt	BW	Emmendingen	79348

Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Freiburg im Breisgau	BW	Stadtkreis Freiburg im Breisgau	79098
			79100
			79102
			79104
			79106
			79108
			79110
			79111
			79112
			79114
79115			
79117			
Freimersheim	R Pf	Südliche Weinstraße	67482
Freudenburg	R Pf	Trier-Saarburg	54450
Friesenheim	BW	Ortenaukreis	77948
Fröhnd	BW	Lörrach	79677
Gaggenau, Stadt	BW	Rastatt	76571
Geiselberg	R Pf	Pirmasens	67715
Gengenbach, Stadt	BW	Ortenaukreis	77723
Gerhardsbrunn	R Pf	Kaiserslautern	66894
Germersheim, Stadt	R Pf	Germersheim	76726
Gernsbach, Stadt	BW	Rastatt	76593
Gleisweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	76835
Gleiszellen-Gleishorbach	R Pf	Südliche Weinstraße	76889
Glottertal	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79286
Göcklingen	R Pf	Südliche Weinstraße	76831
Gondelsheim	BW	Karlsruhe	75053
Gossersweiler-Stein	R Pf	Südliche Weinstraße	76857
Gottenheim	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79288
Graben-Neudorf	BW	Landkreis Karlsruhe	76676
Gräfenhausen	R Pf	Südliche Weinstraße	76855
Greimerath	R Pf	Trier-Saarburg	54298
Grenzach-Wyhlen	BW	Lörrach	79639
Gries	R Pf	Kusel	66903
Großbundenbach	R Pf	Pirmasens	66501
Großfischlingen	R Pf	Südliche Weinstraße	67483
Großsteinhausen	R Pf	Pirmasens	66484
Gundelfingen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79194
Gutach im Breisgau	BW	Emmendingen	79261
Häg-Ehrsberg	BW	Lörrach	79685
Hagenbach	R Pf	Germersheim	76767
Hainfeld	R Pf	Südliche Weinstraße	76835

Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Hartheim	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79258
Hasel	BW	Lörrach	79686
Haslach im Kinzigtal, Stadt	BW	Ortenaukreis	77716
Hatzenbühl	R Pf	Germersheim	76770
Hauenstein	R Pf	Pirmasens	76846
Hausen im Wiesental	BW	Lörrach	79688
Hauptstuhl	R Pf	Kaiserslautern	66851
Heddert	R Pf	Trier-Saarburg	54429
Heitersheim, Stadt	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79423
Heltersberg	R Pf	Pirmasens	67716
Hentern	R Pf	Trier-Saarburg	54314
Herbolzheim, Stadt	BW	Emmendingen	79336
Hergersweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	76872
Hermersberg	R Pf	Pirmasens	66919
Herrischried	BW	Waldshut	79737
Herschberg	R Pf	Pirmasens	66919
Herxheim	R Pf	Südliche Weinstraße	76863
Herxheimweyher	R Pf	Südliche Weinstraße	76863
Hettenhausen	R Pf	Pirmasens	66919
Heuchelheim-Klingen	R Pf	Südliche Weinstraße	76831
Heuweiler	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79194
Hilst	R Pf	Pirmasens	66957
Hinterweidenthal	R Pf	Pirmasens	66999
Hinzenburg	R Pf	Trier-Saarburg	54316
Hirschthal	R Pf	Pirmasens	66996
Hochstadt	R Pf	Südliche Weinstraße	76879
Höheinöd	R Pf	Pirmasens	66989
Höheischweiler	R Pf	Pirmasens	66989
Höhfröschen	R Pf	Pirmasens	66989
Hördt	R Pf	Germersheim	76771
Hofstetten	BW	Ortenaukreis	77716
Hohberg	BW	Ortenaukreis	77749
Horbach	R Pf	Pirmasens	66851
Horben	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79289
Hornbach	R Pf	Pirmasens	66500
Hügelsheim	BW	Rastatt	76549
Hütschenhausen	R Pf	Kaiserslautern	66882
Iffezheim	BW	Rastatt	76473
Igel	R Pf	Trier-Saarburg	54298
Ihringen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79241
Ilbesheim	R Pf	Südliche Weinstraße	76831
Impflingen	R Pf	Südliche Weinstraße	76831

Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Ingenheim	R Pf	Südliche Weinstraße	76831
Insheim	R Pf	Südliche Weinstraße	76865
Inzlingen	BW	Lörrach	79594
Irsch	R Pf	Trier-Saarburg	54451
Jockgrim	R Pf	Germersheim	76751
Kaempfehsbach	BW	Pforzheim	75236
Käshofen	R Pf	Pirmasens	66894
Kaiserslautern, Stadt	R Pf	Stadtkreis Kaiserslautern	67655 67657 67659 67661 67663
Kandel	R Pf	Germersheim	76870
Kandern, Stadt	BW	Lörrach	79400
Kanzem	R Pf	Trier-Saarburg	54441
Kapellen-Drusweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	76889
Kappel-Grafenhausen	BW	Ortenaukreis	77966
Kappelrodeck	BW	Ortenaukreis	77876
Kapsweyer	R Pf	Südliche Weinstraße	76889
Karlsbad	BW	Landkreis Karlsruhe	76307
Karlsdorf-Neuthard	BW	Karlsruhe	76689
Karlsruhe, Stadt	BW	Stadtkreis Karlsruhe	76131 76133 76135 76137 76139 76149 76185 76187 76189 76199 76227 76228 76229
Kastel-Staadt	R Pf	Trier-Saarburg	54441
Kehl, Stadt	BW	Ortenaukreis	77694
Kell	R Pf	Trier-Saarburg	54427
Keltern	BW	Enzkreis	75210
Kenzingen, Stadt	BW	Emmendingen	79341
Kindsbach	R Pf	Kaiserslautern	66862
Kippenheim	BW	Ortenaukreis	77971
Kirchzarten	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79199

Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Kirf	R Pf	Trier-Saarburg	54441
Kirrweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	67489
Kleinbundenbach	R Pf	Pirmasens	66501
Kleinfischlingen	R Pf	Südliche Weinstraße	67483
Kleinsteinhausen	R Pf	Pirmasens	66484
Klingenmünster	R Pf	Südliche Weinstraße	76889
Knittelsheim	R Pf	Germersheim	76879
Knöringen	R Pf	Südliche Weinstraße	76833
Knopp-Labach	R Pf	Pirmasens	66917
Königsbach-Stein	BW	Pforzheim	75203
Konz	R Pf	Trier-Saarburg	54329
Krähenberg	R Pf	Pirmasens	66894
Krickenbach	R Pf	Kaiserslautern	67706
Kröppen	R Pf	Pirmasens	66957
Kuhardt	R Pf	Germersheim	76773
Kuppenheim, Stadt	BW	Rastatt	76456
Lahr/Schwarzwald, Stadt	BW	Ortenaukreis	77933
Lambsborn	R Pf	Kaiserslautern	66894
Lampaden	R Pf	Trier-Saarburg	54316
Landau	R Pf	Stadtkreis Landau	76829
Landstuhl	R Pf	Kaiserslautern	66849
Langsur	R Pf	Trier-Saarburg	54308
Langwieden	R Pf	Kaiserslautern	66894
Lauf	BW	Ortenaukreis	77886
Lautenbach	BW	Ortenaukreis	77794
Lauterschwan	R Pf	Pirmasens	76891
Leimen	R Pf	Pirmasens	66978
Leimersheim	R Pf	Germersheim	76774
Leinsweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	76829
Lemberg	R Pf	Pirmasens	66969
Lichtenau, Stadt	BW	Rastatt	77839
Linden	R Pf	Kaiserslautern	66851
Lingenfeld	R Pf	Germersheim	67360
Linkenheim-Hochstetten	BW	Landkreis Karlsruhe	76351
Lörrach, Stadt	BW	Lörrach	79539 79540 79541
Loffenau	BW	Rastatt	76597
Ludwigswinkel	R Pf	Pirmasens	66996
Lug	R Pf	Pirmasens	76848
Lustadt	R Pf	Germersheim	67363
Mahlberg, Stadt	BW	Ortenaukreis	77972

Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Maikammer	R Pf	Südliche Weinstraße	67487
Malsburg-Marzell	BW	Lörrach	79429
Malsch	BW	Landkreis Karlsruhe	76316
Malterdingen	BW	Emmendingen	79364
Mandern	R Pf	Trier-Saarburg	54429
Mannebach	R Pf	Trier-Saarburg	54441
March	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79232
Martinshöhe	R Pf	Kaiserslautern	66894
Marzell	BW	Landkreis Karlsruhe	76359
Maßweiler	R Pf	Pirmasens	66506
Maulburg	BW	Lörrach	79689
Mauschbach	R Pf	Pirmasens	66500
Meißenheim	BW	Ortenaukreis	77974
Merdingen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79291
Merzalben	R Pf	Pirmasens	66978
Merzhausen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79249
Merzkirchen	R Pf	Trier-Saarburg	54439
Minfeld	R Pf	Germersheim	76872
Mittelbrunn	R Pf	Kaiserslautern	66851
Mörzheim	R Pf	Südliche Weinstraße	76829
Mühlenbach	BW	Ortenaukreis	77796
Mühlhofen	R Pf	Südliche Weinstraße	76831
Müllheim, Stadt	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79379
Münchweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	76857
Münchweiler/Rodalb	R Pf	Pirmasens	66981
Münstertal/Schwarzwald	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79244
Muggensturm	BW	Rastatt	76461
Nanzdietschweiler	R Pf	Kusel	66909
Neuburg	R Pf	Germersheim	76776
Neuenburg am Rhein, Stadt	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79395
Neuenbürg, Stadt	BW	Pforzheim	75305
Neuenweg	BW	Lörrach	79691
Neupotz	R Pf	Germersheim	76777
Neuried	BW	Ortenaukreis	77743
Neustadt an der Weinstraße, Stadt	R Pf	Stadtkreis Neustadt an der Weinstraße	67433 67434 67435
Niederhorbach	R Pf	Südliche Weinstraße	76889
Niedermohr	R Pf	Kaiserslautern	66879
Niederrotterbach	R Pf	Südliche Weinstraße	76889
Niederschlettenbach	R Pf	Pirmasens	76891
Nittel	R Pf	Trier-Saarburg	54453

Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Nordrach	BW	Ortenaukreis	77787
Nothweiler	R Pf	Pirmasens	76891
Nünschweiler	R Pf	Pirmasens	66989
Oberarnbach	R Pf	Kaiserslautern	66851
Oberbillig	R Pf	Trier-Saarburg	54331
Oberharmersbach	BW	Ortenaukreis	77784
Oberhausen	R Pf	Südliche Weinstraße	76887
Oberkirch, Stadt	BW	Ortenaukreis	77704
Obernheim-Kirchenarnbach	R Pf	Pirmasens	66919
Oberrotterbach	R Pf	Südliche Weinstraße	76889
Oberried	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79254
Oberschlettenbach	R Pf	Südliche Weinstraße	76889
Obersehr	R Pf	Trier-Saarburg	54316
Obersimten	R Pf	Pirmasens	66957
Ockfen	R Pf	Trier-Saarburg	54441
Ötigheim	BW	Rastatt	76470
Offenbach	R Pf	Südliche Weinstraße	76877
Offenburg, Stadt	BW	Ortenaukreis	77652 77654 77656
Ohlsbach	BW	Ortenaukreis	77797
Ohmbach	R Pf	Kusel	66903
Ollmuth	R Pf	Trier-Saarburg	54316
Onsdorf	R Pf	Trier-Saarburg	54456
Oppenau, Stadt	BW	Ortenaukreis	77728
Ortenberg	BW	Ortenaukreis	77799
Ottenhöfen im Schwarzwald	BW	Ortenaukreis	77883
Ottersheim	R Pf	Germersheim	76879
Ottersweiler	BW	Rastatt	77833
Palzem	R Pf	Trier-Saarburg	54439
Paschel	R Pf	Trier-Saarburg	54314
Pellingen	R Pf	Trier-Saarburg	54331
Petersbächel	R Pf	Pirmasens	66996
Petersberg	R Pf	Pirmasens	66989
Pfaffenweiler	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79292
Philippsburg, Stadt	BW	Karlsruhe	76661
Pfintztal	BW	Landkreis Karlsruhe	76327
Pirmasens, Stadt	R Pf	Stadtkreis Pirmasens	66953 66954 66955
Pleisweiler-Oberhofen	R Pf	Südliche Weinstraße	76889
Pluwig	R Pf	Trier-Saarburg	54316



Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Queichhambach	R Pf	Südliche Weinstraße	76855
Queidersbach	R Pf	Kaiserslautern	66851
Raich	BW	Lörrach	79692
Ramberg	R Pf	Südliche Weinstraße	76857
Ramstein-Miesenbach	R Pf	Kaiserslautern	66877
Ranschbach	R Pf	Südliche Weinstraße	76829
Rastatt, Stadt	BW	Rastatt	76437
Reifenberg	R Pf	Pirmasens	66507
Remchingen	BW	Enzkreis	75196
Renchen, Stadt	BW	Ortenaukreis	77871
Reute	BW	Emmendingen	79276
Rheinau, Stadt	BW	Ortenaukreis	77866
Rheinfeld (Baden), Stadt	BW	Lörrach	79618
Rheinhausen	BW	Emmendingen	79365
Rheinmünster	BW	Rastatt	77836
Rheinstetten	BW	Landkreis Karlsruhe	76287
Rheinzabern	R Pf	Germersheim	76764
Rhodt	R Pf	Südliche Weinstraße	76835
Riedelberg	R Pf	Pirmasens	66484
Riegel	BW	Emmendingen	79359
Riesweiler-Mühlbach	R Pf	Pirmasens	66509
Ringsheim	BW	Ortenaukreis	77975
Rinntal	R Pf	Südliche Weinstraße	76857
Rodalben (mit Ortsteil Neuhof)	R Pf	Pirmasens	66976
Rohrbach	R Pf	Südliche Weinstraße	76865
Roschbach	R Pf	Südliche Weinstraße	76835
Rülzheim	R Pf	Germersheim	76761
Rümmingen	BW	Lörrach	79595
Rumbach	R Pf	Pirmasens	76891
Ruppertsweiler	R Pf	Pirmasens	66957
Rust	BW	Ortenaukreis	77977
Saalstadt	R Pf	Pirmasens	66919
Saarburg	R Pf	Trier-Saarburg	54439
Sallneck	BW	Lörrach	79692
St. Martin	R Pf	Südliche Weinstraße	67487
Sasbach	BW	Emmendingen	79361
Sasbach	BW	Ortenaukreis	77880
Sasbachwalden	BW	Ortenaukreis	77887
Schallbach	BW	Lörrach	79597
Schallstadt	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79227
Schauerberg	R Pf	Pirmasens	66919
Scheibhardt	R Pf	Germersheim	76779

Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Schillingen	R Pf	Trier-Saarburg	54429
Schindhard	R Pf	Pirmasens	66996
Schliengen	BW	Lörrach	79418
Schmalenberg	R Pf	Pirmasens	67718
Schmitshausen	R Pf	Pirmasens	66484
Schoden	R Pf	Trier-Saarburg	54441
Schömerich	R Pf	Trier-Saarburg	54314
Schönau im Schwarzwald, Stadt	BW	Lörrach	79677
Schönau (mit Ortsteil Gebüg)	R Pf	Pirmasens	66996
Schöndorf	R Pf	Trier-Saarburg	54316
Schönenberg	BW	Lörrach	79677
Schönenberg-Kübelberg	R Pf	Kusel	66901
Schopfheim, Stadt	BW	Lörrach	79650
Schopp	R Pf	Kaiserslautern	67707
Schuttertal	BW	Ortenaukreis	77978
Schutterwald	BW	Ortenaukreis	77746
Schwanau	BW	Ortenaukreis	77963
Schwanheim	R Pf	Pirmasens	76848
Schweigen-Rechtenbach	R Pf	Südliche Weinstraße	76889
Schweighofen	R Pf	Südliche Weinstraße	76889
Schweix	R Pf	Pirmasens	66957
Schwörstadt	BW	Lörrach	79739
Seebach	BW	Ortenaukreis	77889
Seelbach	BW	Ortenaukreis	77960
Serrig	R Pf	Trier-Saarburg	54455
Sexau	BW	Emmendingen	79350
Sieboldingen	R Pf	Südliche Weinstraße	76833
Silz	R Pf	Südliche Weinstraße	76857
Sinzheim	BW	Rastatt	76547
Sölden	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79294
Spirkelbach	R Pf	Pirmasens	76848
Staufen im Breisgau, Stadt	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79219
Stegen	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79252
Steinach	BW	Ortenaukreis	77790
Steinalben	R Pf	Pirmasens	66851
Steinbach	R Pf	Kusel	66909
Steinen	BW	Lörrach	79585
Steinfeld	R Pf	Südliche Weinstraße	76889
Steinmauern	BW	Rastatt	76479
Steinweiler	R Pf	Germersheim	76872
Steinwenden	R Pf	Kaiserslautern	66879
Stelzenberg	R Pf	Kaiserslautern	67705

Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Straubenhardt	BW	Enzkreis	75334
Stutensee	BW	Landkreis Karlsruhe	76297
Sulzburg, Stadt	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79295
Taben-Rodt	R Pf	Trier-Saarburg	54441
Tawern	R Pf	Trier-Saarburg	54456
Tegernau	BW	Lörrach	79692
Temmels	R Pf	Trier-Saarburg	54441
Teningen	BW	Emmendingen	79331
Thaleischweiler-Fröschen	R Pf	Pirmasens	66987
Todtnau, Stadt	BW	Lörrach	79674
Trassem	R Pf	Trier-Saarburg	54441
Trippstadt	R Pf	Kaiserslautern	67705
Trulben	R Pf	Pirmasens	66957
Tunau	BW	Lörrach	79677
Umkirch	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79224
Utzenfeld	BW	Lörrach	79694
Venningen	R Pf	Südliche Weinstraße	67482
Vierherrenborn	R Pf	Trier-Saarburg	54314
Vinningen	R Pf	Pirmasens	66957
Völkersweiler	R Pf	Südliche Weinstraße	76857
Vörstetten	BW	Emmendingen	79279
Vogtsburg im Kaiserstuhl, Stadt	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79235
Vollmersweiler	R Pf	Germersheim	76744
Vorderweidenthal	R Pf	Südliche Weinstraße	76889
Waldbronn	BW	Landkreis Karlsruhe	76337
Waldfischbach-Burgalben	R Pf	Pirmasens	67714
Waldhambach	R Pf	Südliche Weinstraße	76857
Waldkirch, Stadt	BW	Emmendingen	79183
Waldmohr	R Pf	Kusel	66914
Waldrohrbach	R Pf	Südliche Weinstraße	78857
Waldweiler	R Pf	Trier-Saarburg	54429
Wallhalben	R Pf	Pirmasens	66917
Walshausen	R Pf	Pirmasens	66484
Walsheim	R Pf	Südliche Weinstraße	76833
Walzbachtal	BW	Landkreis Karlsruhe	75045
Wasserliesch	R Pf	Trier-Saarburg	54332
Wawern	R Pf	Trier-Saarburg	54441
Wehr, Stadt	BW	Waldshut	79664
Weil am Rhein, Stadt	BW	Lörrach	79576
Weingarten (Baden)	BW	Landkreis Karlsruhe	76356
Weisenbach	BW	Rastatt	76599
Weisweil	BW	Emmendingen	79367

Stadt oder Gemeinde	Land	Kreis	Postleitzahl
Wellen	R Pf	Trier-Saarburg	54441
Wembach	BW	Lörrach	79677
Wernersberg	R Pf	Südliche Weinstraße	76857
Weselberg	R Pf	Pirmasens	66919
Westheim	R Pf	Germersheim	67368
Weyher	R Pf	Südliche Weinstraße	76835
Wieden	BW	Lörrach	79695
Wies	BW	Lörrach	79697
Wiesbach	R Pf	Pirmasens	66894
Wieslet	BW	Lörrach	79699
Wilgartswiesen	R Pf	Pirmasens	76848
Willstätt	BW	Ortenaukreis	77731
Wiltingen	R Pf	Trier-Saarburg	54459
Wincheringen	R Pf	Trier-Saarburg	54457
Winden	R Pf	Germersheim	76872
Winden im Elztal	BW	Emmendingen	79297
Winterbach	R Pf	Pirmasens	66484
Wittlingen	BW	Lörrach	79599
Wittnau	BW	Breisgau-Hochschwarzwald	79299
Wörth	R Pf	Germersheim	76744
Wörth-Büchelberg	R Pf	Germersheim	76744
Wörth-Maximiliansau	R Pf	Germersheim	76744
Wörth-Schaidt	R Pf	Germersheim	76744
Wyhl	BW	Emmendingen	79369
Zeiskam	R Pf	Germersheim	67378
Zell am Harmersbach, Stadt	BW	Ortenaukreis	77736
Zell im Wiesental, Stadt	BW	Lörrach	79669
Zerf	R Pf	Trier-Saarburg	54314
Zweibrücken	R Pf	Pirmasens	66482

**Verordnung  
zur Umsetzung von Konsultationsvereinbarungen  
zwischen der Bundesrepublik Deutschland und dem Königreich der Niederlande  
(Deutsch-Niederländische Konsultationsvereinbarungsverordnung – KonsVerNLDV)**

**Vom 20. Dezember 2010**

Auf Grund des § 2 Absatz 2 Satz 1 der Abgabenordnung, der durch Artikel 9 Nummer 2 Buchstabe b des Gesetzes vom 8. Dezember 2010 (BGBl. I S. 1768) angefügt worden ist, und des Artikels 97 § 1 Absatz 9 Satz 1 des Einführungsgesetzes zur Abgabenordnung, der durch Artikel 16 Nummer 1 des Gesetzes vom 8. Dezember 2010 (BGBl. I S. 1768) angefügt worden ist, verordnet das Bundesministerium der Finanzen:

**§ 1**

**Abkommen**

Als Abkommen im Sinn dieser Verordnung gilt das Abkommen zwischen der Bundesrepublik Deutschland und dem Königreich der Niederlande zur Vermeidung der Doppelbesteuerung auf dem Gebiete der Steuern vom Einkommen und vom Vermögen sowie verschiedener sonstiger Steuern und zur Regelung anderer Fragen auf steuerlichem Gebiete vom 16. Juni 1959 (BGBl. 1960 II S. 1781, 1782), das zuletzt durch das Protokoll vom 4. Juni 2004 (BGBl. 2004 II S. 1653, 1655) geändert worden ist, in der jeweils geltenden Fassung.

**§ 2**

**Anwendungsbereich**

Die einheitliche Anwendung und Auslegung des Abkommens in Bezug auf die Umsetzung entsprechender Konsultationsvereinbarungen im Sinn des § 2 Absatz 2 Satz 2 der Abgabenordnung, die von den obersten Finanzbehörden im Sinn des Artikels 2 Absatz 1 Nummer 3 des Abkommens getroffen worden sind, richtet sich nach dieser Verordnung.

**§ 3**

**Territorialer**

**Geltungsbereich des Abkommens**

Für die Zwecke des Abkommens umfassen die Begriffe „Königreich der Niederlande“ und „nur für den in Europa belegenen Teil des Königreichs“ in Artikel 27 des Abkommens sowie der Begriff „Bundesrepublik Deutschland“ auch den außerhalb der Hoheitsgewässer unter der Nordsee gelegenen Teil des Meeresgrundes und des Meeresuntergrundes, soweit die beiden Staaten auf Grund internationalen Rechts über Hoheitsrechte in Bezug auf die Erforschung und Ausbeutung der Naturschätze in diesem Gebiet verfügen.

**§ 4**

**Anwendung  
des Artikels 10 des Abkommens**

(1) Dem Begriff „vorübergehend“ in Artikel 10 Absatz 2 des Abkommens kommt keine, über das

183-Tage-Kriterium hinausgehende eigene Bedeutung zu.

(2) Der Begriff „sich aufhalten“ in Artikel 10 Absatz 2 des Abkommens ist als „physisch anwesend sein“ zu verstehen. Dabei ist es unerheblich, ob im Arbeitsstaat übernachtet wird.

(3) Auf die Besteuerung der Einkünfte eines Geschäftsführers aus Tätigkeiten für Gesellschaften in dem jeweils anderen Staat ist Artikel 10 des Abkommens anzuwenden. Wird die Tätigkeit in einem Drittstaat ausgeübt, können die Vergütungen im Wohnsitzstaat besteuert werden, es sei denn, das Besteuerungsrecht wird auf Grund eines mit dem Drittstaat bestehenden Abkommens diesem zugewiesen.

**§ 5**

**Aufteilung der Gewinne land-  
und forstwirtschaftlicher Betriebe mit  
Grundstücken im jeweils anderen Staat**

(1) Für Grundstücke, die einem grenznahen land- und forstwirtschaftlichen Betrieb dienen, sowie für sogenannte „Traktatländereien“ gilt Artikel 4 des Abkommens entsprechend.

(2) Die Besteuerung der Teilgewinne aus Land- und Forstwirtschaft im Belegenheitsstaat erfolgt nach den Beträgen, die die Steuerbehörden des Ansässigkeitsstaats auf der Grundlage des gesamten Betriebsergebnisses festgestellt und nach Artikel 20 in Verbindung mit Artikel 4 des Abkommens den Grundstücken im Belegenheitsstaat zugeordnet haben. Artikel 20 des Abkommens gilt entsprechend.

(3) Die deutschen Steuerbehörden ermitteln die den Niederlanden als dem Belegenheitsstaat zur Besteuerung zustehenden Gewinnanteile in der Regel

1. bei Gewinnermittlung nach Durchschnittssätzen in der Weise, dass der sich für den Gesamtbetrieb ergebende Gewinn nach dem Verhältnis der deutschen und niederländischen Flächen aufgeteilt wird,
2. bei Gewinnermittlung durch Buchführung oder Überschussrechnung in der Weise, dass ein Teil des festgestellten Gesamtgewinns vorab dem deutschen Hof zugerechnet und der Rest nach dem Verhältnis der deutschen und niederländischen Flächen aufgeteilt wird; hierbei kann dem deutschen Hof vorab ein Anteil bis zur Hälfte des Gesamtgewinns zugerechnet werden.

Sollten diese Berechnungen nachweislich zu Unbilligkeiten führen, kann hiervon abgewichen werden.

## § 6

**Besteuerung der Gewinne  
von in den Niederlanden ansässigen  
Blumenhändlern mit Umsätzen in Deutschland**

(1) Der Arbeitnehmer (Fahrer) eines in den Niederlanden ansässigen Blumenhändlers, der während der Fahrt in Deutschland Blumen an vorher nicht feststehende deutsche Kunden verkauft, begründet für den Blumenhändler als ständiger Vertreter gemäß Artikel 2 Absatz 1 Nummer 2 Buchstabe c des Abkommens in Deutschland eine Betriebstätte. Der der Betriebstätte zuzurechnende Gewinn wird in der Weise festgestellt, dass der nach niederländischem Steuerrecht ermittelte Gesamtgewinn des Unternehmens nach dem Verhältnis der von den Niederlanden aus und der von dem ständigen Vertreter in Deutschland erzielten Umsätze aufgeteilt wird. Der Teil des Gewinns, der auf die von dem ständigen Vertreter erzielten Umsätze entfällt, wird zur Hälfte der deutschen Betriebstätte zugerechnet.

(2) Wird eine Betriebstätte gemäß Artikel 2 Absatz 1 Nummer 2 Buchstabe a und b des Abkommens in Deutschland begründet und findet der Verkauf von dort aus statt, werden 75 Prozent des auf diese Umsätze entfallenden und nach Absatz 1 ermittelten Gewinns der deutschen Betriebstätte zugerechnet.

(3) Begründet der niederländische Blumenhändler für seine in Deutschland ausgeübten Geschäftsaktivitäten eine Betriebstätte im Sinn des Absatzes 1 oder des Absatzes 2, so ist ungeachtet der vorgenannten Regelungen die Gewinnzuordnung auf das niederländische Stammhaus und die deutsche Betriebstätte für diejenigen Jahre auf der Grundlage einer gesonderten Betriebstättenbuchführung vorzunehmen, für die eine solche vorliegt.

## § 7

**Abfindungen an Arbeitnehmer**

(1) Für Abfindungen, die hauptsächlich für das vorzeitige Ausscheiden aus einem Dienstverhältnis ge-

währt werden, gilt Artikel 10 des Abkommens entsprechend. War der Arbeitnehmer in der Zeit vor dem Ausscheiden aus dem Dienst auch in dem Vertragsstaat, in dem er seinen Wohnsitz hat, oder in einem Drittstaat tätig, ist die Abfindung zeitanteilig entsprechend der Besteuerungszuordnung der Vergütungen der früheren Tätigkeit auf die beiden Vertragsstaaten aufzuteilen. Hierbei wird die gesamte Dauer des maßgeblichen Arbeitsverhältnisses berücksichtigt. War der Arbeitnehmer auch in einem Drittstaat tätig, ist die Abfindung insoweit im Verhältnis der beiden Vertragsstaaten zeitanteilig dem Wohnsitzstaat zuzuordnen.

(2) Ist einer Abfindung Versorgungscharakter beizumessen, ist auf sie Artikel 12 Absatz 1 des Abkommens anzuwenden.

(3) Bei Abfindungszahlungen, die weder Absatz 1 noch Absatz 2 zuzuordnen sind, steht das Besteuerungsrecht grundsätzlich dem Wohnsitzstaat des Arbeitnehmers zu. Dies gilt auch für Abfindungen oder Teile von Abfindungen, die infolge der Zuordnung auf Grund der Bestimmungen unter Absatz 1 oder Absatz 2 völlig unbesteuert blieben.

(4) Die Absätze 1 bis 3 sind in Fällen, in denen vorrangig die Erlangung von Vorteilen aus ihren Bestimmungen bezweckt wird, nach gehöriger Konsultation der zuständigen Behörde des anderen Staates, nicht anzuwenden.

## § 8

**Anwendungsregelung**

Diese Verordnung ist erstmals auf Besteuerungssachverhalte seit dem 1. Januar 2010 anzuwenden.

## § 9

**Inkrafttreten**

Diese Verordnung tritt am Tag nach der Verkündung in Kraft.

Der Bundesrat hat zugestimmt.

Berlin, den 20. Dezember 2010

Der Bundesminister der Finanzen  
Schäuble

**Verordnung  
zur Umsetzung von Konsultationsvereinbarungen  
zwischen der Bundesrepublik Deutschland und der Republik Österreich  
(Deutsch-Österreichische Konsultationsvereinbarungsverordnung – KonsVerAUTV)**

**Vom 20. Dezember 2010**

Auf Grund des § 2 Absatz 2 Satz 1 der Abgabenordnung, der durch Artikel 9 Nummer 2 Buchstabe b des Gesetzes vom 8. Dezember 2010 (BGBl. I S. 1768) angefügt worden ist, und des Artikels 97 § 1 Absatz 9 Satz 1 des Einführungsgesetzes zur Abgabenordnung, der durch Artikel 16 Nummer 1 des Gesetzes vom 8. Dezember 2010 (BGBl. I S. 1768) angefügt worden ist, verordnet das Bundesministerium der Finanzen:

**Abschnitt 1  
Allgemeines**

**§ 1**

**Abkommen**

Als Abkommen im Sinn dieser Verordnung gilt das Abkommen zwischen der Bundesrepublik Deutschland und der Republik Österreich zur Vermeidung der Doppelbesteuerung auf dem Gebiet der Steuern vom Einkommen und vom Vermögen vom 24. August 2000 (BGBl. 2002 II S. 734, 735) in der jeweils geltenden Fassung.

**§ 2**

**Anwendungsbereich**

Die einheitliche Anwendung und Auslegung des Abkommens in Bezug auf die Umsetzung entsprechender Konsultationsvereinbarungen im Sinn des § 2 Absatz 2 Satz 2 der Abgabenordnung, die von den zuständigen Behörden im Sinn des Artikels 3 Absatz 1 Buchstabe i des Abkommens getroffen worden sind, richtet sich nach dieser Verordnung.

**Abschnitt 2  
Besteuerung  
von Abfindungszahlungen**

**§ 3**

**Kausalitätsprinzip bei Arbeitnehmern**

Für die Anwendung des Artikels 15 Absatz 1 des Abkommens ist darauf abzustellen, ob die betreffenden Zahlungen als Entgelt für die im Arbeitsausübungsstaat

erbrachten Arbeitsleistungen anzusehen sind. Hierbei ist es unerheblich, ob der Empfänger dieser Einkünfte im Zahlungszeitpunkt noch im Arbeitsausübungsstaat ansässig ist oder nicht und ob er zu diesem Zeitpunkt noch als Arbeitnehmer berufstätig ist oder nicht.

**§ 4**

**Gehaltsfortzahlung  
nach vorzeitiger Beendigung des  
Dienstverhältnisses durch einen Arbeitgeber**

Verlegt ein in einem Vertragsstaat ansässiger Arbeitnehmer aus Anlass der vorzeitigen Beendigung seines Dienstverhältnisses seinen Wohnsitz in den anderen Vertragsstaat und werden ihm die Gehälter bis zum vertraglich vorgesehenen Ablauf des Dienstverhältnisses weitergezahlt, so steht das Besteuerungsrecht an den Gehaltsfortzahlungen dem Staat zu, der auch für die Bezüge aus der aktiven Tätigkeit besteuernsberechtigt war.

**§ 5**

**Zahlungen für  
ein Konkurrenz- und Wettbewerbsverbot**

Zahlungen für ein Konkurrenz- und Wettbewerbsverbot nach Beendigung des Dienstverhältnisses unterliegen in dem Staat der Besteuerung, der auch für die Bezüge aus der aktiven Tätigkeit besteuernsberechtigt war.

**§ 6**

**Abfindung,  
Urlaubsentschädigung und Qualifikationskonflikte**

(1) Eine gesetzliche oder freiwillige Abfindung aus Anlass der Beendigung des Arbeitsverhältnisses sowie eine Urlaubsentschädigung unterliegen in jenem Staat der Besteuerung, der auch für die Bezüge aus der aktiven Tätigkeit besteuernsberechtigt war.

(2) Können Gehaltsfortzahlungen, Zahlungen für ein Konkurrenz- und Wettbewerbsverbot, Abfindungen und Urlaubsentschädigungen aus Anlass der Auflösung des Dienstverhältnisses, welche eine in einem Vertragsstaat

ansässige Person nach Wegzug aus dem Tätigkeitsstaat von ihrem ehemaligen, im jeweils anderen Vertragsstaat ansässigen Arbeitgeber erhält, aufgrund der durch das maßgebliche innerstaatliche Recht dieses Staates gebotenen Anwendung des Abkommens nicht im ehemaligen Tätigkeitsstaat besteuert werden, liegt ein negativer Qualifikationskonflikt vor und diese Abfindungszahlungen werden gemäß Artikel 28 Absatz 1 Buchstabe a des Abkommens im jeweiligen Ansässigkeitsstaat dieser Person besteuert.

(3) Im Falle eines positiven Qualifikationskonflikts wird der Eintritt einer Doppelbesteuerung durch Steuerfreistellung im Ansässigkeitsstaat vermieden.

### **Abschnitt 3**

#### **Schlussbestimmungen**

##### **§ 7**

##### **Anwendungsregelung**

Diese Verordnung ist erstmals auf Besteuerungssachverhalte seit dem 1. Januar 2010 anzuwenden.

##### **§ 8**

##### **Inkrafttreten**

Diese Verordnung tritt am Tag nach der Verkündung in Kraft.

---

Der Bundesrat hat zugestimmt.

Berlin, den 20. Dezember 2010

Der Bundesminister der Finanzen  
Schäuble



**Verordnung  
zur Umsetzung von Konsultationsvereinbarungen  
zwischen der Bundesrepublik Deutschland und der Schweizerischen Eidgenossenschaft  
(Deutsch-Schweizerische Konsultationsvereinbarungsverordnung – KonsVerCHEV)**

**Vom 20. Dezember 2010**

Auf Grund des § 2 Absatz 2 Satz 1 der Abgabenordnung, der durch Artikel 9 Nummer 2 Buchstabe b des Gesetzes vom 8. Dezember 2010 (BGBl. I S. 1768) angefügt worden ist, und des Artikels 97 § 1 Absatz 9 Satz 1 des Einführungsgesetzes zur Abgabenordnung, der durch Artikel 16 Nummer 1 des Gesetzes vom 8. Dezember 2010 (BGBl. I S. 1768) angefügt worden ist, verordnet das Bundesministerium der Finanzen:

- § 13 Grundsätze der Steuerberechnung
- § 14 Nach amtlichen Vorgaben ermittelte Lohnsteuer ist niedriger als 4,5 Prozent
- § 15 Verpflichtung zur Änderung der Abzugsteuer
- § 16 Nachweis der Bruttovergütungen
- § 17 Verschiedene Sonderfälle
- § 18 Abwanderer in die Schweiz (Artikel 4 Absatz 4 des Abkommens)

**Inhaltsübersicht**

<p style="text-align: center;">Abschnitt 1 Allgemeines</p> <p>§ 1 Abkommen</p> <p>§ 2 Anwendungsbereich</p> <p style="text-align: center;">Abschnitt 2 Schenkungen</p> <p>§ 3 Schenkungen von Geschäftsbetrieben</p> <p style="text-align: center;">Abschnitt 3 Grenzgängerbesteuerung (Artikel 15a des Abkommens)</p> <p>§ 4 Ansässigkeit</p> <p>§ 5 Ansässigkeitsbescheinigung</p> <p>§ 6 Arbeitsort</p> <p>§ 7 Geringfügige Arbeitsverhältnisse</p> <p>§ 8 Nichtrückkehrtage</p> <p>§ 9 Kürzung der 60-Tage-Grenze</p> <p>§ 10 Bescheinigung über die Nichtrückkehrtage</p> <p>§ 11 Bemessungsgrundlage und -zeitraum</p> <p>§ 12 Ansässigkeitsstaat Deutschland</p>	<p style="text-align: center;">Abschnitt 4 Leitende Angestellte, Drittstaateneinkünfte</p> <p>§ 19 Besteuerung leitender Angestellter</p> <p>§ 20 Arbeitnehmer mit Einkünften aus Drittstaaten</p> <p style="text-align: center;">Abschnitt 5 Sonstige Anwendungsfälle</p> <p>§ 21 Unterhaltsleistungen an geschiedene oder dauernd getrennt lebende Ehegatten</p> <p>§ 22 Betriebliche Veräußerungsrenten</p> <p>§ 23 Nachfolgeunternehmen der Regiebetriebe nach Artikel 19 Absatz 3 des Abkommens</p> <p>§ 24 Arbeitnehmer-Abfindungen</p> <p style="text-align: center;">Abschnitt 6 Schlussbestimmungen</p> <p>§ 25 Anwendungsregelung</p> <p>§ 26 Inkrafttreten</p>
---	---

## **Abschnitt 1 Allgemeines**

### § 1

#### **Abkommen**

(1) Als Abkommen im Sinn dieser Verordnung gilt das Abkommen zwischen der Bundesrepublik Deutschland und der Schweizerischen Eidgenossenschaft zur Vermeidung der Doppelbesteuerung auf dem Gebiete der Steuern vom Einkommen und vom Vermögen vom 11. August 1971 (BGBl. 1972 II S. 1021, 1022), das zuletzt durch das Protokoll vom 12. März 2002 (BGBl. 2003 II S. 67, 68) geändert worden ist, in der jeweils geltenden Fassung.

(2) Als Erbschaftsteuerabkommen im Sinn dieser Verordnung gilt das Abkommen zwischen der Bundesrepublik Deutschland und der Schweizerischen Eidgenossenschaft zur Vermeidung der Doppelbesteuerung auf dem Gebiet der Nachlass- und Erbschaftsteuern vom 30. November 1978 (BGBl. 1980 II S. 594, 595) in der jeweils geltenden Fassung.

### § 2

#### **Anwendungsbereich**

Die einheitliche Anwendung und Auslegung des Abkommens in Bezug auf die Umsetzung entsprechender Konsultationsvereinbarungen im Sinn des § 2 Absatz 2 Satz 2 der Abgabenordnung, die von den zuständigen Behörden im Sinn des Artikels 3 Absatz 1 Buchstabe i des Abkommens getroffen worden sind, richtet sich nach dieser Verordnung.

## **Abschnitt 2 Schenkungen**

### § 3

#### **Schenkungen von Geschäftsbetrieben**

Die für Erbschaftsfälle geltenden Regelungen des Erbschaftsteuerabkommens (§ 1 Absatz 2) sind auch für Schenkungen von Geschäftsbetrieben entsprechend anzuwenden.

## **Abschnitt 3 Grenzgänerbesteuerung (Artikel 15a des Abkommens)**

### § 4

#### **Ansässigkeit**

Sind in einem Ansässigkeitsstaat mehrere Wohnsitze oder mehrere Orte des gewöhnlichen Aufenthalts gegeben, bleibt die Grenzgängereigenschaft im Sinn des Artikels 15a des Abkommens erhalten, gleichgültig zu welchem Wohnsitz oder Ort des gewöhnlichen Aufenthalts die regelmäßige Rückkehr erfolgt.

### § 5

#### **Ansässigkeitsbescheinigung**

(1) Der Antrag auf Erteilung einer Ansässigkeitsbescheinigung ist vom Grenzgänger persönlich zu unterschreiben.

(2) Die Ansässigkeitsbescheinigung gilt jeweils für ein Kalenderjahr, bei Beschäftigungsaufnahme während des Jahres bis zum Ablauf des jeweiligen Kalenderjahrs. Die Bescheinigung für das jeweilige Folgejahr wird dem Grenzgänger ohne Antrag von der zuständigen Steuerbehörde erteilt. Bei Arbeitgeberwechsel ist eine neue Bescheinigung zu beantragen. Der Ansässigkeitsstaat kann die Erteilung der Ansässigkeitsbescheinigung nur dann verweigern, wenn die Person die Voraussetzungen des Artikels 15a des Abkommens nicht erfüllt.

### § 6

#### **Arbeitsort**

Arbeitsort ist regelmäßig der Ort, an dem der Arbeitnehmer in den Betrieb seines Arbeitgebers eingegliedert ist. Übt der Arbeitnehmer nicht nur an diesem Ort seine Tätigkeit aus, wie dies insbesondere bei Berufskraftfahrern und Außendienstmitarbeitern der Fall ist, sind die Tage der auswärtigen Tätigkeit als Geschäftsreisen im Rahmen der Ermittlung der Nichtrückkehrtage zu würdigen. Ist der Arbeitnehmer nach seinem Arbeitsvertrag in mehr als einem Betrieb seines Arbeitgebers eingegliedert, so ist Arbeitsort der Ort, an dem er seine Arbeit überwiegend auszuüben hat.

### § 7

#### **Geringfügige Arbeitsverhältnisse**

Eine regelmäßige Rückkehr im Sinn des Artikels 15a Absatz 2 des Abkommens liegt auch noch vor, wenn sich der Arbeitnehmer auf Grund eines Arbeitsvertrages oder mehrerer Arbeitsverträge mindestens an einem Tag pro Woche oder mindestens an fünf Tagen pro Monat von seinem Wohnsitz an seinen Arbeitsort und zurück begibt. Sind die genannten Voraussetzungen bei geringfügigen Arbeitsverhältnissen nicht erfüllt, wird eine regelmäßige Rückkehr nicht angenommen.

### § 8

#### **Nichtrückkehrtage**

(1) Als Nichtrückkehrtage kommen nur Arbeitstage in Betracht, die im persönlichen Arbeitsvertrag des Arbeitnehmers erfasst sind. Samstage, Sonn- und Feiertage können nur in Ausnahmefällen zu den maßgeblichen Arbeitstagen zählen, beispielsweise wenn der Arbeitgeber die Arbeit an diesen Tagen ausdrücklich anordnet und hieran anknüpfend in der Regel entweder Freizeitausgleich oder zusätzliche Bezahlung dafür gewährt. Trägt der Arbeitgeber die Reisekosten, werden bei mehrtägigen Geschäftsreisen alle Wochenend- und Feiertage als Nichtrückkehrtage angesehen.

(2) Eine Nichtrückkehr auf Grund der Arbeitsausübung liegt namentlich dann vor, wenn die Rückkehr an den Wohnsitz aus beruflichen Gründen nicht möglich oder nicht zumutbar ist. Ein Nichtrückkehrtag ist nicht schon deshalb anzunehmen, weil sich die Arbeitszeit des Einzelnen an seinem Arbeitsort entweder bedingt durch die Anfangszeiten oder durch die Dauer der Arbeitszeit über mehr als einen Kalendertag erstreckt. Schichtarbeiter, Personal mit Nachtdiensten und Krankenhauspersonal mit Bereitschaftsdienst sind nicht schon auf Grund ihrer spezifischen Arbeitszeiten von der Grenzgängerregelung ausgeschlossen.

(3) Als Arbeitsausübung sind Zeiten anzusehen, für die auf Grund des Arbeitsverhältnisses eine Verpflichtung des Arbeitnehmers zur Anwesenheit am Arbeitsort besteht. Kurzfristige Arbeitszeitunterbrechungen von weniger als vier Stunden beenden den Arbeitstag nicht. Bei einer Arbeitsunterbrechung von vier bis sechs Stunden ist eine Rückkehr an den Wohnsitz zumutbar, wenn die für die Wegstrecke von der Arbeitsstätte zur Wohnstätte benötigte Zeit und zurück mit den in der Regel benutzten Transportmitteln nicht mehr als 20 Prozent der Zeit der Arbeitsunterbrechung beträgt.

(4) Krankheits- und unfallbedingte Abwesenheiten gelten nicht als Tage der Nichtrückkehr. Die Tage der Nichtrückkehr bestimmen sich nach der Anzahl der beruflich bedingten Übernachtungen oder der beruflich bedingten Nichtrückkehr bei Arbeitsunterbrechung von mindestens vier Stunden.

(5) Eintägige Geschäftsreisen im Vertragsstaat des Arbeitsorts und im Ansässigkeitsstaat zählen nicht zu den Nichtrückkehrtagen. Eintägige Geschäftsreisen in Drittstaaten zählen stets zu den Nichtrückkehrtagen.

## § 9

### Kürzung der 60-Tage-Grenze

(1) Findet ein Arbeitgeberwechsel innerhalb eines Kalenderjahrs im Tätigkeitsstaat statt, erfolgt die Kürzung der 60-Tage-Grenze bezogen auf das jeweilige Arbeitsverhältnis.

(2) Bei Teilzeitbeschäftigten, die nur tageweise im anderen Staat beschäftigt sind, ist die Anzahl von 60 unschädlichen Tagen durch proportionale Kürzung herabzusetzen. Bezugsgrößen sind hierbei die im jeweiligen Arbeitsvertrag vereinbarten Arbeitstage zu den bei Vollzeitbeschäftigung betriebsüblichen Arbeitstagen. Bei einer 5-Tage-Woche ist von 250 betriebsüblichen Arbeitstagen, bei einer 6-Tage-Woche von 300 betriebsüblichen Arbeitstagen auszugehen. Urlaubstage sind bei beiden Rechengrößen aus Vereinfachungsgründen nicht abzuziehen.

(3) Die Berechnung der 60 Tage ist ebenso bei Arbeitnehmern, die im anderen Vertragsstaat bei mehreren Arbeitgebern angestellt sind, vorzunehmen. Die Voraussetzungen der Grenzgängereigenschaft sind für jedes Arbeitsverhältnis getrennt zu beurteilen. Nichtrückkehrtage sind dem jeweiligen Arbeitsverhältnis nach ihrer überwiegenden Veranlassung zuzuordnen. Eine mehrfache Berücksichtigung findet nicht statt.

## § 10

### Bescheinigung über die Nichtrückkehrtage

(1) Stellt der Arbeitgeber am Ende des Jahres oder bei Beendigung des Arbeitsverhältnisses während des Kalenderjahrs fest, dass die Grenzgängereigenschaft auf Grund der entsprechenden Nichtrückkehrtage entfällt, hat er die Nichtrückkehrtage nach amtlich vorgeschriebenem Vordruck zu bescheinigen. Der Vordruck ist jeweils unaufgefordert der für den Einbehalt der Abzugsteuer zuständigen Steuerbehörde zuzuleiten, die diese Bescheinigung nach Überprüfung mit einem Sichtvermerk versehen an den Arbeitgeber zur Weiterleitung an den Grenzgänger zurückgibt. Eine Überprüfung

der bescheinigten Nichtrückkehrtage ist zulässig. Es können entsprechende Nachweise verlangt werden.

(2) Ist für den Arbeitgeber voraussehbar, dass der Grenzgänger bei ganzjähriger Beschäftigung an mehr als 60 Tagen pro Kalenderjahr, bei zeitweiser Beschäftigung während des Kalenderjahrs nach entsprechender Kürzung, aus beruflichen Gründen nicht an seinen Wohnsitz zurückkehren wird, ist der Tätigkeitsstaat vorläufig berechtigt, Quellensteuern zu erheben. Der Arbeitgeber hat dies dem Grenzgänger formlos zu bescheinigen mit dem Hinweis, dass die detaillierte Aufstellung der Tage der Nichtrückkehr nach Ablauf des Kalenderjahrs oder, wenn das Arbeitsverhältnis früher beendet wird, zum Ende des Arbeitsverhältnisses auf amtlich vorgeschriebenem Vordruck zur Vorlage bei der Steuerbehörde bescheinigt wird. Diesem Umstand ist im Ansässigkeitsstaat durch einen Aufschub der Besteuerung oder Anpassung der Einkommensteuer-Vorauszahlungen Rechnung zu tragen.

## § 11

### Bemessungsgrundlage und -zeitraum

Bei Vorliegen der Ansässigkeitsbescheinigung oder der Verlängerung darf die Abzugsteuer 4,5 Prozent des Bruttobetrags der Vergütungen nicht überschreiten. Für die Berechnung ist der Lohnzahlungszeitraum maßgebend. Die Bemessungsgrundlage (Bruttobetrag der Vergütungen) bestimmt sich nach dem jeweiligen nationalen Steuerrecht. Die Qualifikation durch den Tätigkeitsstaat bindet den Ansässigkeitsstaat für Zwecke der Steueranrechnung. Soweit die Grenzgängereigenschaft vorliegt, erstreckt sich der Quellensteuerabzug auf alle Vergütungen, unabhängig davon, wo die Arbeit ausgeübt wird.

## § 12

### Ansässigkeitsstaat Deutschland

(1) Die Anrechnung von Abzugsteuer bei der Veranlagung erfolgt jedoch nur, wenn eine gesonderte Steuerbescheinigung oder ein Steuerausweis auf dem Lohnausweis über die einbehaltene Abzugsteuer vorgelegt wird. Dieser Nachweis ist auf Verlangen des Arbeitnehmers vom Arbeitgeber auszustellen. Ohne die Bescheinigung nach Satz 1 kann auch bei Schätzungsveranlagungen eine Abzugsteuer nicht berücksichtigt werden.

(2) Behält der Arbeitgeber bei einem Grenzgänger Quellensteuer von mehr als 4,5 Prozent der Bruttovergütungen ein, erfolgt nur eine Anrechnung der Abzugsteuer in Höhe von 4,5 Prozent der Bruttovergütungen. Absatz 1 Satz 1 gilt entsprechend. Eine Erstattung zu viel einbehaltener schweizerischer Steuer ist in Deutschland nicht möglich.

## § 13

### Grundsätze der Steuerberechnung

(1) Für schweizerische Arbeitnehmer, die die Grenzgängereigenschaft im Sinn des Artikels 15a Absatz 2 des Abkommens erfüllen, gilt ein von § 39d des Einkommensteuergesetzes abweichendes eigenständiges Lohnsteuerabzugsverfahren. Der abweichende Lohnsteuerabzug gilt auch dann, wenn der schweizerische Grenzgänger ausnahmsweise unbeschränkt oder er

weitert unbeschränkt einkommensteuerpflichtig ist, weil eine Doppelansässigkeit vorliegt und Artikel 4 Absatz 3 des Abkommens nicht anzuwenden ist oder unter den übrigen Voraussetzungen des § 1 Absatz 3 des Einkommensteuergesetzes der Arbeitslohn aus einer deutschen öffentlichen Kasse bezogen wird.

(2) Für den Begriff des Arbeitslohns gilt § 2 der Lohnsteuer-Durchführungsverordnung. Persönliche Abzüge, wie Werbungskosten, Sonderausgaben und außergewöhnliche Belastungen, für die grundsätzlich eine Freibetragseintragung in Frage kommt (§§ 39a, 39d Absatz 2 des Einkommensteuergesetzes), dürfen die Bemessungsgrundlage für die ermäßigte Lohnsteuer nicht kürzen.

(3) Artikel 15a Absatz 1 Satz 3 gilt auch für die Fälle der pauschalen Lohnsteuer. Der nach dem Einkommensteuergesetz maßgebliche Pauschsteuersatz von 15 Prozent oder 25 Prozent wird entsprechend ermäßigt. Dies gilt unabhängig davon, ob eine pauschale Lohnsteuer, wie bei Aushilfs- oder Teilzeitkräften für den gesamten Arbeitslohn oder wie bei Zukunftssicherungsleistungen neben dem übrigen Arbeitslohn, in Frage kommt.

(4) Wenn der Arbeitgeber während des gesamten Kalenderjahrs an mehr als 60 Tagen auf Grund seiner Arbeitsausübung nicht an den Wohnsitz zurückkehrt, ist die volle Steuer einzubehalten. Dies gilt auch dann, wenn der Arbeitgeber erkennt, dass der Arbeitnehmer die 60 Tage voraussichtlich überschreiten wird.

#### § 14

##### **Nach amtlichen Vorgaben ermittelte Lohnsteuer ist niedriger als 4,5 Prozent**

(1) Der Steuersatz von 4,5 Prozent ist unbeachtlich, wenn der schweizerische Grenzgänger eine Ansässigkeitsbescheinigung oder eine Verlängerung vorgelegt hat und ein Abgleich zwischen der nach den amtlichen Vorgaben ermittelten Lohnsteuer und der ermäßigten Abzugsteuer ergibt, dass die tabellarische Lohnsteuer weniger als 4,5 Prozent des gesamten steuerpflichtigen Arbeitslohns des jeweiligen Lohnzahlungszeitraums beträgt. Der deutsche Arbeitgeber hat bei geringen Lohnbezügen eine Vergleichsberechnung durchzuführen.

(2) Eine Vergleichsberechnung erübrigt sich, wenn der Arbeitgeber einen Steuerabzug nach der Steuerklasse VI vornehmen muss.

#### § 15

##### **Verpflichtung zur Änderung der Abzugsteuer**

Die Verpflichtung zur Lohnsteuer-Nacherhebung bleibt auch nach Ablauf des Kalenderjahrs erhalten. Abweichend von § 41c Absatz 3 des Einkommensteuergesetzes ist bei schweizerischen Grenzgängern eine Änderung des Lohnsteuerabzugs für das vergangene Jahr über den Zeitpunkt der Ausschreibung der Lohnsteuerbescheinigung hinaus bei der jeweils nächstfolgenden Lohnzahlung durchzuführen. Ergibt sich im umgekehrten Fall nachträglich, dass die Voraussetzungen der Grenzgängereigenschaft vorliegen, ist der Arbeitgeber nur bis zur Ausstellung der besonderen Lohnsteuerbescheinigung berechtigt, die zu viel einbe-

haltene Lohnsteuer zu korrigieren. Nach diesem Zeitpunkt kann der schweizerische Grenzgänger zu viel einbehaltene Lohnsteuer beim jeweiligen Betriebsstättenfinanzamt nur noch durch einen öffentlich-rechtlichen Erstattungsanspruch nach den Vorschriften der Abgabenordnung (§ 37 Absatz 2 der Abgabenordnung) geltend machen.

#### § 16

##### **Nachweis der Bruttovergütungen**

(1) Für einen deutschen Grenzgänger hat der Lohnausweis (Bruttobetrag der Vergütungen) nach amtlichem Vordruck der schweizerischen Steuerverwaltung zu erfolgen, wobei Spesenvergütungen durch den Arbeitgeber gesondert aufzuführen sind.

(2) Für einen schweizerischen Grenzgänger hat der deutsche Arbeitgeber bei Beendigung eines Dienstverhältnisses, spätestens am Ende des Kalenderjahrs auf Antrag des Grenzgängers eine besondere Lohnsteuerbescheinigung nach amtlichem Vordruck zu erteilen. Dabei ist abweichend von § 41b des Einkommensteuergesetzes eine Lohnsteuerbescheinigung auch für den pauschal besteuerten Arbeitslohn auszustellen; der pauschal besteuerte Arbeitslohn kann entweder gesondert oder in einer Summe mit dem übrigen Arbeitslohn bescheinigt werden. Zulässig ist auch die Bescheinigung des pauschal besteuerten Arbeitslohns in einer angefügten Erklärung; Entsprechendes gilt für den Ausweis der Lohnsteuer, die auf diesen Arbeitslohn entfällt. Zusätzlich hat der Arbeitgeber steuerfreie Entlassungsentuschädigungen nach § 3 Nummer 9 des Einkommensteuergesetzes sowie steuerfreie Zuschläge für Sonntags-, Feiertags- oder Nachtarbeit nach § 3b des Einkommensteuergesetzes zu bescheinigen. Die Eintragungen sind im amtlichen Vordruck in einem freien Feld vorzunehmen und als solche kenntlich zu machen.

#### § 17

##### **Verschiedene Sonderfälle**

(1) Bei den unter Artikel 15 Absatz 3 des Abkommens fallenden Arbeitnehmern an Bord von Seeschiffen oder Luftfahrzeugen im internationalen Verkehr ist Artikel 15a des Abkommens nicht anzuwenden.

(2) Der Steuerabzug für Künstler, Musiker, Sportler und Artisten im Sinn des Artikels 17 des Abkommens ist nicht nach § 39d des Einkommensteuergesetzes, sondern nach § 50a des Einkommensteuergesetzes durchzuführen. Er ist für den genannten Personenkreis auf 4,5 Prozent der Bruttovergütungen beschränkt. § 50d des Einkommensteuergesetzes bleibt unberührt.

(3) Für Ruhegehälter von Grenzgängern aus öffentlichen Kassen ist der Steuerabzug nach Artikel 15a Absatz 1 auf 4,5 Prozent beschränkt, wenn eine Ansässigkeitsbescheinigung vorliegt. Die vor Eintritt des Versorgungsfalles vorgelegte Ansässigkeitsbescheinigung gilt ohne zeitliche Beschränkung weiter, es sei denn, es findet ein Wohnungswechsel statt.

#### § 18

##### **Abwanderer in die Schweiz (Artikel 4 Absatz 4 des Abkommens)**

(1) Eine teilweise Freistellung von Abzugsteuern nach § 39b Absatz 6 des Einkommensteuergesetzes

bei Arbeitslöhnen kommt bei Abwanderern so lange nicht in Betracht, wie Artikel 4 Absatz 4 des Abkommens anzuwenden ist.

(2) Die Regelung des Artikels 4 Absatz 4 des Abkommens ist nicht anzuwenden, wenn der Wegzug in die Schweiz wegen Heirat mit einer Person schweizerischer Staatsangehörigkeit erfolgt.

(3) Für die Anrechnung schweizerischer Steuern im Lohnsteuerabzugsverfahren gilt: In entsprechender Anwendung des § 39b Absatz 6 des Einkommensteuergesetzes rechnet der Arbeitgeber auf Grund einer Anrechnungsbescheinigung des Betriebsstättenfinanzamts einen bestimmten Betrag als schweizerische Steuer vorläufig auf die 4,5 Prozent des Bruttobetrages der Vergütungen übersteigende deutsche Lohnsteuer an. Der Grenzgänger-Abwanderer hat die Anrechnungsbescheinigung beim Betriebsstättenfinanzamt zu beantragen. Dem Antrag hat er seinen letzten schweizerischen Steuer- oder Vorauszahlungsbescheid beizufügen. Nach Ablauf des Kalenderjahrs wird zur endgültigen Anrechnung der schweizerischen Steuer auf Antrag des Grenzgänger-Abwanderers eine Veranlagung durchgeführt. Der Antrag auf Durchführung der Veranlagung ist gleichzeitig mit dem Antrag auf Erteilung der Anrechnungsbescheinigung zu stellen.

#### **Abschnitt 4**

##### **Leitende Angestellte, Drittstaateneinkünfte**

###### **§ 19**

##### **Besteuerung leitender Angestellter**

(1) Erhält ein Gesellschafter einer Personengesellschaft Tätigkeitsvergütungen als Arbeitnehmer, richtet sich das Besteuerungsrecht nach Artikel 7 Absatz 7 des Abkommens ungeachtet des Artikels 7 Absatz 8 des Abkommens. Werden die Tätigkeitsvergütungen nach dem jeweiligen nationalen Steuerrecht dem Gewinn der Personengesellschaft nicht hinzugerechnet, ist Artikel 15a des Abkommens anwendbar.

(2) Zu den in Artikel 15 Absatz 4 des Abkommens genannten Direktoren gehören auch stellvertretende Direktoren oder Vizedirektoren und Generaldirektoren. Artikel 15 Absatz 4 des Abkommens ist nur auf Personen anwendbar, deren vom Anwendungsbereich der Vorschrift umfasste Funktion oder Prokura im Handelsregister eingetragen ist.

(3) Für Einkünfte leitender Angestellter von Kapitalgesellschaften, die keine Grenzgänger im Sinn des Artikels 15a des Abkommens sind, hat der Staat der Ansässigkeit des Arbeitgebers (Kapitalgesellschaft) nach Artikel 15 Absatz 4 des Abkommens auch insoweit ein Besteuerungsrecht, als die Einkünfte auf Tätigkeiten im Staat der Ansässigkeit des leitenden Angestellten und in Drittstaaten entfallen. Das Besteuerungsrecht des Staates der Ansässigkeit des leitenden Angestellten bleibt unberührt.

###### **§ 20**

##### **Arbeitnehmer mit Einkünften aus Drittstaaten**

Arbeitseinkünfte eines Arbeitnehmers, der in der Bundesrepublik Deutschland wohnt und bei einem

schweizerischen Arbeitgeber beschäftigt ist, können nach Artikel 15 Absatz 1 des Abkommens nur insoweit in der Schweiz besteuert werden, als die Arbeit dort tatsächlich ausgeübt wird. Der Ort der Arbeitsausübung ist dort anzunehmen, wo sich der Arbeitnehmer zur Ausführung seiner Tätigkeit persönlich (körperlich) aufhält.

#### **Abschnitt 5**

##### **Sonstige Anwendungsfälle**

###### **§ 21**

##### **Unterhaltsleistungen an geschiedene oder dauernd getrennt lebende Ehegatten**

(1) Nach Artikel 21 des Abkommens können Unterhaltszahlungen an einen geschiedenen oder dauernd getrennt lebenden Ehegatten, die aus einem Vertragsstaat stammen und an eine im anderen Vertragsstaat ansässige Person gezahlt werden, nur im anderen Staat besteuert werden.

(2) Für solche Unterhaltszahlungen, die eine in Deutschland ansässige natürliche Person bewirkt, werden beim Zahlenden bei der Ermittlung seines zu versteuernden Einkommens dieselben steuerlichen Abzüge gewährt, die er erhielte, wenn der Empfänger in Deutschland ansässig wäre. Voraussetzung ist, dass der Empfänger in der Schweiz mit diesen Zahlungen der ordentlichen Besteuerung unterliegt und dies durch eine Bescheinigung der zuständigen kantonalen Steuerbehörde nachgewiesen wird.

###### **§ 22**

##### **Betriebliche Veräußerungsrenten**

Im Falle von Renten, die auf Grund der Veräußerung eines Betriebs gezahlt werden (betriebliche Veräußerungsrenten), hat der Betriebsstättenstaat das Besteuerungsrecht hinsichtlich des Veräußerungsgewinnes. Wählt der Empfänger der Rente in diesem Fall die Besteuerung als nachträgliche Betriebseinnahmen, steht dem Betriebsstättenstaat das Besteuerungsrecht so lange zu, wie die Rentenzahlungen den Rentenbarwert übersteigen. Das Besteuerungsrecht geht auf den Wohnsitzstaat des Rentenempfängers über, sobald die Rentenzahlungen den Veräußerungsgewinn übersteigen.

###### **§ 23**

##### **Nachfolgeunternehmen der Regiebetriebe nach Artikel 19 Absatz 3 des Abkommens**

(1) Artikel 19 Absatz 3 des Abkommens ist auch anzuwenden auf Vergütungen an Beamte, die bisher bei der Deutschen Post oder Deutschen Bundesbahn beschäftigt waren und bei einem privatisierten Nachfolgeunternehmen, der Deutschen Post AG, Deutschen Telekom AG oder der Deutschen Bahn AG, unter Beibehaltung ihres Beamtenstatus weiterbeschäftigt sind.

(2) Artikel 19 Absatz 3 des Abkommens findet ebenso Anwendung auf Vergütungen an Personen, die bei der Swisscom AG, den Schweizerischen Bundesbahnen AG oder der Schweizerischen Post PTT beschäftigt sind.

## § 24

**Arbeitnehmer-Abfindungen**

(1) Ist einer Abfindung Versorgungscharakter beizumessen, steht das Besteuerungsrecht entsprechend Artikel 18 des Abkommens dem Wohnsitzstaat zu. Dagegen hat der (frühere) Tätigkeitsstaat das Besteuerungsrecht, sofern es sich bei der Abfindung um Lohn- oder Gehaltsnachzahlungen oder Tantiemen aus dem früheren Arbeitsverhältnis handelt oder die Abfindung allgemein für das vorzeitige Ausscheiden aus dem Dienst gewährt wird. Für den Fall, dass der Arbeitnehmer in der Zeit vor dem Ausscheiden aus dem Dienst auch teils in dem Staat, in dem er ansässig ist, tätig war, ist die Abfindung zeitanteilig entsprechend der Besteuerungszuordnung der Vergütungen aufzuteilen.

(2) Werden die Abfindungszahlungen aus Anlass der Auflösung des Arbeitsverhältnisses, die eine in einem Vertragsstaat wohnende Person nach Wegzug aus dem Tätigkeitsstaat von ihrem ehemaligen, im anderen

Vertragsstaat ansässigen Arbeitgeber erhält, nicht im ehemaligen Tätigkeitsstaat besteuert, können diese Abfindungszahlungen im Wohnsitzstaat der Person besteuert werden.

**Abschnitt 6****Schlussbestimmungen**

## § 25

**Anwendungsregelung**

Diese Verordnung ist erstmals auf Besteuerungssachverhalte seit dem 1. Januar 2010 anzuwenden.

## § 26

**Inkrafttreten**

Diese Verordnung tritt am Tag nach der Verkündung in Kraft.

---

Der Bundesrat hat zugestimmt.

Berlin, den 20. Dezember 2010

Der Bundesminister der Finanzen  
Schäuble

## **Sechsfundfzigste Verordnung zur Änderung der Kosmetik-Verordnung**

**Vom 20. Dezember 2010**

Das Bundesministerium für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz verordnet auf Grund des § 28 Absatz 1 Nummer 2 in Verbindung mit § 32 Absatz 1 Nummer 1 und 4b des Lebensmittel- und Futtermittelgesetzbuches in der Fassung der Bekanntmachung vom 24. Juli 2009 (BGBl. I S. 2205) im Einvernehmen mit dem Bundesministerium für Wirtschaft und Technologie:

### **Artikel 1**

§ 3b Absatz 7 der Kosmetik-Verordnung in der Fassung der Bekanntmachung vom 7. Oktober 1997 (BGBl. I S. 2410), die zuletzt durch die Verordnung vom 9. August 2010 (BGBl. I S. 1146) geändert worden ist, wird wie folgt geändert:

1. Satz 1 wird wie folgt gefasst:

„Die Verwendung von beschichtetem mikrofeinem Zinkoxid bis zu einer Höchstmenge von 25 % als UV-Filter ist bis zum Ablauf des 31. Dezember 2011 gestattet.“

2. Nach Satz 1 wird folgender Satz 2 eingefügt:

„Eine Verwendung in treibmittel-basierten Sprays ist nicht gestattet.“

3. Der bisherige Satz 2 wird Satz 3.

### **Artikel 2**

Diese Verordnung tritt am 1. Januar 2011 in Kraft.

---

Der Bundesrat hat zugestimmt.

Bonn, den 20. Dezember 2010

Die Bundesministerin  
für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz  
Ilse Aigner

**Verordnung  
zur Anpassung umweltrechtlicher Verordnungen  
an die Terminologie der Verordnung (EG) Nr. 1272/2008\***

**Vom 20. Dezember 2010**

Die Bundesregierung verordnet auf Grund

- des § 7 Absatz 1 sowie des § 23 Absatz 1 des Bundes-Immissionsschutzgesetzes in der Fassung der Bekanntmachung vom 26. September 2002 (BGBl. I S. 3830), von denen § 7 Absatz 1 durch Artikel 7 Nummer 1 des Gesetzes vom 6. Januar 2004 (BGBl. I S. 2) geändert worden ist, nach Anhörung der beteiligten Kreise sowie auf Grund des § 48a Absatz 3 des Bundes-Immissionsschutzgesetzes, in den Fällen des § 7 Absatz 1 Nummer 2 und § 23 Absatz 1 Satz 1 Nummer 2 des Bundes-Immissionsschutzgesetzes unter Wahrung der Rechte des Bundestages gemäß § 48b Bundes-Immissionsschutzgesetzes,
- des § 7 Absatz 3 Satz 1 Nummer 1 und des § 23 Nummer 4 des Kreislaufwirtschafts- und Abfallgesetzes vom 27. September 1994 (BGBl. I S. 2705), von denen § 7 Absatz 3 durch Artikel 1 Nummer 2 Buchstabe b des Gesetzes vom 15. Juli 2006 (BGBl. I S. 1619) neu gefasst worden ist, nach Anhörung der beteiligten Kreise, sowie auf Grund des § 57 des Kreislaufwirtschafts- und Abfallgesetzes, in den Fällen des § 23 Nummer 4 und des § 57 des Kreislaufwirtschafts- und Abfallgesetzes unter Wahrung der Rechte des Bundestages gemäß § 59 des Kreislaufwirtschafts- und Abfallgesetzes, und
- des § 17 Absatz 1 Nummer 1 des Chemikaliengesetzes in der Fassung der Bekanntmachung vom 2. Juli 2008 (BGBl. I S. 1146) nach Anhörung der beteiligten Kreise:

**Artikel 1**

**Änderung der  
Verordnung zur Emissions-  
begrenzung von leichtflüchtigen  
halogenierten organischen Verbindungen**

Die Verordnung zur Emissionsbegrenzung von leichtflüchtigen halogenierten organischen Verbindungen vom 10. Dezember 1990 (BGBl. I S. 2694), die zuletzt durch Artikel 5 Absatz 1 der Verordnung vom 26. November 2010 (BGBl. I S. 1643) geändert worden ist, wird wie folgt geändert:

1. § 2 Absatz 1 wird wie folgt geändert:
  - a) Satz 1 wird wie folgt gefasst:
 

„Der Betreiber einer Anlage hat folgende schädliche Stoffe oder Gemische durch weniger schädliche zu ersetzen:

\*) Diese Verordnung dient der Umsetzung der Richtlinie 2008/112/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 16. Dezember 2008 zur Änderung der Richtlinien 76/768/EWG, 88/378/EWG und 1999/13/EG des Rates sowie der Richtlinien 2000/53/EG, 2002/96/EG und 2004/42/EG des Europäischen Parlaments und des Rates zwecks ihrer Anpassung an die Verordnung (EG) Nr. 1272/2008 über die Einstufung, Kennzeichnung und Verpackung von Stoffen und Gemischen (ABl. L 345 vom 23.12.2008, S. 68).

1. Stoffe oder Gemische, die

- a) eingesetzt werden und denen aufgrund ihres Gehalts an nach der Verordnung (EG) Nr. 1272/2008 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 16. Dezember 2008 über die Einstufung, Kennzeichnung und Verpackung von Stoffen und Gemischen, zur Änderung und Aufhebung der Richtlinien 67/548/EWG und 1999/45/EG und zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1907/2006 (ABl. L 353 vom 31.12.2008, S. 1), die durch die Verordnung (EG) Nr. 790/2009 (ABl. L 235 vom 5.9.2009, S. 1) geändert worden ist, als krebserzeugend, erbgutverändernd oder fortpflanzungsgefährdend eingestuften flüchtigen organischen Verbindungen die Gefahrenhinweise H340, H350, H350i, H360D oder H360F oder die R-Sätze R 45, R 46, R 49, R 60 oder R 61 zugeordnet sind oder die mit diesen Sätzen zu kennzeichnen sind,
- b) ab dem 1. Juni 2015 eingesetzt werden und denen aufgrund ihres Gehalts an nach der Verordnung (EG) Nr. 1272/2008 als krebserzeugend, erbgutverändernd oder fortpflanzungsgefährdend eingestuften flüchtigen organischen Verbindungen die Gefahrenhinweise H340, H350, H350i, H360D oder H360F zugeordnet sind oder die mit diesen Sätzen zu kennzeichnen sind, oder

2. eingesetzte Stoffe oder Gemische, die flüchtige organische Verbindungen enthalten, die nach § 21 Absatz 4 der Gefahrstoffverordnung als Stoffe mit einer krebserzeugenden, erbgutverändernden oder fortpflanzungsgefährdenden Wirkung bekannt gegeben worden sind.

Diese Stoffe oder Gemische sind in kürzestmöglicher Frist so weit wie möglich zu ersetzen, wobei die Gebrauchstauglichkeit, die Verwendung und die Verhältnismäßigkeit zwischen Aufwand und Nutzen zu berücksichtigen sind.“

- b) In Satz 2 wird das Wort „Zubereitungen“ durch das Wort „Gemische“ ersetzt.
2. In § 3 Absatz 2 Satz 3, § 4 Absatz 2 Satz 3 und § 5 Satz 3 wird jeweils das Wort „Zubereitungen“ vor dem Wort „nach“ durch das Wort „Gemischen“ und vor dem Wort „ersetzt“ durch das Wort „Gemische“ ersetzt.
3. In § 18 Absatz 1 Nummer 1 werden die Wörter „eine Zubereitung“ durch die Wörter „ein Gemisch“ ersetzt.



**Artikel 2****Änderung der Verordnung  
zur Begrenzung der Emissionen flüchtiger  
organischer Verbindungen bei der Verwendung  
organischer Lösemittel in bestimmten Anlagen**

Die Verordnung zur Begrenzung der Emissionen flüchtiger organischer Verbindungen bei der Verwendung organischer Lösemittel in bestimmten Anlagen vom 21. August 2001 (BGBl. I S. 2180), die zuletzt durch Artikel 5 Absatz 5 der Verordnung vom 26. November 2010 (BGBl. I S. 1643) geändert worden ist, wird wie folgt geändert:

1. § 2 wird wie folgt geändert:
  - a) In Nummer 8 wird das Wort „Zubereitungen“ durch das Wort „Gemischen“ ersetzt.
  - b) In Nummer 5, 7 und 18 werden jeweils die Wörter „eine Zubereitung“ durch die Wörter „ein Gemisch“ und das Wort „Zubereitungen“ durch das Wort „Gemische“ ersetzt.
  - c) In Nummer 30 wird das Wort „Zubereitungen“ durch das Wort „Gemische“ ersetzt.
2. § 3 wird wie folgt geändert:
  - a) Absatz 2 Satz 1 wird wie folgt gefasst:
 

„Der Betreiber einer Anlage hat folgende schädliche Stoffe oder Gemische durch weniger schädliche zu ersetzen:

    1. Stoffe oder Gemische, die
      - a) eingesetzt werden und denen aufgrund ihres Gehalts an nach der Verordnung (EG) Nr. 1272/2008 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 16. Dezember 2008 über die Einstufung, Kennzeichnung und Verpackung von Stoffen und Gemischen, zur Änderung und Aufhebung der Richtlinien 67/548/EWG und 1999/45/EG und zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1907/2006 (ABl. L 353 vom 31.12.2008, S. 1), die durch die Verordnung (EG) Nr. 790/2009 (ABl. L 235 vom 5.9.2009, S. 1) geändert worden ist, als krebserzeugend, erbgutverändernd oder fortpflanzungsgefährdend eingestuften flüchtigen organischen Verbindungen die Gefahrenhinweise H340, H350, H350i, H360D oder H360F oder die R-Sätze R 45, R 46, R 49, R 60 oder R 61 zugeordnet sind oder die mit diesen Sätzen zu kennzeichnen sind,
      - b) ab dem 1. Juni 2015 eingesetzt werden und denen aufgrund ihres Gehalts an nach der Verordnung (EG) Nr. 1272/2008 als krebserzeugend, erbgutverändernd oder fortpflanzungsgefährdend eingestuften flüchtigen organischen Verbindungen die Gefahrenhinweise H340, H350, H350i, H360D oder H360F zugeordnet sind oder die mit diesen Sätzen zu kennzeichnen sind, oder
  2. eingesetzte Stoffe oder Gemische, die flüchtige organische Verbindungen enthalten, die nach § 21 Absatz 4 der Gefahrstoffverordnung als Stoffe mit einer krebserzeugenden, erbgutverändernden oder fortpflanzungsgefährdenden Wirkung bekannt gegeben worden sind.

Diese Stoffe oder Gemische sind in kürzestmöglicher Frist so weit wie möglich zu ersetzen, wobei die Gebrauchstauglichkeit, die Verwendung und die Verhältnismäßigkeit zwischen Aufwand und Nutzen zu berücksichtigen sind.“

- b) Absatz 3 Satz 1 wird wie folgt gefasst:
 

„Ab dem 1. Dezember 2010 dürfen die Emissionen flüchtiger organischer Verbindungen aus einer Anlage, denen die R-Sätze R 40 oder R 68 zugeordnet sind, auch wenn mehrere dieser Verbindungen vorhanden sind, folgende Werte nicht überschreiten:

  1. einen Massenstrom von 100 Gramm je Stunde oder
  2. in gefassten Abgasen eine Massenkonzentration von 20 Milligramm je Kubikmeter.

Ab dem 1. Juni 2015 gelten diese Emissionsgrenzwerte ebenso für die Emissionen flüchtiger organischer Verbindungen aus einer Anlage, denen die Gefahrenhinweise H341 oder H351 zugeordnet sind, auch wenn mehrere dieser Verbindungen vorhanden sind.“
3. Anhang III wird wie folgt geändert:
  - a) In Nummer 2.1.2 Spalte „Bemerkungen“ Nummer 1 wird das Wort „Zubereitungen“ durch das Wort „Gemische“ ersetzt.
  - b) Nach Nummer 5.1.2 wird folgende Nummer 5.1.3 eingefügt:
 

„5.1.3 Ergänzende Anforderungen

Zur Reinigung der Werkzeuge, die bei der Verarbeitung von Beschichtungsstoffen in Betriebsstätten und ortsfesten Einrichtungen eingesetzt werden, sind ab dem 1. September 2011 geschlossene oder mindestens halbgeschlossene Reinigungsgeräte nach dem Stand der Technik zu verwenden.“
  - c) In Nummer 17.1.3 Satz 2 und Nummer 19.1.3 Satz 2 wird jeweils das Wort „Zubereitungen“ durch das Wort „Gemischen“ ersetzt.
4. Anhang IV Teil C Nummer 4 wird wie folgt geändert:
  - a) In der Fußnote 1 werden nach der Angabe „< 250“ ein Komma und die Wörter „soweit die Anwendung des Einsatzstoffes nach dem Stand der Technik möglich ist“ eingefügt.
  - b) In der Fußnote 2 werden nach der Angabe „< 420“ ein Komma und die Wörter „soweit die Anwendung des Einsatzstoffes nach dem Stand der Technik möglich ist“ eingefügt.
5. In Anhang V Nummer 1.1 Ziffer I1 und I2 sowie Nummer 1.2 Ziffer O7 und O8 wird jeweils das Wort „Zubereitungen“ durch das Wort „Gemischen“ ersetzt.

**Artikel 3****Änderung der Altfahrzeug-Verordnung**

Die Altfahrzeug-Verordnung in der Fassung der Bekanntmachung vom 21. Juni 2002 (BGBl. I S. 2214), die zuletzt durch Artikel 1 der Verordnung vom 9. November 2010 (BGBl. I S. 1504) geändert worden ist, wird wie folgt geändert:

## 1. § 2 Absatz 1 Nummer 13 wird wie folgt gefasst:

„13. „gefährlicher Stoff“ jeden Stoff, der die Kriterien für eine der folgenden in Anhang I der Verordnung (EG) Nr. 1272/2008 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 16. Dezember 2008 über die Einstufung, Kennzeichnung und Verpackung von Stoffen und Gemischen, zur Änderung und Aufhebung der Richtlinien 67/548/EWG und 1999/45/EG und zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1907/2006 (ABl. L 353 vom 31.12.2008, S. 1) dargelegten Gefahrenklassen oder -kategorien erfüllt:

- a) Gefahrenklassen 2.1 bis 2.4, 2.6 und 2.7, 2.8 Typen A und B, 2.9, 2.10, 2.12, 2.13 Kategorien 1 und 2, 2.14 Kategorien 1 und 2, 2.15 Typen A bis F,
- b) Gefahrenklassen 3.1 bis 3.6, 3.7 mit Ausnahme von Wirkungen auf oder über die Laktation, 3.8 mit Ausnahme von narkotisierenden Wirkungen, 3.9 und 3.10,
- c) Gefahrenklasse 4.1,
- d) Gefahrenklasse 5.1;“.

## 2. § 4 Absatz 2 Satz 2 wird wie folgt gefasst:

„Hierzu ist das Muster in Abschnitt 2 der Anlage 8 der Fahrzeug-Zulassungsverordnung zu verwenden.“

**Artikel 4****Änderung der****Lösemittelhaltige Farben- und Lack-Verordnung**

Die Lösemittelhaltige Farben- und Lack-Verordnung vom 16. Dezember 2004 (BGBl. I S. 3508), die durch Artikel 3 der Verordnung vom 11. Juli 2006 (BGBl. I S. 1575) geändert worden ist, wird wie folgt geändert:

## 1. § 2 Satz 1 wird wie folgt geändert:

- a) In Nummer 4 werden das Wort „Zubereitungen“ durch das Wort „Gemische“ und die Wörter „in der Zubereitung“ durch die Wörter „in einem Gemisch“ ersetzt.
- b) In Nummer 10 wird das Wort „Zubereitungen“ durch das Wort „Gemischen“ ersetzt.
- c) In Nummer 13 werden die Wörter „der gebrauchsfertigen Zubereitung“ durch die Wörter „dem gebrauchsfertigen Gemisch“ und die Wörter „in einer Zubereitung“ durch die Wörter „in einem Gemisch“ ersetzt.

## 2. § 3 wird wie folgt geändert:

- a) In Absatz 1 Satz 2 wird das Wort „Gemeinschaften“ durch das Wort „Union“ ersetzt.
- b) Absatz 3 wird wie folgt geändert:
  - aa) In Buchstabe a werden die Wörter „31. Verordnung zur Durchführung des Bundes-Immissionsschutzgesetzes“ durch die Wörter „Verordnung zur Begrenzung der Emissionen flüchtiger organischer Verbindungen bei der Verwendung organischer Lösemittel in bestimmten Anlagen“ ersetzt.
  - bb) In Buchstabe b wird das Wort „Zubereitungen“ durch „Gemische“ ersetzt.
- c) In Absatz 4 wird jeweils das Wort „Zubereitungen“ durch das Wort „Gemische“ ersetzt.

**Artikel 5****Inkrafttreten**

Diese Verordnung tritt am Tag nach der Verkündung in Kraft.

Der Bundesrat hat zugestimmt.

Berlin, den 20. Dezember 2010

Die Bundeskanzlerin  
Dr. Angela Merkel

Der Bundesminister  
für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit  
Norbert Röttgen

**Verordnung  
zur Durchführung des Stipendienprogramm-Gesetzes  
(Stipendienprogramm-Verordnung – StipV)**

**Vom 20. Dezember 2010**

Auf Grund des § 14 Nummer 1, 2, 7 und 8 des Stipendienprogramm-Gesetzes vom 21. Juli 2010 (BGBl. I S. 957) verordnet die Bundesregierung:

§ 1

**Bewerbungs- und Auswahlverfahren**

Die Hochschulen schreiben ihre zu vergebenden Stipendien mindestens einmal im Jahr aus. Spätestens mit der Ausschreibung machen die Hochschulen in allgemein zugänglicher Form bekannt

1. die voraussichtliche Zahl und gegebenenfalls die Zweckbindung der zur Verfügung stehenden Stipendien,
2. die Form der Bewerbung und die Stelle, bei der sie einzureichen ist,
3. die von den Bewerbern beizubringenden Unterlagen,
4. den Ablauf des Auswahlverfahrens und
5. die Bewerbungsfristen.

Vorschriften der Hochschulen zur weiteren Ausgestaltung der Bewerbungs- und Auswahlverfahren bleiben unberührt.

§ 2

**Auswahlkriterien**

(1) Leistung und Begabung im Sinne des § 3 Satz 1 des Gesetzes können insbesondere wie folgt nachgewiesen werden:

1. für Studienanfängerinnen und Studienanfänger durch
  - a) die Durchschnittsnote der Hochschulzugangsberechtigung unter besonderer Berücksichtigung der für das gewählte Studienfach relevanten Einzelnoten oder
  - b) die besondere Qualifikation, die zum Studium an dieser Hochschule berechtigt,
2. für bereits immatrikulierte Studierende durch die bisher erbrachten Studienleistungen, insbesondere die erreichten ECTS-Punkte oder Ergebnisse einer Zwischenprüfung oder eines Vordiploms, für Studierende eines Master-Studiengangs auch die Abschlussnote des vorausgegangenen Studiums,

(2) Bei der Gesamtbetrachtung des Potenzials der Bewerberin oder des Bewerbers sollen außerdem insbesondere berücksichtigt werden

1. besondere Erfolge, Auszeichnungen und Preise, eine vorangegangene Berufstätigkeit und Praktika,
2. außerschulisches oder außerfachliches Engagement wie eine ehrenamtliche Tätigkeit, gesellschaftliches, soziales, hochschulpolitisches oder politisches En-

gagement oder die Mitwirkung in Religionsgesellschaften, Verbänden oder Vereinen,

3. besondere persönliche oder familiäre Umstände wie Krankheiten und Behinderungen, die Betreuung eigener Kinder, insbesondere als alleinerziehendes Elternteil, oder pflegebedürftiger naher Angehöriger, die Mitarbeit im familiären Betrieb, studienbegleitende Erwerbstätigkeiten, familiäre Herkunft oder ein Migrationshintergrund.

§ 3

**Regelmäßige Begabungs- und Leistungsüberprüfung**

Die Hochschulen prüfen mindestens einmal jährlich, ob die Begabung und Leistung der Stipendiatin oder des Stipendiaten eine Fortgewähr des Stipendiums rechtfertigt. Sie legen hierzu im Bewilligungsbescheid den Zeitpunkt und die Art der Nachweise fest, welche die Stipendiatin oder der Stipendiat erbringen muss, um diese Prüfung zu ermöglichen. Besondere persönliche oder familiäre Umstände, unter denen die Leistung erbracht wurde, werden berücksichtigt.

§ 4

**Erreichen der Höchstgrenze**

(1) Zur schrittweisen Erreichung der Höchstgrenze nach § 11 Absatz 4 Satz 1 des Gesetzes kann jede Hochschule Stipendien bis zu einer jährlichen Höchstgrenze vergeben. Die Stipendienvergabe beginnt erstmalig zum Anfang des Sommersemesters 2011. Für das Jahr 2011 beträgt die Höchstgrenze 0,45 Prozent der Studierenden an einer Hochschule.

(2) Das Bundesministerium für Bildung und Forschung teilt den zuständigen Landesbehörden rechtzeitig die auf jede ihrer Hochschulen entfallende Zahl der Stipendien mit, die der jährlichen Höchstgrenze nach Absatz 1 entspricht. Auf jede Hochschule entfällt mindestens ein Stipendium.

§ 5

**Beirat**

(1) Der Beirat besteht aus zwölf Mitgliedern. Das Bundesministerium für Bildung und Forschung beruft:

1. zwei Vertreterinnen oder Vertreter der zuständigen obersten Landesbehörden,
2. zwei Vertreterinnen oder Vertreter der Hochschulen,
3. zwei Vertreterinnen oder Vertreter der Studierenden,
4. zwei Vertreterinnen oder Vertreter der privaten Mittelgeber,
5. je eine Vertreterin oder einen Vertreter der Arbeitgeber und Arbeitnehmer,

6. eine Vertreterin oder einen Vertreter der Wissenschaft sowie
7. eine Vertreterin oder einen Vertreter des Deutschen Studentenwerk e. V.

Die Mitglieder nach Satz 2 Nummer 1 und 3 werden auf Vorschlag des Bundesrates, die Mitglieder nach Nummer 2 auf Vorschlag der Hochschulrektorenkonferenz berufen. Das Bundesministerium für Bildung und Forschung kann ein Mitglied vorzeitig abberufen, wenn sich die Verhältnisse wesentlich verändert haben, die für die Berufung in den Beirat maßgebend waren.

(2) Die Geschäfte des Beirates führt das Bundesministerium für Bildung und Forschung oder eine von diesem beauftragte Stelle. Der Beirat gibt sich eine Geschäftsordnung, die der Zustimmung des Bundesministeriums für Bildung und Forschung bedarf.

#### § 6

#### **Inkrafttreten**

Diese Verordnung tritt am Tag nach der Verkündung in Kraft.

---

Der Bundesrat hat zugestimmt.

Berlin, den 20. Dezember 2010

Die Bundeskanzlerin  
Dr. Angela Merkel

Die Bundesministerin  
für Bildung und Forschung  
Annette Schavan

### Entscheidung des Bundesverfassungsgerichts

Aus dem Beschluss des Bundesverfassungsgerichts vom 20. Juli 2010 – 1 BvR 748/06 – wird folgende Entscheidungsformel veröffentlicht:

§ 90 Absatz 1 Satz 3, Absatz 4 Satz 2 und 3 sowie Absatz 5 Nummer 1, Nummer 2 1. Alternative und Nummer 7, § 91 Absatz 2 des Hamburgischen Hochschulgesetzes vom 18. Juli 2001 (Hamburgisches Gesetz- und Verordnungsblatt Seite 171; zuletzt geändert durch das Gesetz zur Verbesserung des Hochschulzugangs für beruflich Qualifizierte und des Bachelor-Master-Studiensystems vom 6. Juli 2010, Hamburgisches Gesetz- und Verordnungsblatt Seite 473) sind nach Maßgabe der Gründe mit Artikel 5 Absatz 3 Satz 1 des Grundgesetzes unvereinbar.

Die vorstehende Entscheidungsformel hat gemäß § 31 Absatz 2 des Bundesverfassungsgerichtsgesetzes Gesetzeskraft.

Berlin, den 14. Dezember 2010

Die Bundesministerin der Justiz  
S. Leutheusser-Schnarrenberger

---

### Bekanntmachung zur Änderung der Geschäftsordnung des Deutschen Bundestages

Vom 17. Dezember 2010

Der Deutsche Bundestag hat in seiner 81. Sitzung am 16. Dezember 2010 beschlossen, § 90 der Geschäftsordnung des Deutschen Bundestages in der Fassung vom 2. Juli 1980 (BGBl. I S. 1237), zuletzt geändert laut Bekanntmachung vom 16. Juli 2010 (BGBl. I S. 1041), wie folgt zu ändern:

1. Der Wortlaut wird Absatz 1.
2. Folgender Absatz 2 wird angefügt:

„(2) Die Beratung der Beschlussempfehlung des Vermittlungsausschusses beginnt am zweiten Tag nach der Verteilung als Drucksache, früher nur, wenn auf Antrag einer Fraktion oder von fünf vom Hundert der Mitglieder des Bundestages zwei Drittel der anwesenden Mitglieder des Bundestages es beschließen. Für den Antrag gilt die Frist des § 20 Absatz 2 Satz 3.“

Berlin, den 17. Dezember 2010

Der Präsident  
des Deutschen Bundestages  
Norbert Lammert

## Hinweis auf Rechtsvorschriften der Europäischen Union,

die mit ihrer Veröffentlichung im Amtsblatt der Europäischen Union unmittelbare Rechtswirksamkeit in der Bundesrepublik Deutschland erlangt haben.

Aufgeführt werden nur die Verordnungen, die im Inhaltsverzeichnis des Amtsblattes durch Fettdruck hervorgehoben sind.

Datum und Bezeichnung der Rechtsvorschrift	ABI. EU	
	– Ausgabe in deutscher Sprache – Nr./Seite	– vom
18. 10. 2010 <b>Verordnung (EU) Nr. 929/2010 der Kommission zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1033/2006 hinsichtlich der in Artikel 3 Absatz 1 genannten ICAO-Bestimmungen <sup>(1)</sup></b> <small>(<sup>1)</sup> Text von Bedeutung für den EWR.</small>	L 273/4	19. 10. 2010
18. 10. 2010 <b>Verordnung (EU) Nr. 930/2010 der Kommission zur Eintragung einer Bezeichnung in das Register der garantiert traditionellen Spezialitäten (Ovčí salašnický údený syr (g.t.S.))</b>	L 273/5	19. 10. 2010
22. 9. 2010 <b>Verordnung (EU) Nr. 911/2010 des Europäischen Parlaments und des Rates über das Europäische Erdbeobachtungsprogramm (GMES) und seine ersten operativen Tätigkeiten (2011-2013) <sup>(1)</sup></b> <small>(<sup>1)</sup> Text von Bedeutung für den EWR.</small>	L 276/1	20. 10. 2010
22. 9. 2010 <b>Verordnung (EU) Nr. 912/2010 des Europäischen Parlaments und des Rates über die Errichtung der Agentur für das Europäische GNSS und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 1321/2004 des Rates über die Verwaltungsorgane der europäischen Satellitennavigationsprogramme sowie zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 683/2008 des Europäischen Parlaments und des Rates</b>	L 276/11	20. 10. 2010
22. 9. 2010 <b>Verordnung (EU) Nr. 913/2010 des Europäischen Parlaments und des Rates zur Schaffung eines europäischen Schienennetzes für einen wettbewerbsfähigen Güterverkehr <sup>(1)</sup></b> <small>(<sup>1)</sup> Text von Bedeutung für den EWR.</small>	L 276/22	20. 10. 2010
– <b>Berichtigung der Verordnung (EG) Nr. 1137/2008 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 22. Oktober 2008 zur Anpassung einiger Rechtsakte, für die das Verfahren des Artikels 251 des Vertrags gilt, an den Beschluss 1999/468/EG des Rates in Bezug auf das Regelungsverfahren mit Kontrolle – Anpassung an das Regelungsverfahren mit Kontrolle – Erster Teil (ABI. L 311 vom 21.11.2008)</b>	L 276/80	20. 10. 2010
20. 10. 2010 <b>Verordnung (EU) Nr. 939/2010 der Kommission zur Änderung des Anhangs IV der Verordnung (EG) Nr. 767/2009 betreffend zulässige Toleranzen für die Angabe der Zusammensetzung von Einzelfuttermitteln oder Mischfuttermitteln nach Artikel 11 Absatz 5 <sup>(1)</sup></b> <small>(<sup>1)</sup> Text von Bedeutung für den EWR.</small>	L 277/4	21. 10. 2010
21. 10. 2010 <b>Verordnung (EU) Nr. 945/2010 der Kommission zur Annahme eines Programms zur Bewilligung von Mitteln, die den Mitgliedstaaten für die Lieferung von Nahrungsmitteln aus Interventionsbeständen zur Verteilung an Bedürftige in der Gemeinschaft zuzuteilen und im Haushaltsjahr 2011 zu verbuchen sind, sowie zur Abweichung von bestimmten Vorschriften der Verordnung (EU) Nr. 807/2010</b>	L 278/1	22. 10. 2010
22. 10. 2010 <b>Verordnung (EU) Nr. 955/2010 der Kommission zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 798/2008 hinsichtlich der Verwendung von Impfstoffen gegen die Newcastle-Krankheit <sup>(1)</sup></b> <small>(<sup>1)</sup> Text von Bedeutung für den EWR.</small>	L 279/3	23. 10. 2010
22. 10. 2010 <b>Verordnung (EU) Nr. 956/2010 der Kommission zur Änderung des Anhangs X der Verordnung (EG) Nr. 999/2001 des Europäischen Parlaments und des Rates hinsichtlich der Liste der Schnelltests <sup>(1)</sup></b> <small>(<sup>1)</sup> Text von Bedeutung für den EWR.</small>	L 279/10	23. 10. 2010

Datum und Bezeichnung der Rechtsvorschrift		ABI. EU	
		– Ausgabe in deutscher Sprache – Nr./Seite vom	
22. 10. 2010	Verordnung (EU) Nr. 957/2010 der Kommission über die Zulassung bzw. Nichtzulassung bestimmter gesundheitsbezogener Angaben über Lebensmittel betreffend die Verringerung eines Krankheitsrisikos sowie die Entwicklung und die Gesundheit von Kindern <sup>(1)</sup>	L 279/13	23. 10. 2010
	<sup>(1)</sup> Text von Bedeutung für den EWR.		
22. 10. 2010	Verordnung (EU) Nr. 958/2010 der Kommission über die Nichtzulassung einer anderen gesundheitsbezogenen Angabe über Lebensmittel als Angaben über die Reduzierung eines Krankheitsrisikos beziehungsweise die Entwicklung und die Gesundheit von Kindern <sup>(1)</sup>	L 279/18	23. 10. 2010
	<sup>(1)</sup> Text von Bedeutung für den EWR.		
25. 10. 2010	Verordnung (EU) Nr. 961/2010 des Rates über restriktive Maßnahmen gegen Iran und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 423/2007	L 281/1	27. 10. 2010
26. 10. 2010	Verordnung (EU) Nr. 962/2010 der Kommission zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 2042/2003 über die Aufrechterhaltung der Lufttüchtigkeit von Luftfahrzeugen und luftfahrttechnischen Erzeugnissen, Teilen und Ausrüstungen und die Erteilung von Genehmigungen für Organisationen und Personen, die diese Tätigkeiten ausführen <sup>(1)</sup>	L 281/78	27. 10. 2010
	<sup>(1)</sup> Text von Bedeutung für den EWR.		
25. 10. 2010	Durchführungsverordnung (EU) Nr. 964/2010 des Rates zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläufigen Zolls auf die Einfuhren bestimmter Fahrzeugräder aus Aluminium mit Ursprung in der Volksrepublik China	L 282/1	28. 10. 2010
25. 10. 2010	Durchführungsverordnung (EU) Nr. 965/2010 des Rates zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläufigen Zolls auf die Einfuhren von Natriumgluconat mit Ursprung in der Volksrepublik China	L 282/24	28. 10. 2010
27. 10. 2010	Verordnung (EU) Nr. 966/2010 der Kommission zur Einleitung einer Untersuchung betreffend die mutmaßliche Umgehung der mit der Verordnung (EG) Nr. 91/2009 des Rates eingeführten Antidumpingmaßnahmen gegenüber den Einfuhren bestimmter Verbindungselemente aus Eisen oder Stahl mit Ursprung in der Volksrepublik China durch aus Malaysia versandte Einfuhren bestimmter Verbindungselemente aus Eisen oder Stahl, ob als Ursprungserzeugnisse Malaysias angemeldet oder nicht, und zur zollamtlichen Erfassung dieser Einfuhren	L 282/29	28. 10. 2010
27. 10. 2010	Verordnung (EU) Nr. 967/2010 der Kommission zum Abschluss des Verkaufs gemäß der Verordnung (EU) Nr. 446/2010 zur Eröffnung des Verkaufs von Butter im Wege eines Ausschreibungsverfahrens	L 282/33	28. 10. 2010
28. 10. 2010	Verordnung (EU) Nr. 970/2010 der Kommission zur Eintragung einer Bezeichnung in das Register der geschützten Ursprungsbezeichnungen und der geschützten geografischen Angaben (Lapin Poron kuivaliha (g.U.))	L 283/21	29. 10. 2010
28. 10. 2010	Verordnung (EU) Nr. 971/2010 der Kommission zur Eintragung einer Bezeichnung in das Register der geschützten Ursprungsbezeichnungen und der geschützten geografischen Angaben (Vastedda della valle del Belice (g.U.))	L 283/23	29. 10. 2010
5. 10. 2010	Verordnung (EU) Nr. 861/2010 der Kommission zur Änderung von Anhang I der Verordnung (EWG) Nr. 2658/87 des Rates über die zolltarifliche und statistische Nomenklatur sowie den Gemeinsamen Zolltarif	L 284/1	29. 10. 2010
25. 10. 2010	Verordnung (EU) Nr. 973/2010 des Rates über die zeitweilige Aussetzung der autonomen Zollsätze des Gemeinsamen Zolltarifs für Einfuhren bestimmter gewerblicher Waren in die autonomen Regionen Azoren und Madeira	L 285/4	30. 10. 2010

Herausgeber: Bundesministerium der Justiz  
 Postanschrift: 11015 Berlin  
 Hausanschrift: Mohrenstraße 37, 10117 Berlin  
 Telefon: (0 30) 18 580-0

Redaktion: Bundesamt für Justiz  
 Schriftleitungen des Bundesgesetzblatts Teil I und Teil II  
 Postanschrift: 53094 Bonn  
 Hausanschrift: Adenauerallee 99 – 103, 53113 Bonn  
 Telefon: (02 28) 99 410-40

Verlag: Bundesanzeiger Verlagsges.mBH.  
 Postanschrift: Postfach 10 05 34, 50445 Köln  
 Hausanschrift: Amsterdamer Str. 192, 50735 Köln  
 Telefon: (02 21) 9 76 68-0

Satz, Druck und buchbinderische Verarbeitung: M. DuMont Schauberg, Köln  
 Bundesgesetzblatt Teil I enthält Gesetze sowie Verordnungen und sonstige Bekanntmachungen von wesentlicher Bedeutung, soweit sie nicht im Bundesgesetzblatt Teil II zu veröffentlichen sind.

Bundesgesetzblatt Teil II enthält

a) völkerrechtliche Übereinkünfte und die zu ihrer Inkraftsetzung oder Durchsetzung erlassenen Rechtsvorschriften sowie damit zusammenhängende Bekanntmachungen,

b) Zolitarifvorschriften.

Laufender Bezug nur im Verlagsabonnement. Postanschrift für Abonnementbestellungen sowie Bestellungen bereits erschienener Ausgaben:  
 Bundesanzeiger Verlagsges.mBH., Postfach 10 05 34, 50445 Köln  
 Telefon: (02 21) 9 76 68-2 82, Telefax: (02 21) 9 76 68-2 78  
 E-Mail: bgbl@bundesanzeiger.de  
 Internet: www.bundesgesetzblatt.de bzw. www.bgbl.de

Bezugspreis für Teil I und Teil II halbjährlich im Abonnement je 45,00 €.

Bezugspreis dieser Ausgabe: 9,45 € (8,40 € zuzüglich 1,05 € Versandkosten). Im Bezugspreis ist die Mehrwertsteuer enthalten; der angewandte Steuersatz beträgt 7 %.

ISSN 0341-1095

Bundesanzeiger Verlagsges.mBH. · Postfach 10 05 34 · 50445 Köln

Postvertriebsstück · Deutsche Post AG · G 5702 · Entgelt bezahlt

## Hinweis auf Verkündungen im Bundesanzeiger

Gemäß § 1 Absatz 2 des Gesetzes über die Verkündung von Rechtsverordnungen in der im Bundesgesetzblatt Teil III, Gliederungsnummer 114-1, veröffentlichten bereinigten Fassung, der zuletzt durch Artikel 6 der Verordnung vom 31. Oktober 2006 (BGBl. I S. 2407) geändert worden ist, wird auf folgende im Bundesanzeiger verkündete Rechtsverordnungen nachrichtlich hingewiesen:

Datum und Bezeichnung der Verordnung	Seite	Bundesanzeiger (Nr. vom)	Tag des Inkrafttretens
6. 12. 2010 Zweite Verordnung über zwingende Arbeitsbedingungen für die Abfallwirtschaft einschließlich Straßenreinigung und Winterdienst (Zweite Abfallarbeitsbedingungenverordnung – 2. AbfallArbbV) FNA: neu: 810-1-67-2	4147	(189 14. 12. 2010)	1. 1. 2011
6. 12. 2010 Verordnung zur Anpassung des Betrags zur Finanzierung der Gesellschaft für Telematik für das Jahr 2011 FNA: neu: 860-5-37-4	4147	(189 14. 12. 2010)	1. 1. 2011